



SEGOVIA / 15

El PSOE reclama en las Cortes regionales la construcción de un nuevo colegio en Hontanares de Eresma

SEGOVIA / 18

La agrupación vecinal 'Defendiendo nuestro pueblo' se presentará a las elecciones municipales en Palazuelos



NACIONAL / 22

Esteban González Pons da por hecho que Francisco Álvarez Cascos formará un nuevo partido en Asturias

## ► DEMOGRAFÍA

# Segovia es una de las diez provincias españolas que pierde población en el último padrón

► El descenso de empadronados en el municipio de Segovia es el más alto, en porcentaje, entre las capitales de provincia ► El Espinar se ha convertido en el segundo municipio de la provincia por número de vecinos, según el padrón oficial de 2010

SEGOVIA6A8



## Un gol para la cuarta **Corazonada** de Cáritas

Más de un millar de segovianos se congregaron en el pabellón Pedro Delgado para disfrutar del encuentro que, con motivo de la cuarta "Corazonada" de Cáritas, midió al Caja Segovia con la Gimnástica Segoviana, y en el que se produjeron imágenes tan curiosas como la del obispo de Segovia, Ángel Rubio, lanzando uno de los penaltis solidarios. /FOTO: JUAN MARTÍN DEPORTES25

## ► POLÍTICA

El PP dará a conocer su candidato a la Alcaldía de Segovia en una semana

El presidente del PP de Segovia, Francisco Vázquez, anunció ayer que el nombre del candidato a la Alcaldía de Segovia que presentará su partido se conocerá en el plazo de una semana. SEGOVIA13



Y ADEMÁS...  
Segovia necesita un Palacio de Congresos  
625 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital



EGIPTO

## Los coptos exigen al Gobierno que garantice su seguridad

Miles de cristianos coptos se manifestaron ayer en distintos lugares de Egipto para exigir a su Gobierno que garantice la seguridad a la hora de asistir a sus cultos. INTERNACIONAL24

AYUNTAMIENTO

## PSOE y PP piden a la Junta los estudios de Enfermería

Los grupos socialista y popular en el Ayuntamiento de Segovia han pedido a la Junta los estudios de Enfermería. SEGOVIA9

INDUSTRIA

Los coches vendidos en el último mes caen un 48% con respecto a diciembre del año 2009 SEGOVIA11

GANADERÍA

Segovia registra una caída del 45% de la prevalencia de la tuberculosis bovina SEGOVIA14

SOCIEDAD

La Pinilla y Navacerrada mantienen una superficie esquiable de unos seis kilómetros SEGOVIA16

Profesionales desde 1980  
**COMPRO - ORO - EMPEÑO**

Venta de muestrarios de joyería al 50%

PAGAMOS HASTA  
**26** €/gr. (24 K)

NADIE PAGA MÁS EN  
TODA SEGOVIA

¡¡¡VEN Y COMPRUÉBALO!!! PAGAMOS AL MOMENTO Y AL CONTADO

ORO 18 KILATES, SL. (Tel. 921 461 671)  
Centro Comercial Almuzara, Calle Real - Segovia

## UN DÍA COMO HOY...

### |EFEMÉRIDES|

1960.- Gran Bretaña, Suecia, Noruega, Dinamarca, Suiza, Austria y Portugal firman en Londres el tratado fundacional de la Comunidad Europea de Libre Cambio (EFTA).  
1964.- El papa Pablo VI visita Jerusalén, donde se entrevista con el Patriarca de Constantinopla y jefe de la Iglesia Ortodoxa griega, Atenágoras.  
1969.- Firma en Fez del tratado de retrocesión del territorio de Ifni de España a Marruecos.  
1978.- Se crea el Consejo General del País Vasco, con Jesús María Leizaola como primer lehendakari.  
1984.- Bombardeos aéreos israelíes sobre Líbano causan más de 100 muertos y 400 heridos en la región de Baalbek.  
1989.- Proclamación formal del 41 presidente de EEUU, George Bush.  
1993.- Daniel Arap Moi, de 68 años, es investido presidente de Kenia, después de haber sido reelegido en las primeras elecciones multipartidistas en 26 años.  
2004.- La sonda "Spirit" alcanza con éxito la superficie de Marte.

### |NACIMIENTOS|

1643.- Isaac Newton, físico y matemático inglés.  
1839.- Casimiro José Abreu, poeta brasileño.  
1913.- Sixto Ríos García, matemático y académico español.  
- Manuel Andújar, escritor español.  
1914.- Jane Wyman, actriz estadounidense de cine.  
1923.- Félix Alcalá Galiano, militar español.  
- Alberto Iniesta, obispo español.  
1932.- Carlos Saura, cineasta español.  
1934.- Rudolf Schuster, ex presidente de Eslovaquia.  
1942.- John McLaughlin, guitarrista británico.  
1943.- Jesús Torbado, escritor y periodista español.

### |DEFUNCIONES|

1624.- Vicente Espinel, escritor y músico español.  
1913.- Alfred von Schlieffen, mariscal prusiano.  
1920.- Benito Pérez Galdós, novelista español.  
1941.- Henri Bergson, filósofo francés.  
1960.- Albert Camus, escritor francés, Premio Nobel 1957.  
1961.- William J. Shields (Barry Fitzgerald), actor irlandés.  
1965.- Thomas Stern Eliot, escritor británico.  
1967.- Donald Campbell, piloto de carreras de automóviles y embarcaciones británico.

## |TRIBUNA| JOSÉ MARÍA MARTÍN SÁNCHEZ

# "Me lo contaron ayer..."



AL HILO DE LOS VERSOS que compuso Rafael de León y Arias de Saavedra (Sevilla 1908), publicados con el título "Profecía", y que seguramente el lector habrá escuchado en más de una

ocasión -"Me lo contaron ayer / las lenguas de doble filo..."- recogí el comentario que un buen amigo me hizo y que me resisto a creer, no por desconfiar de su palabra, y sí por entender, me digo yo, que esas cosas no pasan. Y desde esa incredulidad eché mano de tan populares versos. Claro, que también me está "torturando" la idea de que ello pudiera ser verdad y...

Mas, basta ya de intriga y vayamos a la cuestión de fondo. Su comentario, el de mi amigo, hacía referencia al concierto de Navidad que cada año se organiza en Segovia, "pero me refiero a este -me dijo- como a otros tantos eventos que se desarrollan en la ciudad con los mismos patrocinios". Según su versión, en referencia al del año 2010, el concierto ha supuesto un coste de alrededor de 16.000 euros, que han pagado Ayuntamiento, Diputación y Caja Segovia. A cada uno de ellos, por ese patrocinio, le corresponden cincuenta entradas, cuyo precio en el mercado, -perdón, en la taquilla- es de veinte euros unidad. Entradas que, al parecer, se reparten entre miembros de las corporaciones. Me dice, también, que los gastos del teatro se pagan con lo recaudado por las entradas vendidas.

Y mi amigo seguía y seguía. "No te creas que el tema acaba aquí, pues de los dos días de concierto, en uno de ellos se guardan entradas para una sociedad de amigos de la música cuya colaboración consiste en contratar a la orquesta. Trescientas lo-

¿Cómo va a ser posible que en el teatro se sienten con entrada gratuita representantes de aquellos otros que se quedan sin entrada, aun dispuestos a pagarla, que son a su vez los representados y de cuyos impuestos se otorgó la subvención?

calidades, siendo el precio de cada una de diez euros". Ya, de paso, me comentó que el aforo del teatro Juan Bravo, lugar donde se celebran los eventos, ronda las 450 plazas entre butacas y sillas, y que debido a la gran aceptación que el concierto tiene, las entradas que se ponen a la venta se retiran en pocos minutos. "Si hubiera el doble también se agotarían" -concluyó.

Reitero, me resisto a creer que lo descrito sea verdad. Para mí, que es una trola como la copa de un pino. Y es que me pongo a analizar y no me cuadra. Y me pregunto ¿cómo va a ser posible que en el teatro se sienten con entrada gratuita representantes de aquellos otros que se quedan sin entrada, aun dispuestos a pagarla, que son a su vez los representados y de cuyos im-

puestos se otorgó la subvención? ¿A que ustedes tampoco se lo creen? Y es lo que he dicho tantas veces: lo que no puede ser, no puede ser, y además es imposible.

Por rizar el rizo, me da por pensar, por si hubiera un fino hilo de verdad en lo contado, que lo más normal sería que esas entradas, ya las que se pagan menos, ya las que no se pagan nada, se pusieran todas a la venta en taquilla y a lo mejor, vaya usted a saber, porque las cuentas no se me dan bien, en vez de costar veinte euros podrían ser a dieciocho. Con ello se devolvería una mínima parte del impuesto que las citadas instituciones recaudan de los representados. Y, a su vez, sus representantes, si es que les gusta la música, porque habrá casos en los que esas entradas de regalo puedan ir a familiares o amigos, algo que como simple suposición e hipótesis mañana dejaré aquí escrito, pues aguardarían cola como hace todo hijo de vecino al que sí le gusta la Marcha Radetzky.

Mas, como dije líneas arriba, no me creo que las cosas sucedan como mi amigo me contó. De ahí que haya buscado los versos de Rafael de León donde se describen las lenguas de doble filo. Y es que hay que tener un "cuidao" para que no te engañen... Aunque, y solo por-sí-acaso, presento otra idea, ¿se podrían obviar la subvenciones públicas al concierto, a este u otros, y no por ello quitar el concierto, este u otros, y que las entradas, todas, se vendieran en taquilla al precio que corresponda y el que pueda que vaya? O, en su defecto, organizar un concierto anual en favor de las instituciones. No sé. El caso es que me arrepiento de haber escuchado a mi amigo, al que prometo no hablar durante casi un mes si resulta que lo que me dijo no es cierto.

## |EL PUNTO| APULEYO SOTO

# La tierra vale cada vez menos



LEO QUE LA TIERRA vale cada vez menos. No lo entiendo, no me lo puedo creer, aunque lo afirme un tal Lumbreras, César, lo que es decir Imperator, Emperador omnisciente de lo que cuesta, no un peine, una pluma volante o un alfiler, sino una lechuga, un cohombro o un nabo con hojas titilantes, que es por donde hay que cogerle y retorcerle el cuello a la noticia.

Hace poco estaba por las nubes el metro cuadrado rural y ahora está por los suelos, ti-

rado, o sea que ha descendido, por debajo de sí mismo. Ya es gran cosa, maravillosa cosa. Este solar hispánico parece un Mar Muerto o Rojo, como consecuencia de la crisis, el zapato siempre a pie de tierra, para poder sostenerse, que a más no va la economía comunitaria, controlada por la Ángela Merkel alemana, angelita ella con espolones y no alas, no vaya a decaer también el euro, con la que está cayendo sobre griegos, portugueses e irlandeses, nuestros prójimos naturales.

Será por el invierno, el invierno siempre resulta más barato que el verano, aunque en

las playas no crezcan más que los adocenados turistas norteños de lomo y pompis tostado, que todo se lo gastan en agua de algas o camarones de las islas y costas, con tinto, sangría y casera. ¡Ah de la casa de la moneda quevediana o segoviana, que no responde nadie por ninguna!

El Banco de España -en otro tiempo aposento-basamento de lingotes de oro transmigrados a Rusia- ahora gime y gime como los raíles del AVE a Valencia, toda luz de Sorolla, 95 minutos, ni uno más, para ir a la mar a por naranjas y a lo que sea. ¡Ave, César Peño!, muy bueno esto tuyo, aun-

que se te despisten por otra parte los pilotos de AENA -¡ahí es naaa...!- y los controladores "inciviles" de abultada y desbordada nómina.

Algo habrá que hacer por esta "tierra baldía", tan mal apellidada así por el poeta T.S. Eliot, aunque no se refiriera a Segovia. De Segovia no he advertido cifras concretas a la baja en las encuestas del Ministerio de Medio Ambiente y Medio Rural y Marino, y estoy seguro de que la avispa consejera castellana Silvia Clemente no se deja comer el presupuesto en sus "Tierras de sabor", qué digo sabor, sabores carnales y vegetales.

## EL ADELANTADO.com

### |ENCUESTA DEL DÍA|

El Gobierno anuncia una subida del salario mínimo del 1,3%. ¿cree que se ajusta a las necesidades de la sociedad?



\* Esta encuesta no es científica, los resultados se obtienen con las respuestas voluntarias de los lectores que desean expresar su opinión a través de nuestra página web.

### |RANKING DE NOTICIAS|

#### Lo + valorado

- ÚLTIMA PÁGINA. Segovia en 1773
- DEPORTES. Un homenaje de hace un cuarto de siglo
- CUÉLLAR. Tragsa inicia las actuaciones de arreglo del camino del Salinero
- DEPORTES. El Caja Segovia cierra hoy la cesión de Aitor al Gestesa Guadalajara
- LOCAL. Los fumadores asumen con reservas la prohibición de fumar en locales públicos

#### Lo + leído

- LOCAL. Los fumadores asumen con reservas la prohibición de fumar en locales públicos
- ÚLTIMA PÁGINA. Segovia en 1773
- LOCAL. Aguantar ¿hasta cuándo?
- PROVINCIA. La nueva pista polideportiva de Robledo llevará el nombre de Javier Aragonés Moreno
- LOCAL. Los efectos negativos de las sendas verdes



|SEGOVIA, DESDE SEGOVIA| PABLO MARTÍN CANTALEJO

## Con los mejores deseos

INICIAMOS UN AÑO NUEVO y, como de costumbre, se nos presenta una pantalla en blanco, sobre la que todavía no sabemos qué se irá escribiendo a lo largo de esos doce meses que nos esperan. Es seguro que habrá de todo, buenas sorpresas y otras menos agradables. Pero, de una u otra forma, lo cierto es que hay que presentarle cara al nuevo 2011 con la mayor ilusión, con la mayor esperanza y con el mejor de los deseos para todos cuantos vivimos en esta ciudad. Una ciudad a la que, con sus virtudes y sus defectos, todos queremos y todos (creo) trabajamos y luchamos por lograr para ella lo mejor. Otra cosa es que sepamos encauzar bien nuestras intenciones y voluntades, porque depende de su rectitud el que Segovia vaya adelante y sea cada día mejor.

Habrà que empezar a pensar, como ya decía la semana última, en esforzarnos para trabajar todos juntos por una Segovia brillante, trabajar en equipo sólido, que es como se obtienen buenos resultados. Y si no, que se lo digan a Vetraria Muñoz de Pablos, esa empresa segoviana de auténticos artistas que a lo largo de su ya dilatada -aunque, paradójicamente, joven- historia, ha sabido interpretar su vocación para encauzar el arte que les mueve hacia realizaciones espléndidas que vienen dejando su impronta por muchos lugares de España y allende nuestras fronteras. La ocasión de visitar en la Catedral

La ocasión de visitar en la Catedral la primera de las vidrieras restauradas que exponen, para que todos podamos contemplar muy de cerca lo complicado que es un arte como el suyo, nos debe hacer reflexionar de cara a esa labor de equipo a la que me refería

la primera de las vidrieras restauradas que exponen, para que todos podamos contemplar muy de cerca lo complicado que es un arte como el suyo, nos debe hacer reflexionar de cara a esa labor de equipo a la que me refería. Sólo así se pueden conseguir obras de importancia en todos los órdenes, empezando.

La majestuosidad de las imágenes representadas en la vidriera, que contemplamos a "nuestra altura", cobra una enorme dimensión frente a la perspectiva que en su día presentará desde lo alto de la seo, una vez que sea colocada en el lugar correspondiente y al que nuestra vista no podrá alcanzar para apreciar los detalles que ahora podemos observar. Esta muestra de lo que será la

consecución de una importantísima labor de varios años para que los vitrales catedralicios vuelvan a ostentar su primitiva belleza, es un buen regalo navideño con el que nos obsequian los artistas y el cabildo catedralicio. Porque sería injusto que unas obras de tal magnitud pasaran sin ser conocidas de cerca por el gran público. Y a la vez que obsequio de Navidad, también es una invitación a que comencemos el nuevo año, como antes decía, con el propósito de trabajar en equipo por la ciudad, por la provincia, por todo lo segoviano y por todas las iniciativas en marcha, sin perder la esperanza, aunque la llegada de algunos nubarrones, a los que ya me he referido en ocasión anterior, interfieran esa voluntad renovadora de que debemos empezar a hacer gala con el inicio de este 2011.

Bien me gustaría que, en lo sucesivo, estos modestos y personales comentarios tuvieran la ocasión de ir siempre por caminos de alabanza, pero es imposible que tal ocurra, porque muchas cosas que se vayan produciendo irán provocando reacciones contradictorias a las que no podré estar ajeno, aunque algunos piensen que cuantos criticamos determinadas actuaciones, estamos en contra de ellos. No es así, sino que estamos tratando de aportar nuestro granito de arena a conseguir que todo vaya por el buen camino en beneficio de la ciudad.

|ALGO MÁS QUE PALABRAS|

VÍCTOR CORCOBA HERRERO

## Necesitamos una luz fiable



SE HABLA de un planeta enfermo y de un mundo desconsolado. Se siembran multitud de palabras pero las rosas no despuntan. Está visto que aún no hemos aprendido a leer la vida, ni a digerir su abecedario de enseñanzas. Lo cierto es que todo se mueve en el terreno de lo inestable. Este mundo de fábula adormece el corazón de las gentes. A pesar de que nos hallamos todos navegando bajo un mismo cielo, que la embarcación es la misma para todos, y que debemos salvarnos todos juntos, somos capaces de prender fuego a la casa del vecino para poder reírnos del mal ajeno. Quien mal anda, mal acaba; y esta sociedad, que se cuida y se mira mucho así mismo, debe saber que no hay nada que desesperar tanto como despojarse de los buenos sentimientos.

Para nada es propio de seres civilizados generar o consentir ambientes inhumanos o degradantes. Hay que formar conciencia para reformar el planeta. A veces, ni los que piden refugio encuentran protección, sino más abusos. Hay niños a los que se les adoctrina sólo para matar. Cohabitamos con nosotros tantas formas de opresión en el mundo, que necesitamos una luz fiable que nos ayude a respetar nuestra propia humanidad. Los seres humanos, más que control a nuestra conducta por gobiernos sectarios, precisamos injertos de libertad, sentirnos personas, no marione-

tas a las que se nos manipula, para poder descubrirnos y redescubrirnos, denunciarnos o acusarnos a nosotros mismos. Jamás puede haber propósito de la enmienda si antes uno no se acusa y escucha la voz interior, que nos advierte, si lo que hicimos nos gustaría que nos lo hicieran a nosotros.

Esa luz fiable tiene que ser la de un ser humano que realmente pueda vivir como humano. Para ello, el hombre tiene que fiarse del hombre. Pensábamos que, con tantos avances de las ciencias y tantas defensas de derechos, se impondría el sentido de humanidad en el planeta. No ha sido así, la multitud de intransigentes nos desborda con sus persistentes formas de barbarie. Sin embargo, como ha dicho Mario Vargas Llosa en su alocución del Nobel, no debemos dejarnos intimidar por aquellos que quieren arrebatarnos la libertad que hemos ido conquistando en la larga hazaña de la civilización. Defendamos al ser humano por lo que es y por lo que representa por sí mismo, despojado de poderes. Quien vive aterrado nunca puede ser libre. Y una humanidad que no es verdaderamente libre, que la libertad no la tiene arraigada en sus costumbres y modos de vida, difícilmente adquiere conciencia de lo que es tender una mano a su semejante. No hay más que una luz: el ser humano al servicio del ser humano; no hay más que una iluminación: la persona al servicio de la vida. Buen pulso para tomar razón.

*El Rancho*  
DE LA ALDEGÜELA

LA NOCHE DE REYES, CENA A LA CARTA Y JAZZ A LOS POSTRES  
CENA A LA CARTA Y CONCIERTO DE JAZZ CON OLD FRIENDS (TODO UN CLÁSICO) 45€  
CENA A LA CARTA, CONCIERTO Y ALOJAMIENTO EN EL HOTEL DEL RANCHO 78€

5 DE ENERO DE 2011, A PARTIR DE LAS 21,00

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO  
DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:  
Carlos Herranz Cano  
Director General:  
Javier Hernando Domingo  
Director de Desarrollo:  
Aurelio Martín González

Director:  
Jesús Martínez Calle  
Jefes de Sección:  
Marcelo Galindo Miranda y  
Florentino Descalzo San Frutos  
Director de Administración:  
Carlos Rebollar Herranz  
Director Comercial:  
David Matarranz Casado  
Responsable de Distribución:  
Miguel Casado Rubio

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia  
Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: ALBERTO BENAVENTE

## Publicidad gratuita

Tal y como están los tiempos últimamente, en cuanto a economía se refiere, cualquier espacio es bueno para anunciarse gratis. Que si la liquidación por el cierre de un establecimiento, que si un concierto de música, que si un nativo da clases de inglés, y demás propuestas, esta pared de un antiguo local en una de las calles más céntricas de la ciudad, se ha convertido en un tablón de anuncios provisional. Ahora solo hace falta que los viandantes se percaten de que existe, y no pasen desapercibidos los anuncios.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





**GALERÍA ÁFRICA**

**Antonio Madrigal**

La exposición de pintura 'El abrazo del baobab', del artista y colaborador de EL ADELANTADO Antonio Madrigal puede visitarse hasta el 8 de enero en la Galería África (Casa del Siglo XV). (Foto: Kamare-ro).

GALERÍA ÁFRICA (CASA DEL SIGLO XV) SEGOVIA

**FARMACIAS DE GUARDIA**

**SEGOVIA:**  
 HOY: Día y noche: López Cuerdo. Corpus, 1.  
 MAÑANA: Día y noche: Álvarez Herranz. Muerte y Vida, 2 (frente a Academia de Artillería).  
**EI ESPINAR:** Esta semana está de guardia el despacho de San Rafael.  
**OTRAS LOCALIDADES:** Las 24 horas, están de guardia los despachos de Cantalejo, Riaza y Prádena.  
 De 10,00 a 22,00 horas, hoy, los de las localidades de Olombrada, Navalmanzano, Nava de la Asunción y La Granja.  
 De 10,00 a 20,00 horas, despacho de Maello (Ávila).

**AGENDA 4**

**Para comer bien ven a BAR RESTAURANTE**  
 en Cabañas de Polendos  
 Teléfonos: 921 49 62 35

**EI TUERTO DE PIRÓN**

**COMIDAS DE EMPRESA, CELEBRACIONES FAMILIARES, GRUPOS EN GENERAL**  
 CONSULTE SIN COMPROMISO NUESTRA GRAN VARIEDAD DE MENUS  
**CERRAMOS LOS LUNES POR DESCANSO. GRACIAS POR SU CONFIANZA**

**HOY**

**4** enero de 2011  
 Faltan 362 días  
**Santoral**

Santos: Aquilino, Rigoberto, Roger, Cayo, Gregorio y Genoveva Torres.

**TELÉFONOS DE URGENCIA**

**Servicios de seguridad**  
 POLICÍA LOCAL . . . . .921431212  
 COMISARÍA DE POLICÍA 921414700  
 PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115  
 GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363  
 INF DE CARRETERAS . . .921417131  
 BOMBEROS SEGOVIA . .921422222  
 BOMB. COCA . . . . .921586132  
 BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

**Servicios sanitarios**  
 EMERGENCIAS . . . . .061  
 HOSPITAL GENERAL . .921419100  
 HOSP. POLICLÍNICO . .921419100  
 H. MISERICORDIA .921460115-16  
 CRUZ ROJA . . . . .921440202  
 URGENCIAS . . . . .921440702  
 INFOCÁNCER (GRATUITA)  
 (24 HORAS) . . . . .900100036

**Transportes**  
 RADIO TAXI . . . . .921445000  
 ESTACIÓN RENFE . . .902240202  
 ESTACIÓN DE  
 AUTOBUSES . . . . .921427707

**Otros**  
 EMERGENCIAS . . . . .112  
 TURISMO . . . . .921460334  
 AYUDA A LA VIVIENDA  
 (JUNTA CYL) . . . . .902 22 88 88  
 CORREOS . . . . .921461949

**Instituciones**  
 SUBDELEGACIÓN DE  
 GOBIERNO . . . . .921759000  
 JUNTA DE  
 CASTILLA Y LEÓN . . .921417384  
 DIPUTACIÓN . . . . .921113300  
**AYUNTAMIENTOS**  
 SEGOVIA . . . . .921419800  
 AYLLÓN . . . . .921553000  
 CANTALEJO . . . . .921520001  
 CANTIMPALOS . . . . .921496009  
 CARBONERO  
 EL MAYOR . . . . .921560002  
 COCA . . . . .921586011  
 EL ESPINAR . . . . .921181700  
 FUENTEPELAYO . . . .921574000  
 MOZONCILLO . . . . .921577392  
 NAVALMANZANO . . .921575002  
 N. ASUNCIÓN . . . . .921580036  
 NAVAS DE ORO . . . .921591000  
 PALAZUELOS  
 DE ERESMA . . . . .921449354  
 RIAZA . . . . .921551016  
 SAN ILDEFONSO . . . .921470018  
 STA. MARÍA LA REAL  
 DE NIEVA . . . . .921594036  
 SEPÚLVEDA . . . . .921540000  
 TURÉGANO . . . . .921500000  
 VILLACASTÍN . . . . .921198008

**EXPOSICIONES**

**Kate Teale**  
 Collages de Kate Teale en el bar la Zarzamora. Hasta finales de enero.  
 BAR LA ZARZAMORA (JUNTO A PZA. DE SAN ESTEBAN)

**Eduardo Garay**  
 'Fantasma elástico', fotografías pictóricas de Eduardo Garay en el bar El Gato, en el barrio de El Salvador, hasta el 8 de enero de 2011.  
 BAR EL GATO. BARRIO EL SALVADOR

**Belenes del Mundo**  
 Retrospectiva que reúne una treintena de nacimientos de África, Polonia, Portugal y Filipinas. En la Casa del Sello, sede de la Cámara de Comercio, hasta el 6 de enero.  
 CASA DEL SELLO

**Vidrieras de la Catedral de Segovia**  
 Exposición de la primera vidriera restaurada en la Catedral, perteneciente al grupo de vidrieras del S. XVI, sobre las que el equipo de Vetraria Muñoz de Pablos está trabajando. Hasta septiembre de 2011.  
 CATEDRAL DE SEGOVIA

**Nacimiento**  
 Belén en el Patio de las Columnas del Palacio Provincial hasta el 9 de enero. Laborables, de 09.00 a 14.00 y de 17.00 a 21.00 h.; y fines de semana y festivos, de 12.00 a 14.00 y de 17.00 a 21.00 h.  
 DIPUTACIÓN PROVINCIAL

**Antonio Madrigal**  
 "El abrazo del baobab", muestra del artista y colaborador de EL ADELANTADO Antonio Madrigal en la Galería África (Casa del Siglo XV). Hasta el 8 de enero.  
 GALERÍA ÁFRICA

**Colectiva 2010**  
 Muestra 'Colectiva 2010', con obras de los

artistas que han expuesto durante este año en 'Un enfoque personal' (c/ Marqués del Arco). Hasta el 16 de enero de 2011.  
 GALERÍA 'UN ENFOQUE PERSONAL'

**Nacimiento**  
 Belén de la residencia de las Hermanitas de los Pobres. Hasta el 8 de enero de 2011, de 11.00 a 14.00 y de 17.00 a 20.00 h.  
 HERMANITAS DE LOS POBRES

**Ayuntamiento de Segovia**  
 Muestra "Ayuntamiento de Segovia. XXV huellas en su historia" organizada dentro de los actos del 25 aniversario de la declaración de la ciudad Patrimonio de la Humanidad. Hasta el 23 de enero de 2011.  
 LA ALHÓNDIGA

**Colectiva**  
 Muestra colectiva "Unbilletitodecincuenta" en la galería 'Montón de Trigo, Montón de Paja' (Calle Real), con obras de doce artistas en formato 14,8X10,5 cm. sobre papel. Hasta el 17 de enero de 2011.  
 MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA

**La Dama de Corinto**  
 Muestra de José Luis Guerin, realizado para las salas del Museo 'Esteban Vicente'. Se trata de una instalación audiovisual, que gira en torno a la relación entre cine y pintura. Hasta el 24 de abril de 2011.  
 MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

**"La Calle Real"**  
 Muestra fotográfica "La Calle Real de arriba abajo" en el Museo Roderia Robles. Hasta el mes de junio. Hoy, 4 de enero, entrada libre de 19.00 a 21.00 h.  
 MUSEO RODEA ROBLES

**Fernando Arranz López**  
 Muestra permanente del ceramista Fernando Arranz López (1900-1967) en el Museo

de Segovia en la sala de exposiciones dentro del museo (c/ Socorro, 11). Lunes cerrado.  
 MUSEO DE SEGOVIA

**Sol García**  
 'Primavera en diciembre', muestra de pintura de Sol García en Dolce Vita (c/ Jorge Manrique, 5).  
 Hasta el 9 de enero de 2011.  
 PIZZERÍA DOLCE VITA. NUEVA SEGOVIA

**Francisco Monedero**  
 Fotografías del montañero segoviano Francisco Monedero en las que muestra paisajes de los lugares por los que ha viajado. Hasta el 10 de enero de 2011.  
 RTE. 'ASI NOS PONEN DE HUEVOS LAS GALLINAS'

**Víctor Rivas Fernández**  
 "Endúlzate los ojos", muestra de arte digital en el salón de té Divas, en José Zorrilla, hasta el 20 de enero.  
 SALÓN DE TÉ DIVAS

**Navidad en Caja Segovia**  
 Montaje de un gran Belén en el Torreón de Lozoya, diseñado por el belenista Enrique Haro Fernández, con figuras del artista Pedro Ramírez Pazos. Otras salas acogen dioramas, también de Haro, que representan escenas o acontecimientos relacionados con la Navidad. Hasta el 6 de enero.  
 TORREÓN DE LOZOYA

**Estrella Rueda**  
 La exposición 'El bodegón y la tierra segoviana', de Estrella Rueda, puede visitarse hasta el 6 de enero en el Centro Cultural y de Recepción de Visitantes de Cantalejo.  
 CANTALEJO. CENTRO CULTURAL

**Santas San Frutos San Cristóbal**  
 Muestra "Acuarela", de Santas San Frutos San Cristóbal. Hasta el 12 de marzo de 2011.  
 CANTALEJO. MUSEO DEL TRILLO

35 ANIVERSARIO  
**EL PALACIO DE LA FLORESTA**  
 CELEBRACIONES • BODAS • BANQUETES  
 San Agustín, 27. Tfno: 921 46 33 14

**Celebra tu boda en un lugar muy especial con el sello de calidad de Duque**

**CARTELERA DE CINE**

**ARTE7**  
 Programación hasta el 4 de enero.  
**MÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR**

**The tourist (104 m.)**  
 Miércoles, jueves, domingo, lunes y martes, 16.00, 18.05, 20.10 y 22.15 h.; sábado 1, 16.00, 18.05, 20.10 y 22.15 h.; y viernes 31, 16.00 y 18.05 h.  
 AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

**Los viajes de Gulliver (3D) (86 m.)**  
 Miércoles, jueves, domingo, lunes y martes, 16.10, 18.10, 20.10 y 22.10 h.; sábado 1, 16.10, 18.10, 20.10, 22.10 y 00.10 h.; y viernes 31, 16.10 y 18.10 h.  
 AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Ahora los padres son ellos (105 m.)**  
 Miércoles, jueves, domingo, lunes y martes, 16.00, 18.05, 20.10 y 22.15 h.; sábado 1, 16.00, 18.05, 20.10, 22.15 y 00.20 h.; y viernes 31, 16.00 y 18.05 h.  
 AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Bruc. El desafío (96 min)**  
 Miércoles, jueves, domingo, lunes y martes, 20.15 y 22.15 h.; sábado 1, 20.15, 22.15 y 0.15 h.; viernes 31, 18.15 h.  
 AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

**Balada triste de trompeta (101 m.)**  
 Miércoles, jueves, domingo, lunes y martes, 16.20, 20.20 y 22.20 h.; sábado 1, 16.20, 18.20, 20.20, 22.20 y 00.20 h.; y viernes 31, 18.20 h.  
 AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

**Las crónicas de Narnia; La travesía del viajero del alba**  
 Todos los días, 15.45, 18.00 y 20.15 h.; viernes y sábado, 0.15 h.; viernes 31, 14.45 y 18.00 h.; y sábado 1, 18.00 y 20.15 h.  
 AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Los viajes de Gulliver 3D**  
 Todos los días, 16.00, 18.00, 20.00 y 22.00 h.; viernes y sábado, 0.00 h.; viernes 31, 16.00 y 18.00 h.; y sábado 1, 18.00, 20.00 y 22.00 h.  
 AUTORIZADO PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Tres metros sobre el cielo**  
 Todos los días, 15.40, 17.55, 20.10 y 22.30 h.; viernes y sábado, 00.15 h.; viernes 31, 15.40 y 17.55 h.; y sábado 1, 17.55, 20.10 y 22.30 h.  
 AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

**Tron: Legacy (3D)**  
 Todos los días, 18.45 y 21.30 h.; viernes y sábado, 0.15 h.; viernes 31, no tiene pase.; y sábado 1, 18.45 y 21.30 h.  
 AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Ahora los padres son ellos**  
 Todos los días, 16, 18.05, 20.15 y 22.30 h.; viernes y sábado, 0.45 h.; viernes 31, 16 y 18.05 h.; y sábado 1, 18.05, 20.15 y 22.30 h.  
 SIN CLASIFICAR

**Crónicas de Narnia III (3D) (115 m.)**  
 Miércoles, jueves, sábado, domingo, lunes y martes, 17.00 h.  
 AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Tron Legacy (3D) (127 min)**  
 Miércoles, jueves, domingo, lunes y martes, 19.30 y 22.00 h.; sábado 1, 19.30, 22.00 y 0.20 h.; y viernes 31, 17.00 h.  
 AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Crónicas de Narnia III (115 min)**  
 Miércoles, jueves, domingo, lunes y martes, 15.50 y 18.00 h.; sábado 1, 15.50, 18.00 y 20.15 h.; y viernes 31, 15.50 h.  
 AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Entre lobos (114 min)**  
 Miércoles, jueves, domingo, lunes y martes, 20.15 y 22.20 h.; sábado 1, 22.20 y 0.30 h.; y viernes 31, 18.00 h.  
 AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Megamind (95 min)**  
 Miércoles, jueves, sábado, domingo, lunes y martes, 16.15 y 18.15 h.; y viernes 31, 16.15 h.  
 AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

**Burlesque (120 min)**  
 Miércoles, jueves, domingo, lunes y martes, 18.00 h., y viernes 31, 16.00 h.  
 AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Megamind**  
 Todos los días, 16.15 y 18.15 h.; sábado 1, 18.15 h.  
 AUTORIZADO PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Don Mendo Rock ¿La venganza?**  
 Todos los días, 20.15 y 22.25 h.; viernes y sábado, 0.35 h.; el viernes 31 sin pase.  
 AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Bruc. El desafío**  
 Todos los días, 16.05, 18.10, 20.20 y 22.25 h.; viernes y sábado, 0.35 h.; viernes 31, 16.05 y 18.10 h.; y sábado 1, 18.10, 20.20 y 22.25 h.  
 SIN CLASIFICAR

**CINEBOX**  
 Programación hasta el 4 de enero.  
**JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR**

**Javier Juana** **NOVEDAD** Soluciones en casos de quimioterapia antes después **Soluciones con prótesis capilares** antes después **PELUCAS - POSTIZOS** C/ San Francisco 38 Tel.: 921 44 27 17

**Alberto Fernández Colombia**  
Exposición de pintura de Alberto Fernández Colombia en la Galería Estudio Arte. Hasta el 6 de enero. Miércoles, cerrado.

NAVA DE LA ASUNCIÓN. GALERÍA ESTUDIO ARTE

**Yolanda Tabanera y Evru**  
Muestra conjunta 'Yolevru', de Yolanda Tabanera y Evru en la galería ArteSonado del Real Sitio, donde puede verse hasta el 6 de enero de 2011.

REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO. GALERÍA ARTESONADO

**Belenes, Markku Salo y otras muestras**  
X Exposición de Belenes. 'Vientos del norte', de Markku Salo en la Sala de Las Luces. Hasta el 16 de enero. En la Sala Raspamento, muestra de 'Vidrio Finlandés (1930-1990)'. En la primera cúpula están instaladas la 'Muestra pedagógica del Taller de Empleo 2009-10' y 'Trabajos de los alumnos de la Escuela Superior' durante el curso 2009-10. Horario durante las fiestas de Navidad: de martes a viernes, de 10.00 a 15.00 h.; sábado, de 10.00 a 18.00 h.; domingo, de 10.00 a 15.00 h.; cerrado el día 6.

REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

**Xonia Wunsch**  
Óleos y grabados de la artista Xonia Wunsch en la Posada Real de Las Vegas de Requijada. Concertar cita en el tlf. 620761550. Lunes cerrado.

REQUIJADA. POSADA REAL DE LAS VEGAS

**'Caperucita camina sola'**  
El Ceneam ofrece la muestra 'Caperucita camina sola'. La reintroducción de la infancia en la ciudad', de la urbanista Marta Román. Hasta el 15 de enero.

VALSAÍN. CENTRO NACIONAL DE EDUCACIÓN AMBIENTAL

**MÚSICA**

**Ronda Segoviana**  
'Sonatas de Invierno en la Plaza Mayor' es el nombre del concierto que la Ronda Segoviana ofrecerá hoy por la tarde en el kiosco de la Plaza Mayor de Segovia a partir de las 19.30 h.

SEGOVIA. PLAZA MAYOR

**Coral 'Voces de Castilla'**  
Hoy, día 4, esta coral dará un concierto benéfico a las 17 h. en el Sanatorio de Quitapesares.

PALAZUELOS. QUITAPESARES

**TEATRO**

**Titirimundi en Navidad**  
Hoy, a las 18 h. en la Sala Caja Segovia, La Gotera de la Azotea presenta el espectáculo de títeres 'La gallina churra'.

SEGOVIA. SALA CAJA SEGOVIA

**El Gran Circo Fabuloso**  
Espectáculo de cuentacuentos con títeres y objetos, hoy a las 20.30 h. en el Centro Cultural de Cantalejo

CANTALEJO. CENTRO CULTURAL

**OTRAS ACTIVIDADES**

**Misa por Santa Bárbara.**  
La Asociación de Señoras de Santa Bárbara de los Artilleros comunica que la celebración de la misa en honor de la Santa tendrá lugar el día 4 de enero, a las 19.30 h. en la iglesia de San Miguel.

SEGOVIA. SAN MIGUEL

**Actividades navideñas.**  
En la residencia mixta de personas mayores, hoy día 4, a las 17.30 h., actuación de la Rondalla de Fuentepelayo, con un repertorio de villancicos y canciones populares.

En la Biblioteca Pública, hoy se celebra el tercero de los martes navideños, en la que los niños confeccionarán las tres figuras de los Reyes Magos con material de reciclaje. Este taller está destina-

do a niños mayores de 6 años, las plazas son limitadas y se desarrollará de 17 a 18.30 h. en la Sala Infantil.

El Museo de Segovia continúa también hoy con sus talleres, de 11 a 12.30 h. para niños de 6 a 12 años y mañana, 5 de enero, la compañía La Pícaro Locuela ofrecerá en este espacio un espectáculo de cuentacuentos con títeres, a partir de las 12.30 h.

SEGOVIA. VARIOS LUGARES

**CONVOCATORIAS**

**Segovia Joven. Programación de invierno**  
Las actividades programadas por la Concejalía de Juventud comenzarán hoy, 4 de enero, con Talleres de Navidad. Más información sobre talleres y actividades en la Casa Joven y en el Centro Cívico Nueva Segovia (Tlfn: 902 2016 10) y en [www.segoviajoven.es](http://www.segoviajoven.es).

SEGOVIA

**Concurso de fotografía**  
La Asociación Amanecer organiza un concurso de fotografía para dar a conocer su actividad. La participación está abierta a todos los interesados y la temática, libre. Los premios son de 250 y 100 euros. Pueden presentarse un máximo de dos fotografías, en blanco y negro o en color, con dimensiones mínimas de 18x24 centímetros y máximas de 30x40. En todos los casos debe presentarse tanto en papel fotográfico como una copia digital y el peso máximo no podrá exceder de 3 megas (en formato JPG o JPEG). Las fotografías pueden entregarse en las oficinas de la Asociación Amanecer de 9 a 14 h. de lunes a viernes y de 17 a 19 h. de lunes a jueves, o enviarlas a su dirección, en Altos de la Piedad s/n. 40.002, Segovia. El plazo de admisión finaliza a las 23.59 h. del día 7 de febrero.

SEGOVIA

**Concurso 'Los nueve secretos'**  
La Fundación del Patrimonio Histórico presenta el concurso para conocer el Patrimonio de nuestra región. Dirigido a estudiantes de bachillerato y ciclos formativos, el plazo finaliza el día 17 de abril. Los interesados pueden solicitar más información, en la página web '[www.fundacionpatrimoniocyl.es](http://www.fundacionpatrimoniocyl.es)'.

SEGOVIA

**PARTICIPACIÓN**

**Gratis en Agenda**

Los interesados en ver publicados en esta sección sus fotografías y textos pueden enviarlos por correo, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI a: EL ADELANTADO DE SEGOVIA: 'Agenda Social', c/ Morillo, 7 (Junto Jardín Botánico). 40.006 Segovia, o al correo electrónico [adelantado@eladelantado.com](mailto:adelantado@eladelantado.com).

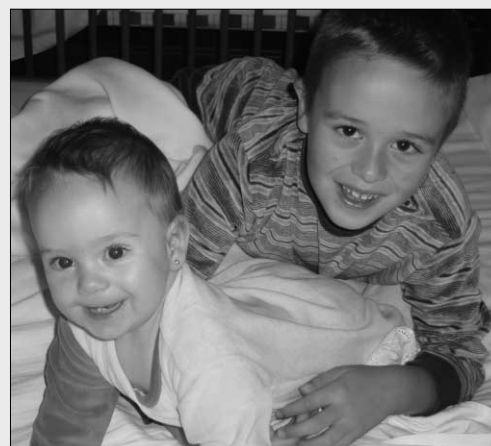
Las fotografías no se devolverán y deben ser originales (no son válidas fotocopias) o, en el caso de las digitales, tener una resolución de, al menos, 150 kb.

**AGENDA SOCIAL**



**Cumpleaños.**

Toda tu familia y amigos te desean todo lo mejor para tus 25 añitos. ¡¡ Qué cumplas muchos más!!



**Cumpleaños.**

Hola. Me llamo María y hoy cumpla un añito, por eso quiero celebrarlo junto a la gente que quiero; mis padres, tíos, abuelos y en especial mi hermano Jorge porque le hago mucho rabiar. Felicidades María.



**Aniversario.** Podemos decir que 25 años no son nada, y también podemos decir que son casi toda una vida, una vida que **Justo** y **Gloria** han compartido con amor, con ternura, con sueños comunes, y con gran alegría. Hoy todos **Los Pesetas** alzamos nuestras copas para brindar por ellos y para desearles toda la felicidad del mundo. ¡¡¡Feliz 25 aniversario!!!

**Restaurante Edulis** **921 49 31 23**  
Lunes cerrado por descanso. *Perdonen las molestias.* c/ Los Huertos nº 3 **ENCINILLAS**  
*Menú diario* (Aparcamiento propio)

**AR HOTELES** **LOS ARCOS** **GRAN FIESTA DE REYES**  
\*\*\*\* Pº Ezequiel González, 26 40002 Segovia Tel.: 921 43 74 62 [www.hotellosarcos.com](http://www.hotellosarcos.com)  
CENA - COTILLÓN - BAILE BARRA LIBRE  
Consulte nuestros menús en [www.hotellosarcos.com](http://www.hotellosarcos.com)



► DEMOGRAFÍA

# Segovia es una de las diez provincias españolas que ha perdido población

**La capital.** La caída de habitantes es la más alta, en porcentaje, entre todas las capitales de provincia

**El Espinar.** Se convierte en el segundo municipio de la provincia por número de habitantes empadronados

**Descenso.** Pierden población 120 municipios, la ganan 72 y se mantiene en los diecisiete restantes

REGISTRO

**Características.** El Padrón municipal es un registro administrativo donde constan los vecinos de un municipio. Su formación, mantenimiento, revisión y custodia corresponde a los respectivos ayuntamientos y de su actualización se obtiene la Revisión del Padrón municipal con referencia al 1 de enero de cada año. Los ayuntamientos deben remitir las variaciones mensuales que se vayan produciendo al Instituto Nacional de Estadística (INE) para que éste realice las comprobaciones oportunas en aras a subsanar posibles errores y duplicidades. Toda persona que reside en España está obligada a inscribirse en el padrón del municipio que reside habitualmente o aquel en el que reside más tiempo al año.

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

La provincia ha perdido 586 habitantes en un año, según el último padrón oficial aprobado por el Gobierno el mes pasado y que recoge datos de población a 1 de enero de 2010. En este sentido, en relación con el anterior, el padrón provincial desciende un 0,36%.

Únicamente en otras nueve provincias españolas se han producido descensos de población, que van del 0,09% en Asturias al 1% en Teruel. En Castilla y León ha disminuido en otras cinco: Burgos, León, Palencia, Salamanca y Zamora, lo que ha contribuido a que Castilla y León sea, junto a Asturias, la única Comunidad Autónoma donde el padrón ha descendido.

**UNA DÉCADA** Hay que advertir que en la última década la provincia había experimentado un crecimiento continuado, con aumento del padrón todos los años, pasando de 146.613 empadronados en 2000 a los 164.854 de 2010, un 12,25% más. El último año en el que el padrón había experimentado un descenso de población fue precisamente 2000, cuando disminuyó en 372 personas respecto a 1999, según el INE.

Por otro lado, el municipio de Segovia ha experimentado un descenso significativo en su padrón, perdiendo 912 empadronados, el porcentaje de caída más alto de todas las capitales de provincia (-1,61%). En este caso, otras quince capitales de provincia han experimentado descensos en sus padrones municipales. De las nueve de Castilla y León, sólo en Ávila (2,44%, el crecimiento más alto entre las capitales de provincia españolas) y Soria (0,78%) aumenta la población si se toma como refe-



Zona residencial de nueva creación en Tabanera del Monte, núcleo de población del municipio de Palazuelos de Eresma. / JUAN MARTÍN

rencia el padrón oficial de 2010.

**EL ESPINAR** En el resto de Segovia, aunque más de la mitad de los municipios —120— han comprobado estos días el descenso de su población, 72 que ganan habitantes, entre ellos El Espinar, que pasa a ser el segundo de la provincia, superando a Cuéllar en 25 vecinos y alcanzando la cifra de 9.755.

Aumenta también la población

en varios municipios del denominado alfoz de Segovia, destacando Palazuelos de Eresma (194 vecinos más), Trescasas (94), Valverde del Majano (52), Torrecaballeros (52), Espirido (50), Garcillán (38), Navas de Riofrío (34), Hontanares de Eresma (27), Encinillas (24), La Lastriella (23) y San Cristóbal de Segovia (13).

Entre los municipios más grandes, disminuye el padrón en el Re-

al Sitio de San Ildefonso (-23), así como en Cantalejo (-103), Ayllón (-42), Fuentepelayo (-25), Santa María La Real de Nieva (-21), Coca (-19), Sepúlveda (-18), Olombada (-16), Navalmanzano (-11), Vallelado (-6) y Navas de Oro (-3).

Por el contrario, sube la población de Chañe (38), Rianza (33), Grajera (32), Navas de San Antonio (23), Carbonero el Mayor (17), Nava de la Asunción (12) y Turé-

gano (10), mientras se mantiene estable la de Sanchonuño.

Zarzuela del Monte e Ituerto y Lama, que han experimentado en los últimos años crecimientos de población destacables por la construcción de grandes urbanizaciones, han tenido en el último padrón una evolución dispar; en el primero disminuye la población empadronada en once personas y en el segundo aumenta en 22.



HOTEL\*\*\*\*

Puerta de Segovia



**GRAN FIESTA DE REYES**  
con COPA DE BIENVENIDA  
**GRAN MENÚ**

GRAN COTILLÓN CON ORQUESTA Y BARRA LIBRE HASTA LAS 5 DE LA MAÑANA

Información y reservas en 921 437 161 • info@hotelpuertadesegovia.com

Dirigido por

Julían  
y  
Nicolás  
Herrero



# AL DÍA | LAS VENTAS DE COCHES BAJARON UN 48% EN DICIEMBRE

Siguiendo la tónica de lo que la Federación de Asociaciones de Concesionarios de la Automoción (FACONAUTO) considera "un año nefasto" para el sector, las ventas de vehículos descendieron en diciembre en Segovia un 48%

con respecto al mismo mes del año anterior. En el total de 2010, las ventas se redujeron en Segovia en un 16,29%, pasando de 2.855 transacciones en 2009 a 2.390 en 2010. Las previsiones apuntan que los inicios del

año 2011 continuarán con la dinámica negativa y que solo después de las elecciones municipales y autonómicas del mes de mayo puede empezar a cambiar esa tendencia.

# El padrón, según y cómo

Asenjo, de Palazuelos, recalca la política de crecimiento sostenible en el municipio mientras Palomar, de Ayllón, y Sanz, de Cantalejo, confían, al menos, en mantener población

G. A. / SEGOVIA

En el vino que el PSOE de Segovia ofreció a los profesionales de los medios de comunicación locales el alcalde de El Espinar, el socialista David Rubio, hizo notar a algunos colegas periodistas que el suyo es ya el segundo municipio de la provincia en población, de acuerdo con las cifras que contiene el último padrón oficial aprobado por el Gobierno el pasado diciembre, el de 1 de enero de 2010.

Obviamente, para un alcalde siempre es motivo de orgullo y satisfacción que su pueblo crezca y así de ancho se le veía a Rubio estos días, mientras otros, donde la población empadronada ha descendido, como la capital segoviana, Cantalejo o Ayllón, intentan llevarse el ascua a su sardina con variados argumentos que semejan a los de los entrenadores de fútbol después de una derrota.

En el caso del alcalde cantalejano, José Antonio Sanz (PP), empieza señalando que, según los datos que maneja el Ayuntamiento de la ciudad briquera, el padrón "en principio ha crecido algo, aunque el INE puede haber depurado las cifras, principalmente de población extranjera". Hay que reconocer que Cantalejo es uno de los municipios con mayor porcentaje de inmigrantes de otros países, alrededor del 16% y que esta población es la más propensa a moverse de un lugar a otro.

Domingo Asenjo (IU), por su parte, además de destacar que hay mucha población joven que ha decidido en los últimos años vivir en alguno de los núcleos de población de Palazuelos de Eresma, indica que no todos se empadronan, aunque desde el Ayuntamiento se les incentiva para que lo hagan, por ejemplo, a través de bonificaciones en el transporte interurbano, antes de que se pusiera en marcha el metropolitano, o dándoles prioridad y facilidades económicas en el



José Antonio Sanz, alcalde de Cantalejo.



Domingo Asenjo, alcalde de Palazuelos.



Sonia Palomar, alcaldesa de Ayllón.



David Rubio, alcalde de El Espinar.

uso de servicios municipales deportivos, culturales y sociales. Añade también una política de vivienda protegida que permite adquirir residencias más baratas que en la capital segoviana.

Por su parte, la alcaldesa de Ayllón, Sonia Palomar (PP), que ayer mismo había recibido una carta del INE donde se comunicaba la cifra del padrón, señala que

los datos actuales del Ayuntamiento son mejores y la población de la villa se encuentra más próxima a los 1.400 vecinos que a los 1.387 que maneja el citado Instituto.

Además, se muestra optimista de cara al futuro —el Ayuntamiento tiene en proyecto un polígono industrial— porque cree en las ventajas que ofrece el medio rural frente al urbano.

## Segovia capital

Desde la Alcaldía de Segovia el mensaje ayer era que en las próximas semanas el alcalde, Pedro Arahuetes, dará a conocer los datos del padrón actualizados a enero de 2011, por lo que el descenso de más de 900 empadronados que recoge el oficial de 2010, respecto al anterior, puede no corresponderse con la realidad del municipio.

Recordaba también que en estos datos hay siempre un tira y afloja con el INE, que es el encargado de supervisar, por Ley, que no hay registros repetidos o erróneos en el padrón de un municipio.

En cualquier caso, el alcalde, Pedro Arahuetes, asegura que las competencias en materia de población —fijar población en la Comunidad— corresponden a la Junta de Castilla y León y que desde la entrada de los socialistas en el consistorio en 2003 la población del municipio ha alcanzado sus cotas más altas, mientras que en los años noventa, cuando gobernaba Ramón Escobar, con el Partido Popular, la provincia crecía en vecinos, mientras en la capital estos descendían.

En la actualidad, además, está abierto el proceso para la confección del censo electoral, de cara a las elecciones municipales del próximo mes de mayo, por lo que es posible que algunos ciudadanos, principalmente extranjeros, se empadronen, si aún no lo han hecho, para poder ejercer su derecho a voto.

### Ciudadano @delantado



Opine sobre los últimos datos del padrón municipal en: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## ALGUNOS DATOS

► **Cuestión de tamaño.** Dejando al margen a Segovia, el único municipio de la provincia con más de 10.000 habitantes empadronados, el resto de la población provincial se reparte mayoritariamente en municipios entre los 1.000 y los 10.000 habitantes; en este sentido, 65.740 están empadronados en alguno de estos doce: Ayllón, Cantalejo, Cantimpalos, Carbonero el Mayor, Coca, Cuéllar, El Espinar, Hontanares de Eresma, La Lastrilla, Mozoncillo, Nava de la Asunción, Navalmanzano, Navas de Oro, Otero de Herreros, Palazuelos de Eresma, Riaza, San Cristóbal de Segovia, San Ildefonso, Santa María la Real de Nieva, Sepúlveda, Torrecaballeros, Turégano, Valverde del Majano y Villacastín. Otros 17.520 residen en poblaciones entre los 501 y los 1.000 habitantes; 21.882 en los comprendidos entre 100 y 500 y los 3.378 restantes en poblaciones de menos de cien.

► **Mujeres y hombres.** De los 209 municipios segovianos, en 176 hay mayoría de hombres, pero hay municipios significativos como Segovia donde hay 2.204 mujeres más que hombres, o San Ildefonso, donde también ellas son mayoría, aunque en este caso sólo son cincuenta más.

► **Curioso.** Es el incremento de población en Fuente el Olmo de Fuentidueña, donde la población casi se ha duplicado en un año, al pasar de 113 en el padrón de 2009 a 201 en el de 2010. Es significativo, además, que en este municipio la cifra de varones ha descendido en diez pero la de mujeres se ha incrementado en 80.

► **Los peques.** Los municipios más pequeños de la provincia, en relación al último padrón oficial, son Navares de las Cuevas (24 empadronados), Perosillo (25), Aldealcorvo (27), Pajarejos (30), Valdevacas de Montejo (31), Aldehuela del Codonal (32), Arevalillo de Cega (35), Ribota (36), Riofrío de Riaza (36) y Ventosilla y Tejadilla (38).



# TARIMAS Y PUERTAS



# TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



## Padrón municipal: Cifras oficiales de población a 1 de enero de 2010 - Real Decreto 1612/2010 de 7 de diciembre. Fuente: INE

	Ambos sexos	2009	varones	2009	mujeres	2009		Ambos sexos	2009	varones	2009	mujeres	2009	
<b>Total provincial</b>	<b>164.268</b>	164.854	<b>83.034</b>	83.636	<b>81.234</b>	81.218								
Abades	893	906	460	462	433	444		Marazoleja	128	132	77	77	51	55
Adrada de Pirón	47	50	24	25	23	25		Marazuela	64	57	35	31	29	26
Adrados	165	168	90	93	75	75		Martín Miguel	270	266	153	149	117	117
Aguilafuente	707	721	345	352	362	369		Martín Muñoz de la Dehesa	214	197	115	106	99	91
Alconada de Maderuelo	37	41	23	26	14	15		Martín Muñoz de las Posadas	347	373	172	180	175	193
Aldea Real	353	353	186	186	167	167		Marugán	635	634	337	341	298	293
Aldealcorvo	27	28	18	18	9	10		Mata de Cuéllar	300	303	162	165	138	138
Aldealengua de Pedraza	100	100	58	56	42	44		Matabuena	254	254	130	128	124	126
Aldealengua de Santa María	82	77	42	41	40	36		Matilla (La)	104	104	59	58	45	46
Aldeanueva de la Serrezuela	57	56	35	34	22	22		Melque de Cercos	107	104	57	55	50	49
Aldeasoña	74	74	43	41	31	33		Membibre de la Hoz	46	48	24	24	22	24
Aldehorno	61	60	31	30	30	30		Migueláñez	162	166	76	75	86	91
Aldehuela del Codonal	32	35	17	20	15	15		Montejo de Arévalo	231	234	125	128	106	106
Aldeonte	73	73	32	33	41	40		Montejo de la Vega de la Serrezuela	165	170	93	98	72	72
Anaya	162	140	78	68	84	72		Monterrubio	69	70	37	41	32	29
Añe	111	115	62	65	49	50		Moral de Hornuez	93	101	52	56	41	45
Arahuetes	49	51	29	31	20	20		Mozoncillo	1087	1084	578	576	509	508
Arcones	249	243	128	127	121	116		Muñopedro	332	330	176	175	156	155
Arevalillo de Cega	35	37	18	20	17	17		Muñoveros	186	208	93	102	93	106
Armuña	235	229	131	125	104	104		Nava de la Asunción	3024	3012	1535	1545	1489	1467
Ayllón	1387	1429	725	752	662	677		Navafria	374	382	199	201	175	181
Barbolla	198	205	109	110	89	95		Navalilla	129	137	66	70	63	67
Basardilla	167	167	79	77	88	90		Navalmazano	1174	1185	607	613	567	572
Bercial	111	120	56	59	55	61		Navares de Ayuso	60	60	32	33	28	27
Bercimuel	56	57	29	30	27	27		Navares de Enmedio	113	118	66	68	47	50
Bernardos	605	596	321	314	284	282		Navares de las Cuevas	24	28	18	20	6	8
Bernuy de Porreros	649	630	352	341	297	289		Navas de Oro	1480	1483	759	761	721	722
Boceguillas	755	739	394	376	361	363		Navas de Riofrío	403	369	190	178	213	191
Brieva	74	76	46	51	28	25		Navas de San Antonio	426	403	240	225	186	178
Caballar	105	94	51	44	54	50		Nieva	340	348	173	180	167	168
Cabañas de Polendos	148	147	78	79	70	68		Olombrada	707	723	388	402	319	321
Cabezuela	716	729	374	379	342	350		Orejana	77	81	47	50	30	31
Calabazas de Fuentidueña	42	44	23	25	19	19		Ortigosa de Pestaño	96	105	52	58	44	47
Campo de San Pedro	353	375	201	213	152	162		Ortigosa del Monte	524	502	267	263	257	239
Cantalejo	3894	3997	1962	2038	1932	1959		Otero de Herreros	1004	1009	513	516	491	493
Cantimpalos	1421	1424	744	744	677	680		Pajarejos	30	36	18	19	12	17
Carbonero el Mayor	2586	2569	1317	1314	1269	1255		Palazuelos de Eresma	4238	4044	2220	2121	2018	1923
Carrascal del Río	174	182	93	95	81	87		Pedraza	473	473	263	258	210	215
Casía	162	165	87	88	75	77		Pelayos del Arroyo	70	59	38	33	32	26
Castillejo de Mesleón	158	170	91	97	67	73		Perosillo	25	25	17	17	8	8
Castro de Fuentidueña	54	56	32	32	22	24		Pinarejos	133	136	80	80	53	56
Castrojimeno	40	37	23	21	17	16		Pinarnegrillo	139	142	77	78	62	64
Castroserra de Abajo	54	59	26	30	28	29		Pradales	64	53	33	27	31	26
Castroserracín	58	55	38	35	20	20		Prádena	597	590	321	313	276	277
Cedillo de la Torre	125	120	64	62	61	58		Puebla de Pedraza	70	73	34	35	36	38
Cerezo de Abajo	166	171	90	88	76	83		Rapariegos	232	244	117	125	115	119
Cerezo de Arriba	197	198	100	105	97	93		Rebollo	101	107	57	58	44	49
Chañe	855	818	410	421	445	397		Remondo	348	334	172	167	176	167
Cilleruelo de San Mamés	42	44	23	23	19	21		Riaguas de San Bartolomé	40	48	21	27	19	21
Cobos de Fuentidueña	41	47	18	22	23	25		Riaza	2481	2448	1333	1319	1148	1129
Coca	2112	2131	1043	1048	1069	1083		Ribota	36	39	26	31	10	8
Codorniz	405	412	205	207	200	205		Riofrío de Riaza	36	42	21	23	15	19
Collado Hermoso	160	165	81	82	79	83		Roda de Eresma	220	210	118	116	102	94
Condado de Castilnovo	108	114	59	61	49	53		Sacramenia	503	510	263	266	240	244
Corral de Ayllón	83	81	51	47	32	34		Samboal	525	530	274	278	251	252
Cozuelos de Fuentidueña	150	153	83	83	67	70		San Cristóbal de Cuéllar	183	189	99	102	84	87
Cubillo	67	57	41	34	26	23		San Cristóbal de la Vega	133	136	67	69	66	67
Cuéllar	9730	9861	4929	5014	4801	4847		San Cristóbal de Segovia	2921	2908	1517	1506	1404	1402
Cuevas de Provanco	157	149	84	79	73	70		San Ildefonso	5702	5725	2826	2830	2876	2895
Domingo García	42	41	25	24	17	17		San Martín y Mudrián	282	342	135	149	147	193
Donhierro	115	116	63	64	52	52		San Miguel de Bernuy	176	177	87	86	89	91
Duruelo	176	164	102	97	74	67		San Pedro de Gaiños	326	335	174	176	152	159
Encinas	55	57	32	31	23	26		Sanchoño	936	936	460	459	476	477
Encinillas	174	150	98	84	76	66		Sangarcía	429	429	225	221	204	208
Escalona del Prado	595	606	312	318	283	288		Santa María la Real de Nieva	1193	1214	631	636	562	578
Escarabajosa de Cabezas	344	350	196	203	148	147		Santa Marta del Cerro	54	58	24	26	30	32
Escobar de Polendos	197	210	103	111	94	99		Santiuste de Pedraza	105	116	59	63	46	53
Espinar (El)	9755	9535	5039	4940	4716	4595		Santiuste de San Juan Bautista	648	649	338	335	310	314
Espirdo	921	871	497	472	424	399		Santo Domingo de Pirón	64	65	33	33	31	32
Fresneda de Cuéllar	195	199	107	110	88	89		Santo Tomé del Puerto	351	341	193	190	158	151
Fresno de Cantespino	278	281	157	158	121	123		Sauquillo de Cabezas	211	214	117	119	94	95
Fresno de la Fuente	111	116	58	61	53	55		Sebúcor	286	283	152	151	134	132
Frumales	177	176	87	84	90	92		Segovia	55748	56660	26776	27415	28972	29245
Fuente de Santa Cruz	143	147	70	71	73	76		Sepúlveda	1255	1273	647	660	608	613
Fuente el Olmo de Fuentidueña	201	113	71	61	130	52		Sequera de Fresno	51	58	28	32	23	26
Fuente el Olmo de Íscar	80	86	42	45	38	41		Sotillo	30	31	17	17	13	14
Fuentepeelayo	958	983	495	507	463	476		Sotosalbos	131	130	65	67	66	63
Fuentepeñiel	120	122	63	62	57	60		Tabanera la Luenga	77	81	36	39	41	42
Fuenterrebollo	391	388	201	198	190	190		Tolocirio	54	53	26	26	28	27
Fuentesauco de Fuentidueña	292	303	154	161	138	142		Torre Val de San Pedro	194	194	106	105	88	89
Fuentesoto	167	178	91	94	76	84		Torreadrada	105	96	47	42	58	54
Fuentidueña	123	127	64	66	59	61		Torrecañaberos	1206	1154	612	604	594	550
Gallegos	97	98	50	50	47	48		Torreclilla del Pinar	219	234	114	118	105	116
Garcillán	462	424	249	235	213	189		Torreiglesias	362	356	183	187	179	169
Gomezseracín	732	720	372	363	360	357		Trescasas	869	775	450	405	419	370
Grajera	214	182	121	104	93	78		Turégano	1098	1088	550	536	548	552
Honrubia de la Cuesta	67	73	40	40	27	33		Urueñas	105	109	62	66	43	43
Hontalbilla	351	348	187	188	164	160		Valdeprados	101	91	53	49	48	42
Hontanares de Eresma	1020	993	515	512	505	481		Valdevacas de Montejo	31	31	17	17	14	14
Huertos (Los)	171	165	96	92	75	73		Valdevacas y Guijar	124	135	65	69	59	66
Íturo y Lama	333	313	173	163	160	150		Valle de Tabladillo	123	126	68	70	55	56
Juarros de Riomoros	71	78	41	45	30	33		Vallelado	795	801	425	429	370	372
Juarros de Voltoya	276	265	139	133	137	132		Valleruela de Pedraza	83	80	43	42	40	38
Labajos	153	150	78	78	75	72		Valleruela de Sepúlveda	64	61	31	30	33	31
Laguna de Contreras	129	129	77	75	52	54		Valseca	306	306	165	167	141	139
Languilla	97	100	52	54	45	46		Valtiendas	143	146	85	84	58	62
Lastras de Cuéllar	446	460	231	239	215	221		Valverde del Majano	1027	975	517	504	510	471
Lastras del Pozo	94	88	43	41	51	47		Veganzones	266	287	144	154	122	133
Lastrilla (La)	3292	3269	1719	1698	1573	1571		Vegas de Matute	297	294	178	178	119	116
Losa (La)	544	534	285	285	259	249		Ventosa y Tejadilla	38	38	23	23	15	15



► MUNICIPAL



Imagen del Molino de los Señores, situado aguas abajo del paraje de la Fuencisla. / JUAN MARTÍN

## El Ayuntamiento pide a la Junta la implantación de los estudios de Enfermería

Los socialistas instan a la Administración regional a intervenir de manera urgente ante el deterioro del Molino de los Señores

A.S.R. / SEGOVIA

Los grupos municipales del PSOE y el PP en el Ayuntamiento de Segovia han pedido unánimemente a la Junta de Castilla y León la implantación del Título de Grado de Enfermería en el campus de Segovia de la Universidad de Valladolid, acordando además trasladar su demanda al Vicerrectorado del Campus de Segovia de la UVa.

En el último pleno municipal, socialistas y populares votaron a favor de una moción presentada por el PSOE en la que recuerdan que la Escuela de Enfermería de Segovia estuvo formando profesionales durante 13 años, hasta su cierre en 1986 y que en la actuali-

dad Segovia es la única provincia española que no dispone de esta oferta educativa, de forma que los estudiantes segovianos se ven obligados a desplazarse fuera, lo que conlleva una carga económica para sus familias.

La moción recuerda que durante los últimos cuatro años han sido numerosas las voces demandando la implantación de estos estudios, entre ellos el Colegio Profesional de Enfermería SATSE, el Colegio de Médicos, el sindicato UGT o la Federación de Asociaciones de Vecinos, entre otros. Además, algunas encuestas desvelan que más del 80 por ciento de los segovianos quieren que se implanten estos estudios,

petición a la que se suma el Ayuntamiento.

El pleno aprobó también otra moción presentada por los socialistas en la que se demanda a la Junta de Castilla y León, que actúe de manera urgente sobre el Molino de los Señores, un BIC situado en los alrededores de Segovia capital, aguas abajo del paraje de la Fuencisla, dado su "preocupante estado de deterioro, adoptando las medidas necesarias para su conservación".

Construido en el siglo XII y ejemplo del patrimonio industrial de Segovia, el Molino de los Señores es de propiedad particular y fue declarado BIC el 11 de marzo de 1983.

PANORAMA

CULTURA

## La Oficina Segovia 2016 recibe 65 proyectos que podrían incorporarse a su programa cultural

EL ADELANTADO / SEGOVIA  
La Oficina Segovia 2016 ha recibido 65 proyectos en respuesta al llamamiento que hacía el pasado 3 de diciembre para localizar iniciativas que podrían integrarse, participar o asociarse al Programa 2016 y contribuir al desarrollo cultural de la ciudad. Los

proyectos han podido presentarse desde ese día y hasta el 31 de diciembre.

La Oficina Segovia 2016 ha mostrado su satisfacción con el resultado de la convocatoria por cuanto ha respondido a la demanda que había por su parte de detectar ideas que se están gestando en Segovia y que podrían ser susceptibles

de incorporarse tanto al Proyecto Segovia 2016 como al plan de desarrollo cultural de la ciudad. "Gracias a ella la

candidatura ha podido identificar colectivos o artistas que aún no habían entrado en contacto con ella, a la vez que puede profundizar su contacto con aquellos con los que ya mantenía relación", subrayaron ayer en una nota de prensa.

En las próximas semanas se dará contestación a los responsables de los proyectos, que aún no han podido analizarse en su totalidad debido a que en los últimos días de convocatoria se ha recibido prácticamente la mitad de ellos.

Éstos se analizarán en función de su nivel de conexión con Europa, su incentivo a la innovación, su posibilidad de visionar el futuro cultural de la ciudad y su capacidad para dar voz a artistas, colectivos o entidades de Segovia.

Artistas y colectivos segovianos han podido presentar sus ofertas del 3 al 31 de diciembre

En las próximas semanas se dará respuesta a todas las propuestas que se han ido presentado



Una actividad de intercambio de ideas de Segovia 2016. / EL ADELANTADO

## EL 4X4 VUELVE A SUS ORÍGENES, EL PRECIO TAMBIÉN

JEEP CHEROKEE POR 29.600€\*

Motor 2.8 CRD Diésel de 177 CV | Reposacabezas activos Reductora | Llantas aluminio 16" | Asistencia para salida en pendiente Mitigación electrónica de balanceo | Airbags de última generación Climatizador | Sensores de lluvia y aparcamiento traseros Nuevo sistema de tracción permanente 4x4 Selec Trac II

JEEP SALO HAY UNO | Pruébalo en jeep.es | 902 352 352

Jeep

\* Precio correspondiente a Jeep Cherokee Sport MY'10, válido en Península y Baleares hasta el 30/09/10. Transporte, IVA, IM, descuento promocional y aportación del Concesionario incluidos. Opciones no incluidas en precio. Sólo en concesionarios Jeep que participen voluntariamente en esta promoción. Emisiones de CO2: 217 (gr/km). Consumo combinado: 8,3 l/100km.



**OSNAM AUTOMOVILES**  
Concesionario Oficial Chrysler Jeep Dodge

C/ Siete Picos, 10 (Pol. Ind. El Cerro) 40006 SEGOVIA Tel: 921 43 41 70

## ► ELECCIONES

El 15 de enero termina el plazo para que los extranjeros pidan votar en las municipales

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El próximo 22 de mayo de 2011 se celebrarán elecciones municipales en las que podrán participar todos los nacionales de países de la Unión Europea así como los ciudadanos nacionales de Chile, Colombia, Ecuador, Noruega, Nueva Zelanda, Paraguay y Perú, al haber firmado estos países un acuerdo con España sobre participación en las elecciones municipales.

En la provincia de Segovia podrán ejercer su derecho al voto más de 16.000 extranjeros que deberán figurar inscritos en el Censo Electoral de Extranjeros Residentes en España (CERE), siendo el plazo para la presentación de las solicitudes hasta el 15 de enero de 2011.

Para ello, el Ayuntamiento informa que podrán dar respuesta a la comunicación recibida desde la Oficina del Censo Electoral o acudir a su Ayuntamiento y solicitar un modelo de impreso de inscripción.

Los ciudadanos nacionales de países de la Unión Europea deberán suscribir declaración formal manifestando su voluntad de ejercer el derecho de sufragio en las elecciones municipales en España. Estas declaraciones podrán presentarse en el Ayuntamiento, acompañadas del documento de identificación de extranjeros de los interesados.

Los ciudadanos de países con acuerdo podrán presentar la solicitud de inscripción en el Censo Electoral de extranjeros residentes, personalmente en el Ayuntamiento.

## ► AYUNTAMIENTO

# El municipio ofrece a los padres puntos de encuentro educativos

La iniciativa incluye los programas de Educación Materno Infantil y de Educación Familiar, el programa Moneo y la Escuela de Padres de la Concejalía de Educación y Juventud

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia, desde las concejalías de Servicios Sociales y de Educación y Juventud, pone a disposición de todos los padres y madres segovianos que lo deseen diferentes puntos de encuentro guiados por profesionales donde abordar los aspectos más importantes en el ámbito de la educación familiar.

El itinerario propuesto comprende distintos programas, desde el de Educación Materno infantil, al de Educación Familiar, pasando por el programa Moneo y la Escuela de Padres de la Concejalía de Educación y Juventud, que si bien se vienen desarrollando de manera habitual por parte del Ayuntamiento, no formaban parte de una propuesta común.

Los grupos, divididos por edades de interés de los padres y madres, estarán dirigidos por profesionales del ámbito de la educación y la sanidad. Comenzarán el 7 de febrero y se extenderán durante ocho sesiones, cada uno de los grupos, con una sesión semanal de dos horas de duración. Para facilitar la participación se dispondrá de un servicio de guardería gratuito gracias a la colaboración de la asociación Apyfim Alcázar.

Las propuestas son gratuitas y las solicitudes se pueden presentar entre el 10 y el 25 de enero de 2011 en el Centro Integral de Servicios Sociales de La Albuera (en la calle Andrés Reguera Antón), en el Centro Cultural San José (calle Tomasa de la Iglesia), en el CEAS Centro (en la calle Marqués del Arco) o en el Regis-



Los puntos de encuentro incluyen diversos programas que ya desarrollaba el Ayuntamiento. / EL ADELANTADO

Los grupos de padres se dividirán en función de las edades de los niños

tro General del Ayuntamiento (en la Plaza Mayor).

El programa está financiado

Los programas incluyen ocho sesiones, con dos horas semanales, a partir del día 7 de febrero

por la Consejería de Familia e Igualdad de Oportunidades de la Junta de Castilla y León a través

El programa está financiado por la Junta de Castilla y León y el Ayuntamiento de Segovia

del Acuerdo Marco, el Plan Municipal sobre Drogas y el Ayuntamiento.

## Menú Especial Todos los días

(comidas - cenas)

LA PARRILLA DE TEJADILLA



Teléfonos reservas:  
921 44 21 49  
921 43 43 23

### Primeros

Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland  
Croquetas caseras de jamón ibérico  
Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas en salsa verde  
Espárragos trigueros fritos  
Revuelto de morcilla con patatas paja  
Carpaccio de buey al queso de oveja  
Plato de cuchara  
Ensalada mixta  
Ensalada de solomillo con salsa de queso

### Segundos

Solomillo a la parrilla  
Entrecot a la parrilla  
Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata  
Perdiz de tiro escabechada  
Lubina a la parrilla  
Chipirones a la plancha con compota de cebolla  
Dorada a la espalda

### Postres

Sorbete de mandarina al Cointreau  
Sorbete de limón al cava  
Brownie de chocolate  
Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón  
Tiramisú en copa  
Pastel de queso  
Natillas caseras  
Arroz con leche casero  
Flan de huevo casero  
Leche frita

### Menú Diario

8 primeros y 8 segundos  
Incluye pan, vino y postre

9€

25€

Pan, agua, vino Rioja ó Ribera incluido



MALLAS CASTILLA LEON S.L.

LA MAYOR EXPOSICIÓN,  
LOS MEJORES PRECIOS

Pol. Ind. HONTORIA. Avda. Hontoria, 1  
Telf. 921 44 15 80 - Fax 921 43 30 23  
Visite: [www.mallascastillaleon.com](http://www.mallascastillaleon.com)



SANTANA HOTEL ★★★

Restaurante

Venga a celebrar con nosotros

Reyes

Menú en nuestra página web [www.santanahotel.es](http://www.santanahotel.es)

GRAN FIESTA Y BAILE

Ctra. Segovia La Granja de San Ildefonso Tel.: +34 921 474 178/79 Fax: +34 921 474 173 [info@santanahotel.es](mailto:info@santanahotel.es)  
[www.santanahotel.es](http://www.santanahotel.es)

► INDUSTRIA

# Los coches vendidos el último mes caen un 48% con respecto a 2009

El porcentaje de ventas en la provincia de Segovia descendió un 16,29% en 2010, pasando de 2.855 vehículos matriculados durante el año 2009 a 2.390 en el ejercicio recién acabado

• Los datos de la venta de vehículos en Segovia durante 2010 corroboran que ha sido un año "nefasto" para los concesionarios. El primer semestre de 2011 continuará, previsiblemente, con la misma dinámica negativa.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El número de vehículos vendidos en la provincia de Segovia durante el mes de diciembre de 2010 fue de 160, una cifra sensiblemente inferior a la del mismo mes del año anterior, que ascendió a 307. De tales datos, proporcionados por la Federación de Asociaciones de Concesionarios de la Automoción (FACONAUTO), se infiere que la reducción del porcentaje de ventas ha sido del 47,88%.

El total de matriculaciones de vehículos en la provincia de Segovia durante 2010 fue de 2.390, un 16,29% inferior a la del año anterior, que ascendió a 2.855.

FACONAUTO, una Federación creada en 1986 que agrupa a las asociaciones de concesionarios oficiales presentes en España, entiende que la falta de confianza de los compradores está hundiendo las ventas de coches a particulares, hechas una a una por los con-



En el total nacional, las adquisiciones de particulares cayeron en 2010 un 11% con respecto al año anterior. / JUAN MARTÍN

cesionarios, y que son "el termómetro real del mercado de la automoción en España". El canal de particulares, que cayó un 41% el mes pasado en el total nacional, solo representó el 57% de las adquisiciones en diciembre, mientras que los otros dos canales, el de empresas y 'rent a car', acapa-

raron el 43% del mercado.

Para la patronal de los concesionarios, este dato es, además de anómalo, "muy preocupante", ya que pone de manifiesto la extrema debilidad del sector en España. Asimismo, considera que la subida de las ventas del 3% con el que ha acabado 2010 no deja de ser fic-

ticia, ya que las adquisiciones hechas por los particulares cayeron un 11% respecto al ejercicio anterior, a pesar de las ayudas del Plan 2000 E.

"No podemos engañarnos, el año 2010 ha sido nefasto para la automoción en nuestro país. La desconfianza y el poco acceso al

crédito han lastrado la venta a particulares, que son las que nos indican el estado de salud del sector que, a día de hoy, es crítico", ha comentado el presidente de FACONAUTO, Antonio Romero-Haupold.

FACONAUTO, de la que forman parte 3.188 concesionarios de turismos y 311 de vehículos industriales, de los que dependen aproximadamente las 3.588 empresas de la red secundaria de distribución, adelanta que el primer trimestre de 2011 seguirá con esta dinámica negativa y que sólo después de las elecciones municipales del mes de mayo puede empezar a cambiar esta tendencia.

"Los concesionarios seguiremos redoblando esfuerzos tanto en promociones, que han acabado el año en los 2.800 euros de media, como en el servicio que prestamos, para revertir la situación", dijo el presidente de la patronal.

**DEMANDA** Por otro lado, el cierre de 2010 confirma el cambio de la demanda de coches en nuestro país hacia modelos más pequeños, menos contaminantes y, en consecuencia, más baratos. Así, según datos de la consultora MSI para FACONAUTO, el 86% de los turismos adquiridos el año pasado emitían menos de 159 gramos de CO2 por kilómetro recorrido y los modelos cuyos tramos van de 0 a 120 y de 121 a 140 son los únicos que aumentaron las ventas, un 17,5% y un 19,2%, respectivamente.

Ciudadano @delantado

Opina sobre los datos de la venta de vehículos en 2010 en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

**Plac sport**

- Montaje de hierba artificial
- Montaje de pistas de Paddle y Tenis
- Mantenimiento
- Montaje de equipamiento deportivo

José Tapias Telf.: 678 658 116 LA GRANJA (Segovia) [placsl@hotmail.com](mailto:placsl@hotmail.com)

**K'ocina Castilla**  
Arquitectura de la Cocina

Nuevas exposiciones  
Paseo Conde Sepúlveda, 21  
Telf.: 921 44 71 61 - 608 626 889

*Feliz Navidad y Próspero año 2011*

35 años a su servicio

Parking gratuito (José Zorrilla)

Financiación a su medida

A partir del 15 de noviembre, con el amueblamiento integral de su cocina le regalamos una cafetera (hasta fin de existencias)

*Gran Gala de Reyes 2011*  
Cena ~ Baile ~ Cotillón

**Restaurante Lago**

- Copa de Bienvenida \*\*\*\*\*
- Pastel de Verduras gratinado con Crujiente de Pan Riche \*\*\*\*\*
- Mariscada Especial Reyes
  - Gamba Blanca de Huelva
  - Nécoras de las Rías Gallegas
  - Cigalas de Marín \*\*\*\*\*
- Sorbete de Melón \*\*\*\*\*
- Solomillo de Cebón con guarnición de Verduras \*\*\*\*\*
- Tarta de Hojaldre con delicias de Chocolate Cava, Vinos y Aguas Minerales Café y Licor

Cotillón y Regalos sorpresa . Barra libre . DiscoMóvil de Madrugada Chocolate con Roscón

Información y Reservas: 921 42 00 59  
[www.restaurante-lago.com](http://www.restaurante-lago.com)

PANORAMA

CULTURA

# La compañía La Pícaro Locuela lleva mañana cuentacuentos y títeres al Museo de Segovia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La compañía de títeres segoviana La Pícaro Locuela llevará a cabo mañana a las 12,30 un espectáculo de cuentacuentos y títeres en el Museo de Segovia, con entrada libre hasta completar el aforo.

Esta actividad se encuentra dentro del ciclo organizado por el Departamento de Educación y Acción Cultural de la Junta de Castilla y León que ha organizado una serie de actividades para el público infantil en el Museo de Segovia.

La compañía, con un bagaje profesional de más de 15 años, se centra principalmente en la investigación acerca de los

orígenes del títere y su vigencia actual, la coordinación y realización de talleres de títeres y la producción de espectáculos de títeres, entre otras muchas acciones. Además imparte talleres de formación teatral de títeres y de actores desde 1992.

La Pícaro Locuela ha recorrido las plazas de muchos festivales de títeres entre los que destacan "Titirimundi" de segovia, los festivales de Lleida, Alicante, Gijón y Cuenca y fuera de España, el "International Puppet Festival "Golden Dolphin" de Varna (Bulgaria) y el Festival Internacional delle figure animate en Perugia" (Italia), entre otros.



Uno de los espectáculos de la compañía. / EL ADELANTADO

CULTURA



# Titirimundi en Navidad atrae a cientos de segovianos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La propuesta artística de Titirimundi para la Navidad ha sido una de las que mayor número de segovianos ha atraído en estos días de ocio, con tres espectáculos cuya calidad ha superado la demanda de localidades prevista por la organización, agotándose las entradas en casi todas las funciones.

Titirimundi inició el día de Navidad su ciclo de actuaciones con "La reina de los colores", por la com-

pañía franco-alemana Les Voisins; uno de los espectáculos que más expectación ha generado, gracias a la fusión de teatro de sombras, música y vídeo. Basado en un cuento de Jutta Bauer, atrapa, desde la propuesta inteligente, al espectador de todas las edades. No en vano "La reina de los colores" es una comedia musical que en 2002 fue galardonada en Praga con el Premio al mejor espectáculo infantil. Posteriormente, el éxito también

ha acompañado a los espectáculos "Manos arriba", de Lejo Teatro y "La Gallina Churra", de la compañía jerezana La Gotera delazotea, que han vendido la totalidad de sus funciones. La iglesia de San Nicolás y la Sala Caja Segovia han sido los escenarios de las 11 funciones representadas por las tres compañías, que concluirán el próximo miércoles 5 de enero a las 12 del mediodía en la Sala Caja Segovia con "La Gallina Churra".

# LODRA

PROMOCIÓN

## CHIMENEAS

Tubo no incluido, hasta fin de existencias

Polígono Industrial NICOMEDES GARCÍA.  
VALVERDE DEL MAJANO (Segovia). Telf. 921 49 07 46

**MONTAJE INCLUIDO**

**3.145 €**

IVA no incluido

**MONTAJE INCLUIDO**

**3.195 €**

IVA no incluido

**FACILIDADES DE PAGO**

Por la compra de uno de estos modelos, 500 kg de briquetas **Gratis**

HASTA FIN DE EXISTENCIAS

**Olga**

**Rondo**

# HOTEL CÁNDIDO

\*\*\*\*

MENU

G  
A  
L  
A  
R  
E  
Y  
E  
S

Ensalada de pavita y salmón ahumado con frutos secos y vinagreta de mango

**GRAN MARISCADA**  
Cigalas de Marín  
Nécoras del Cantábrico  
Langostinos de Sanlúcar  
Gambas de Huelva

Solomillo de choto con boletus edulis en salsa de PX

Copa de queso con arándanos

Vino tinto Emina Cza. (D.O. Ribera de Duero)  
Vino blanco Señor de Moraña (D.O. Rueda)  
Cava Castillo de Perelada  
Café y dulces navideños

Baile amenizado por la orquesta "Sfera"  
Barra libre  
Chocolate con roseón a media velada  
Cotillón  
Sorteo de regalos

**Precio del cubierto: 85 € IVA incluido**

Cena de gala + Habitación + circuito SPA +  
Desayuno buffet día 6 de enero  
125€ IVA incluido (persona en habitación doble)

Información y reservas:  
**Hotel Cándido**  
infol@candidohotel.es  
www.candidohotel.es  
Telf. 921 413 972

# yara

10 años  
gestión de proyectos y construcción

**Arquitectura e Ingeniería**

- Viviendas
- Naves Industriales
- Locales Comerciales

Proyectos: Urbanizaciones, Segregación, Peritaciones, Reformas, Electricidad, Fontanería, Calefacción, Gas...

C/ Juan Bravo, 5 3º Izq. 40001 Segovia

**Tif: 921466345**

www.yara1999.com

# La oficina

Mesón - Restaurant

**NOCHE DE REYES**

**ENTRANTES**

- \* CREMA DE CANGREJO
- \* ENSALADA DE MARISCO Y FRUTOS SECOS CON VINAGRETA DE NARANJA Y MIEL
- \* CREPES RELLENOS DE VERDURITAS JULIANA Y POLLO DE CORRAL ADOBADO

**PESCADO**

HOJALDRE DE BACALAO AL AZAFRÁN

**CARNE**

SOLOMILLO RELLENO DE CREMA DE BOLETUS Y JAMÓN CON SALSA DE MANGO

**POSTRE**

MOUSSE DE CHOCOLATE CON NATA

Agua, pan, vino y café

**35 € x PERSONA**

RESERVAS: Telf. y Fax 921 46 02 83  
Cocina: 921 46 02 86  
C/ Cronista Lecea, 10 40001 SEGOVIA  
Email: restaurantelaoficina@hotmail.es

► POLÍTICA

# El PP desvelará el candidato a la Alcaldía de Segovia en una semana

El presidente del PP expresa su apoyo "total" a la decisión de Beatriz Escudero

• Francisco Vázquez eludió comentar la posibilidad de que Jesús Postigo encabeza la lista del PP, y aseguró que "si no hay decisión, no hay noticias".

M.GALINDO / SEGOVIA

El Presidente del Partido Popular de Segovia, Francisco Vázquez, aseguró ayer que el nombre de la persona que encabezará la candidatura popular a la alcaldía de Segovia se conocerá "en una semana", y rechazó hacer valoraciones sobre la figura del empresario Jesús Postigo, quien a fecha de hoy se perfila como el elegido para encabezar la lista del PP en las próximas elecciones municipales.

Vázquez realizó estas declaraciones en el transcurso del encuentro navideño con los medios de comunicación, que ha reunido en el restaurante La Floresta a periodistas y cargos públicos del partido, en las que expresó también su apoyo "total" a la decisión de Beatriz Escudero de no presentarse a las elecciones municipales. Además, valoró el hecho de que la portavoz del PP en el Ayuntamiento "anteponga los intereses del partido a los personales, y es algo que ya me gustaría ver en muchos políticos".

El presidente del PP indicó que en los últimos días "se han

dicho cosas que son inciertas" en cuanto a los posibles candidatos a la alcaldía por el PP y sin avanzar ningún nombre, Vázquez manifestó que "habrá que esperar una semana para ver cómo se desarrollan los acontecimientos".

Ante la insistencia de los periodistas, reiteró que "ustedes saben que no daré nombres, porque me caracterizo por no dar noticias internas del partido ni filtrarlas, y si no hay decisión, no hay noticias".

Vázquez se negó a valorar las informaciones que sitúan a Postigo como cabeza de lista del partido, y aseguró que "de mi boca no ha salido ningún nombre, pero ustedes —en referencia a los periodistas— tendrán sus fuentes".

En su intervención ante los medios de comunicación, Vázquez expresó el deseo del partido de presentar ante los segovianos para 2011 un proyecto político capaz de generar "confianza e ilusión" y que le permita gobernar "en la mayor parte de la provincia".

**ELECCIONES PARA UNA DÉCADA** Asimismo, destacó que las elecciones municipales y autonómicas del 22 de mayo "marcarán la próxima década" y para ello, el partido está trabajando desde hace meses para presentar "los mejores candidatos y las me-



**De encuentros y reencuentros.** Fiel a la tradición, el Partido Popular quiso festejar la Navidad con los medios de comunicación en un encuentro que sirvió a su vez para el reencuentro del presidente Francisco Vázquez con la portavoz del PP en el Ayuntamiento, Beatriz Escudero tras su decisión de no postularse como candidata a las municipales. / FOTOS: JUAN MARTÍN

## Un paraguas con mensaje

"Lo que nos molesta no es la lluvia, es mojarnos". Esta enigmática frase, cargada de dobles significados figura en la funda del elegante paraguas con el que el PP obsequió a los profesionales de los medios de comunicación, y su autor es el presidente de los populares segovianos, que desde hace algunos años acostumbra a vincular los obsequios navideños con reflexiones de su propia cosecha. El regalo fue objeto de no pocas bromas, todas ellas relacionadas con el actual momento político y económico, de manera que mientras algunos dirigentes alabaron la conveniencia del paraguas para mitigar "la que nos está cayendo", otros subrayaron las múltiples lecturas de la frase acuñada por Vázquez, todas ellas en clave política.

La gran protagonista de la jornada fue Beatriz Escudero, objeto de la atención de los periodistas, aún con el semblante marcado por el intenso fin de año vivido, ante los que aseguró que seguirá trabajando por demostrar "que otra Segovia es posible" en el tiempo que le queda al frente de la oposición en el Ayuntamiento de Segovia.

jores listas" en todos los municipios de la provincia y para las Cortes de Castilla y León.

Sobre este aspecto, señaló que el PP renovará el 30 por ciento de las candidaturas de la provincia, con el objetivo de consolidar su mayoría en la Diputación de Segovia e incrementar el número de alcaldes y concejales, a los que definió como la "espina dorsal" del partido.

Ciudadano @delantado



Opine sobre esta noticia en la dirección web: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



Esta Navidad, regala un sueño, regala Segovia desde el cielo.



eventos especiales  
[www.trackter.com](http://www.trackter.com)  
Tfn. 921 430 822



seat.es  
**NUEVO SEAT ALHAMBRA**

Consumo medio combinado de 5,5 a 7,2 l/100 km. Emisiones de CO<sub>2</sub> de 143 a 167 g/km. Imagen acabado Style.

[www.seat.es/alhambra](http://www.seat.es/alhambra)

GRUPO VOLKSWAGEN

# LIMPIEZAS ERESMA

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García  
40140 Valverde del Majano

921 437 806  
609 875 077

administracion@limpiezaseresma.net

TIENDA  
**PADELZONE**

Tu tienda de pádel de Segovia

Ven a visitarnos  
y por compras superiores  
a 30 € llévate tu gorra  
VISION de regalo



Avda. Vicente Aleixandre 33. Barrio de Nueva Segovia  
Tfnos: 647 832 585/606 618 721  
www.padelzone.com

Restaurante

## La Parrilla del Sirenas

MENÚ DIARIO DE LUNES A VIERNES

8,50 € IVA incluido

### MENÚ FINES DE SEMANA

- Amplia Carta de raciones y platos combinados
- Menús especiales para celebraciones (consúltenos)

C/ Juan Bravo, 30 Segovia  
Teléfono de reservas: 921 46 26 54 coisacb@yahoo.es

BAR-RESTAURANTE



TÍPICA COCINA CASTELLANA  
ASADOS POR ENCARGO

C/ Real 99, Palazuelos (Segovia)  
Tel.: 921 44 86 69

## Menús de Navidad ; reserve su mesa!

### MENÚ 1

#### ENTRANTES:

Gambas a la plancha  
Pulpo a la gallega  
Mollejas  
Boletus (estilo Chorrillo)

#### SEGUNDOS (a elegir)

Solomillo  
Entrecot  
Asados (confirmar)  
Merluza (a la cazuela)  
Bacalao (a la vizcaína)  
Rape con almejas

#### SORBETE DE LIMÓN

#### POSTRE - CAFÉ

vinos: Ramón Bilbao (crianza)  
o Prado Rey (roble)

### MENÚ 2

#### ENTRANTES:

Croquetas  
Champiñón plancha  
Revuelto de la casa  
Pimientos rellenos

#### SEGUNDOS (a elegir)

Entrecot  
Temera en su jugo  
Rabo de toro  
Merluza (a la cazuela)  
Bacalao (a la vizcaína)

#### SORBETE DE LIMÓN

#### POSTRE - CAFÉ

vinos: Ramón Bilbao (crianza)  
o Prado Rey (roble)

40 € Felices Fiestas 30 €

▶ GANADERÍA

# Segovia registra una caída del 45% de prevalencia de la tuberculosis bovina

Se trata del mejor dato de Castilla y León junto a Zamora y Soria

EL ADELANTADO / SEGOVIA

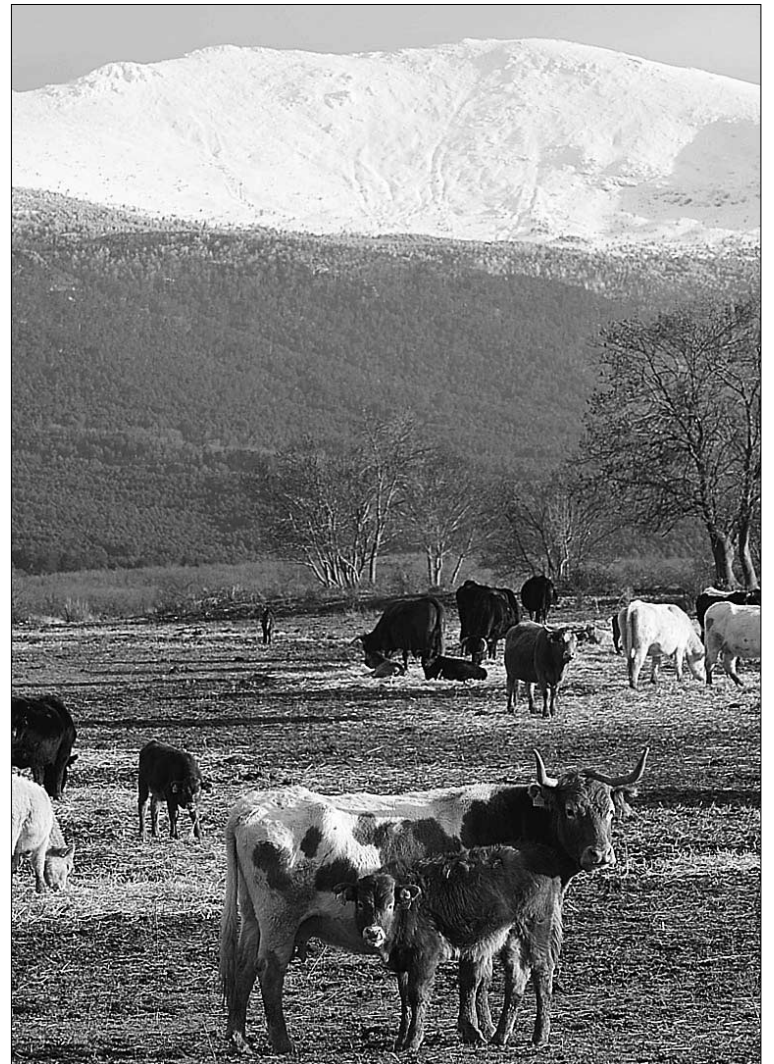
Segovia ha registrado una caída del 45 por ciento de prevalencia de la tuberculosis bovina. Se trata del mejor dato epidemiológico de Castilla y León, seguida de las provincias de Zamora y Soria, que presentan una caída del 44 y 25 por ciento, respectivamente.

Los datos ofrecidos por la Consejería de Agricultura y Ganadería de Castilla y León reflejan que la buena evolución de esta enfermedad en la comunidad ha permitido una reducción importante en el número de chequeos a los que se somete a los animales. Así, 8.635 explotaciones que concentran 529.867 reses, lo que supone el 51 por ciento del censo regional, solo han sido sometidas a una prueba anual, mientras que en años anteriores se debían hacer dos pruebas anuales. Esto ha supuesto la reducción de los inconvenientes para los ganaderos derivados del manejo de sus animales.

En cuanto a la brucelosis ovina, en Castilla y León se está llegando a niveles de erradicación en esta enfermedad en todas las provincias, excepto en Segovia. No obstante, desde la Consejería se explica que en esta provincia se ha constatado un descenso del 46 por ciento de prevalencia, reducción que aumenta al 62,5 por ciento en la zona de vacunación instaurada en el año 2009 como consecuencia del foco declarado y que afecta a las unidades veterinarias de Segovia y Villacastín.

### ENFERMEDAD DE AUJESZKY

Por otro lado, el pasado día 7 de agosto se publicó en el Diario Oficial de la Unión Europea la decisión comunitaria que reconoce oficialmente la existencia de un estatus sanitario de indemne frente a la enfermedad de Aujeszky en todo el territorio de Castilla y León, incluidas las provincias de Salamanca, Segovia y Soria, que hasta este momento no tenían reconocido dicho estatus. Este paso es muy importante, ya que garantiza no solo la libertad de movimiento de animales vivos, sino también de productos de origen porcino, cuestión fundamental en la pro-



Segovia mejora los resultados en la lucha contra las enfermedades animales. /J.M.

moción de exportaciones de productos cárnicos.

La Junta también indica, por otra parte, que la importante reducción de focos de Lengua Azul declarados en 2010, unido al alto nivel de cobertura vacunal alcanzado, permite una reorientación de la estrategia vacunal de cara al próximo año. Una vez alcanzado el objetivo prioritario de la vacunación que es controlar la circulación viral y proteger de la enfermedad y mortalidad a los rumiantes, el Boletín Oficial del Estado ha publicado una nueva orden ministerial que fija el cese de la vacunación obligatoria frente al serotipo 8 a partir del pasado 1 de enero de 2011, y frente al serotipo 1 a partir del 1 de julio de 2011.

La Consejería de Ganadería concluye que Castilla y León mejora sus resultados en la lucha contra las enfermedades animales. "La salud y el bienestar de los animales —afirman— inciden de manera decisiva en la calidad y la seguridad de los alimentos. La puesta en marcha de medidas que avalen un estado óptimo de los animales contribuye a garantizar la protección de la salud humana frente a las enfermedades transmisibles directa e indirectamente entre animales y seres humanos".

"La ganadería y la puesta en el mercado de los alimentos de origen animal constituyen además uno de los pilares de la economía de Castilla y León", concluyen.

## Noche de Reyes 59 €

Aperitivos: Crema de marisco y Milhoja de trigueros con rodaballo y salsa de piquillo  
Bogavante con piña y salsa de tamarindo  
Sorbete de mandarina Aqqueducto  
Solomillo de buey con salvia y salsa de trufa  
Sushi de arroz con leche y frutos rojos  
...

Vinos: Valdubón y Versus Blanco  
Copa de cava y Dulces Navideños  
Barra libre y Gran chocolatada con roscón



AQQUEDUCTO®

Avda. Padre Claret, 2 - 4 • SEGOVIA  
Reservas: 921 43 69 12 • www.aqqueducto.com

► EDUCACIÓN

# El PSOE reclama la construcción de un nuevo colegio en Hontanares

Octavio Cantalejo recuerda que la cifra de escolares lleva una década creciendo en el pueblo sin que la Junta impulse la construcción del centro, para el que el Ayuntamiento ya cedió un terreno

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

En su primera iniciativa parlamentaria de 2011, el PSOE ha presentado en las Cortes de Castilla y León una proposición no de ley solicitando la construcción de un nuevo colegio en Hontanares de Eresma.

En la última década, el pueblo ha crecido sin parar. De los 130 habitantes que tenía en 1991 ha pasado a más de mil en 2010. Y el número de escolares ha aumentando de forma análoga. En la actualidad, cuenta con 125 alumnos de entre dos y once años.

Este incremento de escolares obligó a reabrir en 2007 el colegio público, cuyo cierre se produjo años atrás por falta de alumnos. El Ayuntamiento de Hontanares se encargó entonces del acondicionamiento de las viejas escuelas, invirtiendo primero 30.000 euros y, a continuación, otros 9.000 euros.

En la actualidad, el colegio de Hontanares tiene cuatro aulas, de las que dos son prefabricadas. Además, las expectativas de matrícula garantizan, a medio plazo, el mantenimiento del centro. "Por todo ello —explicó ayer el procurador socialista Octavio Cantalejo— es necesario un centro educativo nuevo, para el que el Ayuntamiento de Hontanares ya ha ofrecido terrenos".

A pesar de este ofrecimiento, el PSOE denunció ayer que la Junta "no ha querido saber nada" de un asunto que preocupa a los vecinos de la localidad y de otros pueblos del entorno, puesto que un tercio de los matriculados en el CRA Los Llanos, en Valverde del Majano, proceden de Hontanares.

Cantalejo aprovechó el caso de Hontanares para criticar la política de la Junta en infraestructuras educativas, "de crear centros donde no son necesarios y no crearlos donde son necesarios", en alusión al CEO de Prádena, en el que la Consejería de Educación ha invertido cerca de dos millones de euros "y ahora no tiene ni siquiera quince alumnos".

**OTRAS INFRAESTRUCTURAS** En el listado de centros educativos necesarios para la provincia de Segovia, Cantalejo citó el que debería construirse próximamente en Los Ángeles de San Rafael y el instituto



Varias profesoras atienden a un grupo de alumnos en el colegio de Hontanares de Eresma. / ALBERTO BENAVENTE

de San Lorenzo (Segovia).

Sobre el primero, dijo que diariamente salen de Los Ángeles de San Rafael cerca de 140 escolares hacia el centro de El Espinar, que está "colmatado". Tal situación "obliga", a su entender, a levantar un colegio en dicho núcleo. "La Junta no ha contestado al ofrecimiento de un terreno realizado por el Ayuntamiento de El Espinar", de-

nunció el procurador socialista, que cree que tal decisión beneficia a un centro privado que se ha creado en Los Ángeles de San Rafael.

Cantalejo arremetió igualmente contra la Junta por la tardanza en construirse el instituto de San Lorenzo, "una promesa del PP desde hace diez años". Aseguró que, aunque "los ciudadanos conocemos las excusas [para no construir

el centro], la Junta todavía no ha dado ninguna justificación de por qué no ha encargado la redacción del proyecto". Cantalejo acusó a la Consejería de Educación de "falta de voluntad política" para acometer el proyecto, recordando finalmente que el instituto 'Ezequiel González' "no cumple las condiciones mínimas y debería ser trasladado a San Lorenzo".

## Los socialistas critican los incumplimientos con el medio rural

Andrea Rico, secretaria provincial de Desarrollo Rural del PSOE, criticó ayer "el incumplimiento de los compromisos del PP en materia de Desarrollo Rural, comenzando por la denominada Ley de Desarrollo Rural. "El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, ha anunciado que no va a poner en marcha esta Ley, incumpliendo así el compromiso más importante con el medio rural para esta legislatura", denunció la ex alcaldesa de Riaza.

La política socialista habló también del nuevo Programa Autonómico Específico para la Modernización y el Desarrollo Rural 2007-2013, para el que la Junta había comprometido 2.000 millones de euros. "El Plan se ha aprobado dos años y medio después del inicio de su plazo de ejecución, pero sin que existan los 2.000 millones", advirtió.

Igualmente, Rico sacó a relucir la promesa de la Junta de incorporar al menos 1.000 jóvenes al año al sector primario de la comunidad autónoma, cuando "desde hace más de cinco años no hemos llegado a incorporar ni 500 jóvenes al año".

En cuanto al Plan de Apoyo a la Mujer Rural, señaló que "nace con tres años de retraso y con 170 millones de euros menos del presupuesto inicialmente previsto, de 450 millones". Con respecto al Plan contra la Despoblación, Rico señaló que ha pasado a denominarse "Agenda para la Población". "Su presupuesto es de 450 millones de euros, que no es otra cosa que el presupuesto ordinario de las diferentes consejerías, sin dinero adicional; es una tomadura de pelo", insistió Rico.

Finalmente, lamentó que la Junta no esté colaborando para el desarrollo de la Ley de Desarrollo Sostenible del Medio Rural, creada por el PSOE.

► CULTURA

## Esperanza Aguirre muestra su simpatía por la candidatura Segovia 2016

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La presidenta de la Comunidad de Madrid, Esperanza Aguirre, ha expresado su simpatía por la candidatura de Segovia a la Capitalidad Cultural Europea en 2016, al asegurar que sería "una buena opción para los madrileños", al no contar con ninguna ciudad en la región que aspire a este nombramiento.

Aguirre ha mostrado su predilección por el proyecto segoviano en una carta remitida al colaborador de EL ADELANTADO, Moisés Olmos, que el pasado 6 de diciembre publicó en este diario el artículo "Carta abierta a Esperanza Aguirre", en el que sugería el apoyo de la comunidad al proyecto segoviano.

El articulista segoviano remitió este artículo y una carta a la presidenta de la comunidad madrileña, que Aguirre ha respondido con otra misiva el pasado día 17 de diciembre en la que parece recoger esta petición.

En la carta, Aguirre asegura que "si ninguna ciudad madrileña optase a dicha candidatura, una buena opción para los madrileños sería la de Segovia, pues, efectivamente, y en resumen, lo que es bueno para Segovia es bueno para Madrid, y viceversa". Además, la presidenta felicita a Olmos, al que define como "un segoviano de pura cepa y a mí Segovia me toca el corazón", y en la carta señala que dará traslado de su petición a la Vicepresidencia, Consejería de Cultura y Deporte y Portavocía del Gobierno "para su conocimiento y consideración".



Ésta Navidad, y sólo hasta el 6 de enero...

# Christmas coffee

\*¡También para llevar!



# sorteosms adelantado

## teatro



**Teatro  
Juan Bravo**

Gana 2 entradas para asistir a la representación de:



**Días Felices**

ESTRENO NACIONAL

Cía: Come y Calla Producciones

Domingo 9 de enero • 20:30 horas

Teatro Juan Bravo

**adelantado felices al 27775**

Fecha de los sorteos: viernes 7, a partir de las 12 horas.

Número total entradas en sorteo: 4

## gastronomía

Gana 1 comida o cena para dos personas en



**La Parrilla de Tejadilla**

Ctra. de Arévalo km 4,200

40196 SEGOVIA

Telfs. 921 44 21 49 / 921 43 43 23

**adelantado parrilla al 27775**

Fecha sorteo: jueves 20 de enero, a partir de las 12 horas.

Número premiados: 1 (una comida o cena para dos personas)

Gana 1 Cena para 2 personas en



**La Oficina**

C/ Cronista Lecea, 10

Teléfono 921 460 283

**adelantado oficina al 27775**

Fecha sorteo: jueves 20 de enero, a partir de las 12 horas.

Número premiados: 1 (una cena para dos personas)

Gana 1 Comida para 2 personas en Crepería



**Bon Appétit**

C/ Infanta Isabel, 12

Teléfono 921 463 933

**adelantado creperia al 27775**

Fecha sorteo: jueves 20 de enero, a partir de las 12 horas.

Número premiados: 1 (una comida para dos personas)

## fútbol-sala



Gana 1 entrada para el partido de

**Caja Segovia F.S. -**

**Gestesa Guadalajara**

Sábado 8 de enero • Pabellón Pedro Delgado

**adelantado caja al 27775**

Fecha sorteo: viernes 7 de enero, a partir de las 12 horas.

Número total entradas en sorteo: 10

## fútbol



Gana 1 entrada para el partido de

**Gimnástica Segoviana -**

**C.D. Aguilar**

Domingo 16 de enero • Estadio Municipal de La Albuera

**adelantado sego al 27775**

Fecha sorteo: viernes 14 de enero, a partir de las 12 horas.

Número total entradas en sorteo: 10

## cine

Gana 2 entradas para asistir a la película que desees en las Salas de Cinebox, Luz de Castilla



**adelantado cinebox al 27775**

Fecha sorteo: martes 11 de enero, a partir de las 12 horas.

Número total entradas en sorteo: 10

► SOCIEDAD



La afluencia de esquiadores se mantiene a pesar de las condiciones climatológicas. /EL ADELANTADO

## Las estaciones de esquí de la provincia mantienen unos seis kilómetros de superficie esquiable

La situación puede empeorar de cara a los próximos días festivos, ya que las previsiones anuncian lluvia y subida de las temperaturas

J.H. / SEGOVIA

Las estaciones de esquí de la provincia, La Pinilla y Navacerrada, se mantienen abiertas con una superficie esquiable de unos seis kilómetros, y con una gran afluencia de personas durante estas vacaciones navideñas. A pesar de que las condiciones meteorológicas no son las más adecuadas para la práctica del esquí, las instalaciones están abiertas también para otros usos, como el turístico.

La estación de Navacerrada tenía ayer un espacio apto para esquiar de 1,7 kilómetros, con la apertura de las pistas del Escapate y Telégrafo, así como del telesilla Guarramillas para uso turístico, para acceder a la Bola del Mundo.

El espesor de las nieve oscilaba

ayer entre los 15 y 25 centímetros, y la temperatura a la una del mediodía era de dos grados. El director técnico de la estación, José Luis González, explicó que las instalaciones permanecen abiertas todas las Navidades y la afluencia de público está siendo muy buena, principalmente procedente de Madrid.

**LA PINILLA** La estación de Cerezo de Arriba también se mantenía ayer abierta, así como durante todas las vacaciones navideñas, con una superficie apta para el esquí de 4,3 kilómetros. Las pistas abiertas ayer al público eran: Retorno (2.000 metros), Testero (1.600), Pajaritos (300), Telebaby (70), Laguna (100) y Cerezuelo (250).

El espesor de la nieve era de

unos 25 centímetros, con una temperatura máxima de 0 grados y una mínima de 3 grados bajo cero.

La nubosidad ayer era alta, sobre todo en La Pinilla, y las previsiones para los próximos días festivos apuntan a un ascenso de las temperaturas y a la aparición de la lluvia, por lo que los responsables de las estaciones mantienen sus dudas sobre las posibilidades de los siguientes días.

Tanto La Pinilla como Navacerrada abrieron sus instalaciones para la presente campaña el pasado 4 de diciembre de 2010, pero se han visto obligadas a cerrar las estaciones durante algunos días, debido al viento o a la subida de las temperaturas. Confían en que enero y febrero sean buenos meses.



**Estrella Rueda expone en Cantalejo.** El centro cultural y de recepción de visitantes de Cantalejo acoge desde hace unos días la muestra pictórica de la artista de la localidad Estrella Rueda Seibane, que permanecerá en este local hasta el próximo 12 de marzo. / FOTO: EL ADELANTADO



# ORTIGOSA DEL MONTE

CULTURA



1. Un grupo de gente a la entrada contempla un puesto de jabones. 2. La cercanía del artesano permite conocer el producto con más detenimiento. 3. La curiosidad por la destreza empleada llama la atención. A. PINELA

## Producto y venta cercana

El municipio clausuró la II Muestra de Artesanía con más de diez expositores que mostraron su calidad y laboriosidad artesana

• Los expositores del centro cultural Elena Fortún, mostraron la calidad de los productos, y sirvieron de círculo de convivencia y curiosidad en torno a su elaboración.

ÁLVARO PINELA /  
ORTIGOSA DEL MONTE

Fuera del fulgor de las prisas, el mercado, y las aglomeraciones, existen otras opciones de conocer los productos consumibles y alternativos, como son las muestras y los expositores, a los que acompañan artistas, vendedores y entusiastas de la elaboración y dedicación en pos de la calidad de sus productos. Maestros artesanos y vendedores cercanos, que en la mayor parte de los casos manufacturan sus catálogos y encuentran su forma de darlo a conocer en muestras y ferias en diversos lugares

res y ámbitos divulgativos, por pequeños que sean.

Este es el caso de la pasada edición de la II Muestra de Artesanía de Ortigosa del Monte, que durante los últimos días de 2010, ha reunido a cerca de diez artesanos en las salas del Centro cultural Elena Fortún, por donde han ido pasando vecinos y visitantes, recorriendo y participando de este encuentro con la compra-venta y la curiosidad. La cerámica, las flores secas y prensadas, los jabones, el cuero, el cristal, los cestos, ó los adornos navideños entre otros han acaparado la atención de la concurrencia, que junto con la simpática, y las explicaciones de sus titulares, han hecho del encuentro un punto de referencia en

los dos últimos años.

La II Muestra de Artesanía organizada por el Ayuntamiento, como ya sucediera el año pasado también ha contado con un expositor del Módulo de Respeto del Centro Penitenciario de Segovia, así como una exposición de marquería de Carmen Montalvo.

Los vecinos y visitantes descubrieron los productos y artesanos de la zona y otros más

**POTENCIAR** La convocatoria se pretende mantener y potenciar de cara a próximos años, para mostrar la calidad, destreza y laboriosidad del

grupo de artesanos, muchos de ellos de la zona, valorando su trabajo y potenciando su mercado.

Con la muestra se cierra un extenso ciclo de actividades durante el año 2010, de las que muchas se repetirán en 2011.

## OTERO DE HERREROS

### La cofradía de la Adrada desea restaurar la corona y carroza de la virgen

A.P. / OTERO DE HERREROS

La Junta de colaboradores de la Cofradía de la Virgen de la Adrada tiene como próximo objetivo la restauración de la corona de la imagen así como la carroza que porta a la misma, un motivo por el que se están haciendo diversas gestiones para obtener ayuda económica y sufragar los gastos que lleve dicho proyecto.

La Junta recientemente ha efectuado una petición formal al Ayuntamiento de Otero de Herreros. Un contenido que fue llevado a la última sesión de pleno y en la que se decidió "dejar el asunto sobre la mesa hasta que se aporte por los solicitantes un presupuesto del coste de la restauración", y así, en función del mismo, "considerar la ayuda a conceder", e incluso "ver si prefieren que la colaboración del Ayuntamiento sea con el transporte de la imagen o de cualquier otro modo".

**CRECEMOS** En otro orden de cosas, señalar que el pasado día 2 de diciembre el Consistorio firmó con la Diputación Provincial el convenio del programa CreceMOS. En el mismo, "se ha incluido como novedad", explicó el alcalde Ricardo Pérez en la sesión plenaria, "el permitir la estancia gratuita de los meno-

res de 0 a 3 años a cargo de mujeres víctimas de la violencia de género, durante el tiempo indispensable para realizar trámites de resolución de crisis". Otro de los puntos tratados, fue en el que se dio a conocer a la corporación que la Mancomunidad Interprovincial Castellana, ha contratado un Agente de Empleo y Desarrollo Local.

Para que los vecinos tengan conocimiento de la puesta en marcha de este servicio, "se colocarán carteles en su día para las personas que estén interesadas en contactar con él", se indicó.

**SERVICIOS** En otro de los apartados, la corporación decidió, vista la convocatoria de la Diputación para los Planes de Cooperación, bienio 2011-2012, solicitar la inclusión del municipio en dichos planes, con la obra, "Renovación de servicios y pavimentación de calles", especificando las dotaciones necesarias de la siguiente manera: "Renovación de servicios (abastecimiento, saneamiento y alumbrado) y pavimentación Travesía Cordel, calle Larga y otras. (1ª fase)", con un presupuesto de 65.000 euros; así como una segunda fase en las mismas por 65.000 euros.



La Virgen de la Adrada, en una procesión de hace unos años. / A. PINELA

HONTANARES DE ERESMA

### El pleno acuerda una regulación nueva para el cobro de las parcelas públicas

El alcalde de Hontanares de Eresma, Pedro Luis Cuesta, explicó en la última sesión de pleno, la nueva regulación respecto al cobro de las parcelas municipales, y además se dio cuenta de aquellas que han quedado vacantes por haber causado baja sus titulares. En este aspecto, se abrió un debate entre los concejales sobre

los estatutos, de los que se señaló que están "un poco obsoletos". Aprobando finalmente por unanimidad, "la división de las parcelas vacantes que están juntas en huertos de 500 metros cuadrados", se precisó; así como también, "mantener las parcelas vacantes que están apartadas y no tienen posibilidad de la división anterior". Por último, "sustituir todas las parcelas vacantes anteriores entre los vecinos empadronados en el municipio a principios del mes de enero de 2011", añadieron. Los vecinos desde hace muchos años cuentan con un "usufructo vitalicio sobre las parcelas". A.P.

## PALAZUELOS DE ERESMA

POLÍTICA

# 'Defendiendo nuestro pueblo' constituirá una candidatura para las municipales

La agrupación es impulsada por el colectivo de vecinos que rechazan el nuevo Plan General de Ordenación Urbana (PGOU)

J.H. / PALAZUELOS DE ERESMA

El colectivo vecinal 'Defendiendo Nuestro Pueblo', que rechaza el nuevo Plan General de Ordenación Urbana (PGOU) de Palazuelos de Eresma, trabaja en la constitución de una candidatura que se presentará a las próximas elecciones municipales del 22 de mayo.

La última asamblea celebrada por estos vecinos acordó crear una agrupación electoral, cuyo principal objetivo es "retrotraer el PGOU hasta un estado anterior a su apro-

bación inicial para después proceder a su revisión fomentando la información, participación y el consenso entre todos los vecinos del municipio". La nueva lista estará formada por 16 personas, y el orden de los ocho primeros miembros se establecerá por votación en la asamblea vecinal.

**OBJETIVOS** La nueva candidatura demandará una auditoría de las cuentas del Ayuntamiento de Palazuelos, y a la vista del estado económico municipal, se plante-



Los vecinos se manifestaron en varias ocasiones durante el año pasado, contra el nuevo planeamiento urbanístico. / A. B.

arán las medidas a adoptar "y, en su caso, se depurarán las responsabilidades correspondientes".

También proponen realizar un estudio de la situación actual de las infraestructuras pendientes de finalizar, priorizando las mismas por orden de recursos económicos disponibles, necesidad e importancia para la comunidad. En el caso específico del polideportivo municipal, se realizará un plan

de etapas para su finalización y puesta en servicio.

'Defendiendo Nuestro Pueblo' apuesta por la Gobernanza como modelo de gestión municipal, realizando convocatorias periódicas de asambleas vecinales con el objeto de facilitar la participación e información de los vecinos en las decisiones o acciones a llevar a cabo en el municipio de Palazuelos de Eresma.

La agrupación acordó que el no cumplimiento de los objetivos mencionados "provocará la dimisión y la renuncia al acta de concejal de forma inmediata, debiendo cumplirse este objetivo en los quince días hábiles posteriores al incumplimiento en la sesión plenaria o acto administrativo en que se realice el incumplimiento".

La lista electoral se dará a conocer en los próximos días.



**Conciertos de Navidad en Carbonero y en Coca.** La banda municipal de Carbonero el Mayor (izquierda) ofreció el pasado domingo un concierto en el centro cultural Los Caños, al que asistieron numerosos vecinos que completaron el aforo para escuchar tanto a la banda como al coro de la parroquia. Entre las piezas interpretadas destacaron villancicos como "Blanca Navidad" o "Jingle Bells". Por su parte, la banda municipal de Coca (derecha) ofreció el tradicional concierto de Navidad en la iglesia de Santa María la Mayor de Coca. Contó con las colaboraciones de la coral parroquial, y el coro y banda de la Escuela de Música "Bernabé Corbacho". En el concierto se recaudaron 436 euros a beneficio de la Asociación Española contra el Cáncer de Segovia. La Banda de Coca actúa el día 8 en el Teatro Auditorio Municipal de Iscar. / FOTO: EL ADELANTADO

**ENERCO**

**LUZ** con claridad

[www.energocuellar.com](http://www.energocuellar.com)

**COMERCIALIZADORA DE ENERGÍA ELECTRICA**  
PARA LA PEQUEÑA Y MEDIANA EMPRESA

- Siempre los **Mejores Precios**.
- Ofertas no condicionadas a otros productos o servicios.
- Con proximidad y personalización.

**Tfno. 921 144 871 - Fax 921 143 170**

Avda. de los Toros, 7 - 40200 CUELLAR (Segovia) - [comercial@energocuellar.com](mailto:comercial@energocuellar.com)

# CUÉLLAR

NAVIDAD

## El Cartero Real precede hoy a la Cabalgata de los Reyes Magos

La recogida de cartas tendrá lugar en el salón de plenos del Ayuntamiento, desde las 5 de la tarde, y entre todas las que se entreguen se realizará un sorteo para niños hasta 12 años

• El Cartero Real visitará hoy la villa para recoger las cartas de los niños de la comarca a los Reyes Magos, que recorrerán el municipio mañana con su Cabalgata visitando los belenes vivientes.

**NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR**  
El salón de plenos del Ayuntamiento acogerá hoy desde las 17.00 horas la visita del Cartero Real para recoger las cartas de los niños de la comarca a los Reyes Magos que llegarán mañana a la villa con su cabalgata. Las obras del ARI en la Plaza Mayor obligan por segundo año a trasladar esta actividad al interior del Ayuntamiento. Entre todas las cartas recogidas se realizará un sorteo de regalos dirigido a niños de hasta 12 años de edad.

**REYES MAGOS** Los Magos de Oriente iniciarán su visita mañana siendo recibidos a las 17.00 horas en el Ayuntamiento por representantes municipales. Desde allí abrirán su recorrido visitando la Residencia de Ancianos El Alamillo, el Centro de Día de Personas Mayores y el Centro de Mayores Valdihuertos.

Después continuarán desde la carretera de El Henar y harán una



Imagen de la llegada de los Reyes Magos el año pasado a la villa cuellarana. /GABRIEL GÓMEZ

primera parada en el belén viviente instalado junto a la Iglesia de San Andrés, continuarán por el del barrio de Valdihuertos y en su siguiente parada visitarán el de San Francisco, aunque este año la falta de colaboración vecinal pone en duda su instalación. El barrio de la Resina será su siguiente destino, después visitarán el instalado junto a la Iglesia de El Salvador, el de La Cuesta y desde allí llegarán al último situado en la Plaza Mayor don-

de concluirán el recorrido y accederán al Ayuntamiento donde atenderán algunas de las peticiones de los niños en el salón de plenos y entregarán los premios a los ganadores del certamen municipal de belenes. Esta cabalgata se realiza cada año con la colaboración de las AMPAS de los centros de primaria del municipio. Como novedades los Magos lucirán nuevos trajes y las carrozas dispondrán para quien lo desee de caramelos sin azúcar y sin

gluten. Las previsiones de lluvia para la jornada de mañana han hecho que Cultura prevea que en caso de suspensión de la cabalgata los Reyes atiendan a los niños en el salón de plenos.

### Ciudadano @delantado



►Opina sobre el Cartero Real y la Cabalgata de Reyes en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

### Concurso de belenes.

El belén del AMPA del CEIP San Gil ha sido el ganador del concurso municipal de belenes 2010. Destaca la originalidad de este belén "Del Mar de Pinares" cuyos personajes están realizados con piñas y los edificios con potes propios de los pinares de la zona. El segundo premio ha sido para M. Teresa Verdugo por su belén tradicional con mucha elaboración y detalle; y el tercero para Francisco Salamanca por su belén de pequeñas piezas. / FOTO:GABRIEL GÓMEZ



## agenda

### FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia F. Redondo  
(Avda. Camilo José Cela, hasta el 9 de enero)

### CONVOCATORIAS

Certamen literario **Alfonsa de la Torre** Plazo de presentación de trabajos hasta el 30 de marzo de 2011

### SALA CULTURAL ALFONSA DE LA TORRE

**Jueves 6 de enero**  
19.00 h. "Una cita muy importante" con César Bueno y Alberto Sebastián.

**Viernes 7 de enero**  
20.00 h. "Public or not Public". Compañía El Teatro del Finiquito

**Sábado 8 de enero**  
21.00 h. "El elogio de la cazadora"

**Domingo 9 de enero**  
17.00 y 19.30 h. "Tiana y el Sapo"

### BELENES VISITABLES

**Convento de Santa Clara** - Tardes de 17.30 a 19.30 horas

**Residencia El Alamillo** - De 10.30 a 13.30 horas y de 16.30 a 19.30 horas

**Emiliano Ramos** - Calle San Julián, 7 - No tiene horario fijo

**Covadonga** - Los Rosales de 18.00 a 20.00 horas martes y jueves

**Colegio San Gil** - Por las mañanas o llamar al conserje

### MONUMENTOS Y MUSEOS

**Oficina de Turismo** en el Castillo... 921 14 22 03.

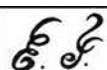
**Castillo de Cuéllar.** Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

**Centro de Interpretación del Arte Mudéjar.** Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

**Muestras mudéjares:** Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

### TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local .....921140002  
.....619374863  
Guardia Civil .....921143420  
Bomberos .....921140274  
Juzgado .....921140004  
Ayuntamiento .....921140014  
Oficina de Turismo .....921142203  
Estación de Autobuses .....921141513  
Centro de Salud.....921142244  
Urgencias .....921140820

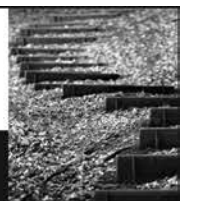


Agencia Funeraria Santa Teresa y La Purísima

Cuando más nos necesitas

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24  
Tel: 921 42 58 10 921 14 03 27

Servicios en el Tanatorio Municipal de Cuéllar  
Próxima apertura Tanatorio Privado en Cuéllar



# CASTILLA Y LEÓN 20

EL ADELANTADO DE SEGOVIA  
MARTES 4 DE ENERO DE 2011

CULTURA

## 280 nuevas piezas al Museo del Estudiante

■ El Museo Internacional del Estudiante, que se puede visitar a través de [www.museoestudiante.com](http://www.museoestudiante.com), cierra el año 2010 con la incorporación de 280 nuevas piezas.



SOCIEDAD

## Busca a sus gemelas desaparecidas en 1965

■ Una zamorana busca a sus gemelas, nacidas en 1965, y cuya muerte nunca llegó a poder confirmar, con la Asociación Nacional de Afectados por Adopciones Irregulares (Anadir).

# Las ayudas públicas a empresas sufren un nuevo recorte este año

**UE.** La reducción gradual de las ayudas en Castilla y León por la pérdida de la condición de Objetivo 1 en 2007 entra en su segunda fase de aplicación hasta 2013

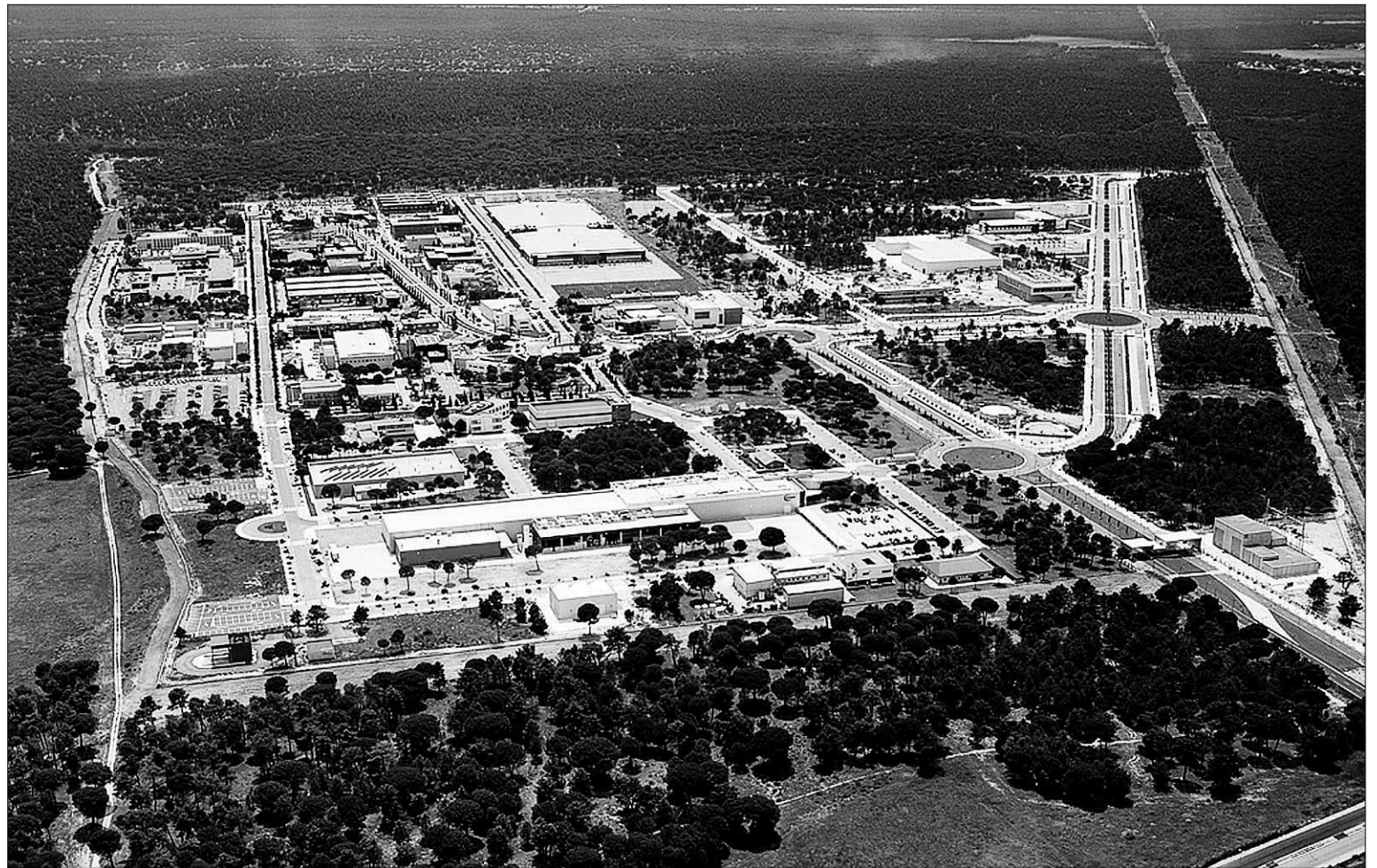
**Zonas limítrofes.** La Comunidad queda en una 'isla' en la que la mayor parte de territorios que la rodean podrán aportar más contribuciones a los proyectos

ICAL / VALLADOLID

Los empresarios de Castilla y León verán reducida el tope de ayudas que pueden recibir de las administraciones para acometer inversiones y se creará una 'isla' en la que la mayoría de las comunidades limítrofes y Portugal tendrán unos límites superiores a los de cualquiera de las provincias de la región. Si hasta ahora las empresas podrían recibir ayudas de entre un 25 y un 30 por ciento de la inversión que realicen, desde este año este límite será entre el 10 por ciento en Burgos y el 20 por ciento en Ávila y Salamanca. En el resto el tope será del 15 por ciento de la inversión realizada, según fuentes de la Consejería de Economía.

Así, Ávila y Salamanca serán las provincias cuyas empresas más ayudas puedan recibir y no podrán superar el 20 por ciento de la inversión total, lo que supone un descenso de 10 puntos porcentuales ya que hasta el 31 de diciembre pasado podrían recibir el 30 por ciento. En Burgos, el límite de ayudas pasa del 25 al 10 por ciento, la mayor reducción de toda la Comunidad. En León, Soria y Zamora será de la mitad y pasarán del 30 por ciento de la inversión al 15 por ciento, límite que tendrán también en Palencia y Segovia, donde hasta ahora se podría subvencionar hasta el 27 por ciento. Valladolid pasará del 25 al 15 por ciento. Estos límites se incrementarán un 10 puntos para las medianas empresas y 20 puntos porcentuales en el caso de las pequeñas empresas en inversiones que no superen los 50 millones.

**AGENCIA DE INVERSIONES.** Esta reducción de las posibilidades de financiación es la razón principal por la que la Junta prevé poner en marcha una agencia de inversiones que pretende convertirse en un 'pulmón financiero' para las empresas, de tal manera que pueda ser un instrumento para ofrecer créditos rápidos y a un bajo interés que haga atractivo para las empresas su instalación en la Comunidad o sus planes para la ampliación de sus negocios. Esta situación se agrava, según la Consejería de Economía, porque la Comunidad queda en una situación de «agujero» con las comunidades limítrofes, cuyos proyectos empresariales podrán recibir más ayudas. Con este escenario, sostienen desde la



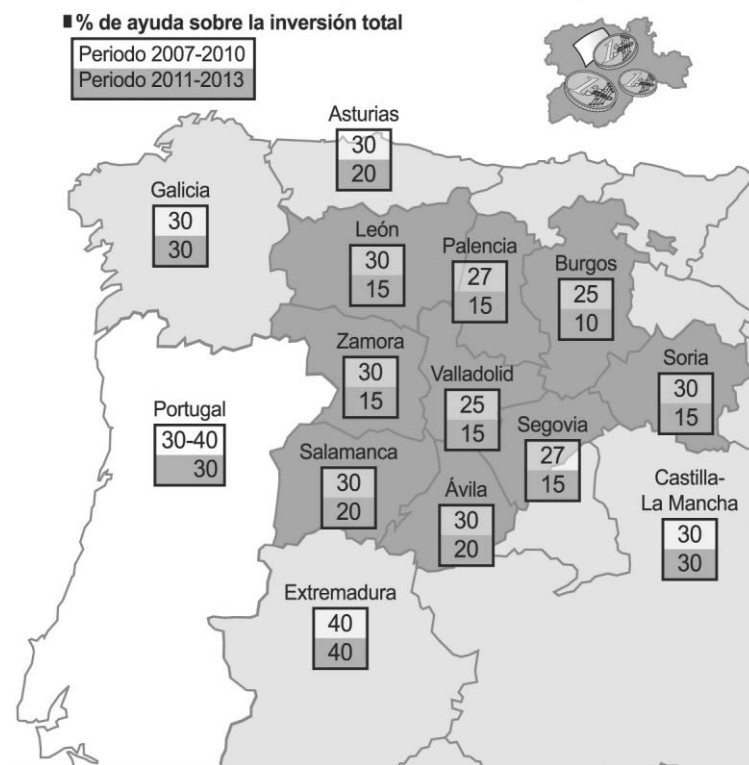
Vista aérea del Parque Tecnológico de Boecillo (Valladolid). / ICAL

Junta, «la única salida que nos queda es hacer un esfuerzo a favor de la competitividad que es lo que te diferenciará porque en ayudas ya no podremos competir».

En pocas semanas, comenzarán las negociaciones para diseñar el próximo escenario presupuestario de la Unión Europea en el que se deberá decidir también la tabla de ayudas empresariales a partir de 2014, por lo que la Junta pide un esfuerzo al Gobierno para atender las necesidades de Castilla y León.

Desde el mundo empresarial, las opiniones son contrapuestas. Así, para el presidente del Consejo Regional de Cámaras, Vicente Villagrà, la reducción del porcentaje del límite de las ayudas es en el fondo una «buena» noticia porque significa que Castilla y León ha abandonado el Objetivo 1, con lo que existe un mejor nivel de renta que otras comunidades autónomas y con un nivel de fortaleza también más alto. Villagrà también justificó la diferencia es-

### Límite de las ayudas a la inversión regional



FUENTE: Diario Oficial de la Unión Europea

tablecida entre provincias. «Algunas están más desarrolladas y Burgos es la que más industrializada está de la región y por ello es la que más bajo tiene el límite de ayudas públicas a la inversión», argumentó el presidente del Consejo, quien negó que por esta razón los empresarios opten por abandonar esta provincia.

Por su parte, el presidente de la Cámara de Comercio de Zamora, Manuel Vidal, lamentó que esta provincia sea una de las más verás disminuido el límite porcentual de ayudas públicas, que pasará el 1 de enero del 30 al 15 por ciento. Vidal recordó que la entidad presentó una queja en 2006 a la UE por este aspecto, para que al menos se igualara con Salamanca, donde se quedará en el 20 por ciento, pero fue desestimada. Vidal comentó que Zamora también limita con Galicia -con ayudas de hasta el 30 por ciento- y con Portugal, algo que lamentó que no se tuviera en cuenta.

## BREVES

## ECONOMÍA

**El precio medio de la vivienda nueva cae un 3,6% en 2010**

■ El precio de la vivienda nueva de tipo medio cayó un 3,6 por ciento en 2010. Salamanca y León, con un 5,8 y 5,3 por ciento, respectivamente, fueron las ciudades que registraron una mayor caída. Palencia y Zamora, con un uno y un 1,1 por ciento, respectivamente, tuvieron una caída menor, según el Boletín de Mercado de Vivienda Nueva.

**Castilla y León matricula 40.796 turismos, un 14,1% menos que en 2009**

■ Castilla y León cerró 2010 con la matriculación de 40.796 turismos, un 14,1 por ciento menos que en 2009. Las ventas en el conjunto del país a lo largo de 2010 ascendieron a 982.015 unidades, un 3,1 por ciento más, según difundió ayer la Asociación Española de Fabricantes de Automóviles y Camiones (Anfac).

## SANIDAD

**La tasa de gripe se sitúa por encima del umbral epidémico**

■ La tasa de incidencia de la gripe despunta y se sitúa por encima del umbral epidémico al cerrarse los datos de la penúltima semana de 2010 con 113,58 afectados por cada 100.000 habitantes. La mayoría de los casos son causados por el H1N1, aunque continúa con actividad la cepa del tipo B.

# El PSOE peleará para que las ayudas al carbón sigan más allá de 2018

Óscar López afirma que el Gobierno central y su partido han salvado «solos» la «primera bola de partido», pero defenderán que el futuro de este sector «no sea limitado»

• El socialista asegura que si Rajoy gana las elecciones el sector «no va a tener futuro», en referencia al recurso de la Xunta de Galicia o a las declaraciones de Vidal Quadras.

ICAL / VALLADOLID

El PSOE peleará para que las ayudas al carbón se mantengan y prorroguen más allá de 2018, que es la fecha acordada en la Unión Europea, porque «se ha salvado la primera pelota de partido», desde una posición en solitario del Gobierno y el partido, pero su futuro es aún «limitado». Este es el mensaje que lanzó ayer el secretario autonómico del PSOE y candidato a la Presidencia de la Junta, Óscar López, después de la reunión con alcaldes de los municipios mineros a la que asistió el director general de Energía del Ministerio de Industria, Antonio Hernández, y la eurodiputada Iratxe García.

López recordó que existe un Real Decreto que prima la quema de carbón nacional y un Reglamento que permite las ayudas hasta 2018, marco en el que los socialistas van a pelear para que se amplíe, ya que en el Parlamento Europeo ya han defendido la pro-



Antonio Hernández (zi), Óscar López e Iratxe García, en la reunión. / M.C. (ICAL)

longación hasta el año 2020. «Si Rajoy es presidente en 2012 el carbón no va a tener futuro ni va a defender una prórroga», subrayó López, en referencia a la posición del líder del PP, del eurodiputado Alejo Vidal Quadras o de

la Xunta de Galicia, que recurrió el decreto que prima la quema de carbón nacional.

«El Gobierno ha luchado en todos los frentes», afirmó, en referencia a las instituciones políticas y judiciales, donde también con-

fió en que el próximo 10 de enero el Tribunal Europeo de Luxemburgo levante las medidas cautelares y se pueda aplicar esa normativa. Por ello, estimó que al presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, y al vicepresidente económico, Tomás Villanueva, se les debería caer «la cara de vergüenza» cuando la Xunta de Galicia recurrió el decreto, ahora salvado por el Tribunal Supremo.

Por su parte, Antonio Hernández explicó que el real decreto permite la quema de carbón autóctono sin distorsionar el mercado por lo que confió en que las eléctricas retiren el recurso, así como en que el Tribunal de Luxemburgo siga el ejemplo del Supremo y en breve esa normativa pueda estar en vigor. Asimismo, reconoció que el futuro del carbón va a depender de lo que pase con el precio del mismo, del petróleo y del carbón limpio.

**CASCOS.** Por otro lado, López se mostró «intrigado» por saber qué piensa el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, sobre el abandono de Francisco Álvarez Cascos del PP al no haber recibido el respaldo de Mariano Rajoy para ser el candidato al Principado de Asturias. «Herrera apostó en su día por Cascos», dijo.

**| FIRMA INVITADA |**

(\*) Francisco Ramos

## Año de la ordenación del territorio

Castilla y León tiene una Ley de Ordenación del Territorio desde 1998, pero todavía no tiene modelo territorial. ¿Esto qué significa? Pues que no se han repartido las cartas de las oportunidades entre las provincias y las comarcas de la Comunidad, según las ventajas competitivas de cada una. Y por eso gastamos más energías en confrontar entre nosotros que en competir con otras regiones y con el exterior.

Significa también que no se ha metido mano a la ordenación de los servicios públicos que presta la Junta, de manera que en cada despacho se ignora lo que hace el de al lado, con enorme derroche de gasto público y desánimo de los ciudadanos.

Lo más visible de este desastre son las frecuentes broncas entre alcaldes por recursos escasos o por simples cuestiones de estatus institucional, pero lo más grave es que los sucesivos gobiernos del PP en la Junta no han conseguido garantizar la igualdad de oportunidades de la ciudadanía en todo el territorio. Tampoco han logrado que todas las provincias y comarcas puedan hacer realidad su derecho a contribuir en todas sus posibilidades al crecimiento de Castilla y León, lo que mantiene muchos recursos ociosos. Por eso se van de los lugares más desfavorecidos los que tienen menos oportunidades: las mujeres y los jóvenes rurales. ¡Y las empresas!

En los programas electorales para las elecciones autonómicas de 2011 la ordenación del territorio puede y debe ocupar un lugar central, junto a la economía y el empleo.

El PP lo despachó en su programa de 2007 en un párrafo, en el que aparecía exclusivamente asociado al urbanismo y la gestión del suelo. Sin embargo en esta



«Aún no se han repartido las cartas de las oportunidades en las provincias y comarcas»

legislatura se han tomado decisiones importantes en la materia:

Se han aprobado unas directrices esenciales de ordenación del territorio que no dicen nada.

Se han incumplido esas mismas directrices en lo único que se podían incumplir: el plazo de dos años para aprobar las directrices complementarias que tienen que fijar la convergencia de la ordenación territorial de los servicios públicos y, al menos, la delimitación de áreas funcionales.

Se ha modificado la Ley de Ordenación del Territorio para blindar las decisiones más polémicas contra las acciones judiciales de los ciudadanos ante los tribunales ordinarios: Se declara el asunto de excepcional relevancia, se aprueba por ley, y quién quiera recurrir, al tribunal constitucional, que es como decir al «maestro armero», ya saben.

También se ha eliminado el informe de compatibili-

dad entre la planificación económica y la planificación territorial, como si la ordenación de territorio no fuera el instrumento clave para la eliminación de desequilibrios territoriales, para la creación de riqueza y empleo y para mantener la población.

El PSCyL-PSOE siempre consideró clave un modelo territorial en el que además del uso del suelo y el planeamiento urbanístico se definiese la organización administrativa del territorio, el desarrollo regional y local y el modelo de participación de la ciudadanía y sus organizaciones: El diseño integral de la Comunidad que ambicionamos, con garantía de acceso a las infraestructuras y servicios públicos y objetivos claros, sobre todo en materia de actividad económica y empleo sostenibles, para aunar esfuerzos en la misma dirección.

Oscar López viene anunciando la relevancia de la ordenación del territorio en su modelo de Comunidad: que cada iniciativa tenga una oportunidad en el proyecto común, cada pueblo un futuro en el mapa de Castilla y León y todos los ciudadanos las mismas oportunidades, vivan donde vivan.

¿Será por fin 2011 el año de la ordenación del territorio de Castilla y León? Que al menos sea el de los compromisos serios en una materia que es la base sobre la que cimentar el conjunto de la arquitectura regional, el proyecto compartido de Comunidad. Con respeto exquisito a los valores esenciales de nuestro patrimonio cultural y natural, que 2011 es el año internacional de los bosques, que representan casi la mitad de nuestro territorio.

(\*) Francisco Ramos es portavoz adjunto del Grupo Socialista en las Cortes de Castilla y León



## EL DETALLE

**El diputado regional Pelayo Rocés renuncia a su acta** ■ En el séquito de seguidores relevantes del ex ministro solo cabe citar al vicepresidente segundo de la Junta del Principado, Pelayo Rocés, que ayer se sumó a la *traición* y presentó su renuncia como diputado del PP en el Parlamento regional para sumarse a la aventura de Álvarez Cascos.

## LA CIFRA

# 39

Han sido los militantes del PP asturiano que se han dado de baja para subirse al carro político de Cascos. Habida cuenta de que hay 24.000 'populares' en el Principado, las deserciones son exiguas.



El ya ex 'popular' Francisco Álvarez Cascos intenta encontrar unas siglas que den cobijo a sus aspiraciones personales de presentarse a los comicios de mayo. / EFE

# Cascos intenta refugiarse en el CDS para consumir su 'traición' al PP

El ex ministro, que dejó el partido de Rajoy tras no conseguir la designación como aspirante 'popular' en el Principado, se 'ofrece' a los centristas para ocupar la cabecera de sus listas

• Varios alcaldes que en su día apoyaron al otrora 'número dos' de la formación conservadora muestran su fidelidad a Génova y descartan sumarse a este tipo de 'aventuras'.

### AGENCIAS / OVIEDO-MADRID

Para constatar que la *espantada* del ex vicepresidente Francisco Álvarez Cascos obedece a una rabieta estrictamente personal, diversas fuentes del Centro Democrático y Social (CDS) admitieron ayer haber recibido llamadas telefónicas a lo largo del fin de semana en las que miembros del entorno del otrora *número dos* del PP trataban de sondear la posibilidad de que Cascos encabezara la lista de ese partido en Asturias en las autonómicas.

Tal circunstancia revela la soledad del ya ex *popular*, empeñado en retomar la carrera política a toda costa, poco importa bajo que siglas siempre que se le garantice la obtención de un cargo, pero sin apenas apoyos más allá de una poco nutrida *camarilla* de irreductibles.

Entre esos escasos incondicionales no están los alcaldes de Gozón y Grado, Salvador Fernández y Antonio Rey, que en su momento dieron su apoyo al ex vicepresidente como candidato a la presidencia del Principado, pero que ayer ratificaron su lealtad al Partido Popular. De hecho, ambos regidores proclamaron que de haber conocido los planes del fugado no le hubieran respaldado en ningún momento, «Si llego a saber que pretende hacer otro partido político no lo hubiese apoyado, porque lo que yo hice fue apostar entre dos opciones a candidato que se me daban y la mejor opción era Cascos, pero solo eso», recalzó el edil gozoniego.

Sin duda crecido por tales adhesiones, que alejan el fantasma de una fuga masiva de simpatizantes del antaño hombre fuerte de José María Aznar, el presidente regional de la formación de Mariano Rajoy, Ovidio Sánchez, declaró también ayer que las renuncias son «respetadas pero insignificantes» y resaltó la fortaleza del PP en el Principado, donde cuenta con 24.000 afiliados.

No obstante, pese a tan escasa trascendencia práctica, la salida de Cascos fue aprovechada por los críticos a Rajoy para hacer algo de ruido. Así, el presidente del Comité Electoral del PP de Madrid, Ignacio González, *número dos* de la Comunidad y, por tanto, mano derecha de Esperanza Aguirre, nunca del todo satisfecha con su situación en la formación conservadora, explicó que el abandono del ex vicepresidente es «mala para Asturias y para España» y «no debería haberse producido nunca».

A juicio de González, Cascos «es sin duda uno de los grandes referentes del Partido Popular», ya que «ha dedicado 34 años de su vi-

**El vasco Leopoldo Barreda aclara que se trata solo de «un tema de listas» sin mayor trascendencia**

da a construir el principal partido de este país».

Bastante menos interesado fue el análisis del portavoz del PP vasco, Leopoldo Barreda, quien sostuvo que la polémica debe circunscribirse «estrictamente a un tema de listas electorales» y añadió que los ciudadanos tienen «información suficiente para juzgar».

Barreda también se refirió a las manifestaciones del portavoz del PNV en el Congreso, Josu Erkoreka, quien dijo creer que el *affaire* del ex ministro, cuya huida se produjo tras no ver satisfechas sus aspiraciones a ser designado cabeza de lista del PP por Asturias, va a provocar «más de un roto» en las expectativas electorales del partido de Mariano Rajoy.

Al respecto, el conservador recomendó al nacionalista que se ocupe de los «numerosos problemas internos» de su partido. «No sé si Erkoreka actúa ya como suplente de Pepe Blanco por los pactos del PNV con Zapatero o lo hace movido por el temor a que el avance del PP les prive de sus privilegios como bastón del socialismo», apostilló.

[""]

**VIDAL QUADRAS**  
PP catalán

«El pasado del señor Álvarez Cascos chirría bastante con lo que está haciendo ahora»

[""]

**IGNACIO GONZÁLEZ**  
PP de Madrid

«Su marcha es mala para Asturias y para España, y no debería haberse producido»

[""]

**JAVIER ARENAS**  
PP andaluz

«Lamento lo sucedido, pero el PP ganará en Asturias con su candidata, Isabel Pérez Espinosa»

[""]

**JOSU ERKOREKA**  
PNV

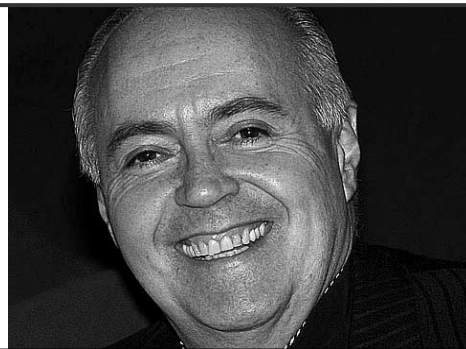
«Esto provocará más de un roto en las expectativas electorales de los 'populares'»

[""]

**LEIRE PAJÍN**  
PSOE

«La 'dedocracia' del PP no arregla los problemas, sino que crea más divisiones de poder interno»

**El instructor del 'caso Palma Arena' imputa al productor José Luis Moreno** ■ El instructor del caso Palma Arena ha imputado al productor José Luis Moreno dentro de una de las piezas separadas de la investigación. Se trata en concreto a la que afecta de las irregularidades en la adjudicación de programas de la radiotelevisión autonómica balear, IB3, a empresas vinculadas con el artista a cambio de supuestos sobornos millonarios.



**Secuestran un pesquero con dos españoles a bordo** ■ El Gobierno ya trabaja para liberar al buque Vega 5, propiedad de una sociedad en la que participa Pescanova y con dos tripulantes españoles a bordo -el capitán y el contraestre-, que ha sido presuntamente secuestrado por piratas frente a las costas de Mozambique.

**Aprehendidos 645 kilos de coca ocultos en plátanos** ■ La Policía ha intervenido 645 kilos de cocaína ocultos en contenedores procedentes de Ecuador cargados con plátanos. La droga había llegado al puerto de Algeciras y su destino era un empresa de Sanlúcar de Barrameda, aunque la operación se dirigía desde Barcelona.

## La crisis reduce en un 6,5% el número de los extranjeros 'legales' en España

El pasado septiembre había oficialmente casi 2,4 millones de inmigrantes 'con papeles'

• Los rumanos, más de 800.000, son los 'visitantes' europeos más numerosos, mientras que la mayor colonia extracomunitaria procede de Marruecos, con 728.000.

AGENCIAS / MADRID

La crisis económica se ha cebado por igual con españoles y foráneos pero los inmigrantes, al carecer de un respaldo familiar que les ayude a capear las dificultades, se han visto obligados en muchos casos a regresar a sus países de origen en busca, precisamente, de esa raigambre protectora.

Tal circunstancia ha supuesto que el número de extranjeros no comunitarios con autorización de residencia descendiera casi un 6,5 por ciento en España en los nueve primeros meses del año 2010, un fenómeno que tuvo especial incidencia en Madrid, donde la cifra se elevó hasta el 13,51 por ciento, y en la Comunidad Valenciana, con una bajada del nueve por ciento.

Según los últimos datos del Observatorio Permanente de la Inmigración, dependiente del Ministerio de Trabajo, hasta el pasado 30 de septiembre había en España 2.395.704 de foráneos no comunitarios en situación regular.

De ellos, 1.301.043 eran hombres -un 6,9 por ciento menos que

a 31 de diciembre de 2009- y 1.094.601 mujeres -el 5,66 por ciento menos-.

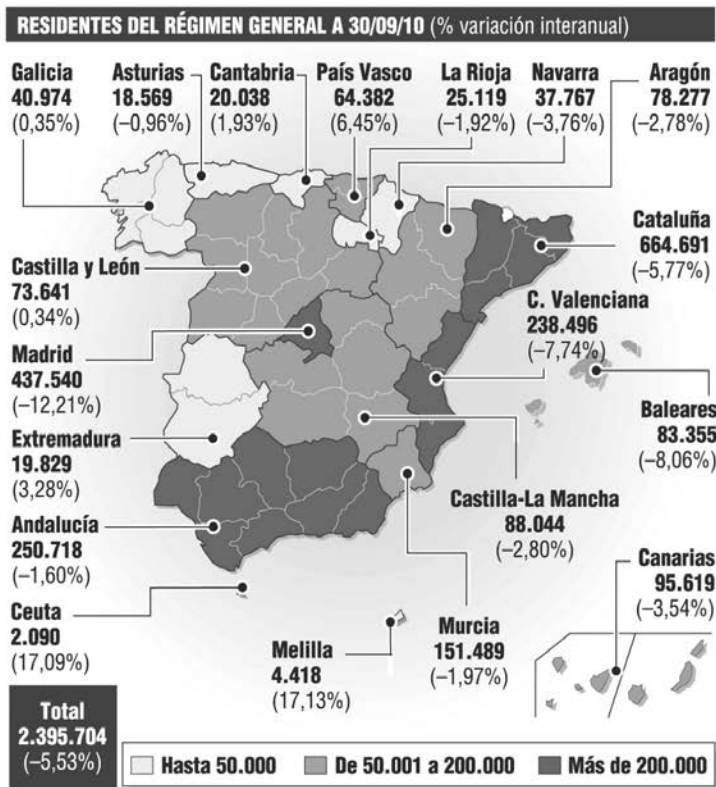
Por regiones, Cataluña, Madrid y Andalucía agrupaban al 56,49 por ciento de los extranjeros del régimen general con autorización de residencia en vigor, mientras que a nivel provincial, Barcelona es la que acogía al mayor número de personas en tal situación, con 465.828, un 19,45 por ciento del total, seguida de Madrid (437.540), y buena parte de la costa mediterránea: Murcia, Alicante, Valencia, Gerona, Baleares, Tarragona, Málaga y Almería.

Cabe recordar que el régimen general es el conjunto normativo que se aplica a los nacionales de terceros países, salvo que les sea de aplicación el régimen comunitario por ser familiares de ciudadanos de la Unión Europea.

Siempre de acuerdo con la estadística oficial, generalmente conservadora, a 30 de septiembre de 2010 había en España 2.358.798 extranjeros comunitarios con certificado de registro o tarjeta de residencia en vigor, lo que supone un 5,81 por ciento más que a comienzos de ese año.

Todas las regiones vieron incrementada la presencia de este tipo de ciudadanos y cuatro de ellas -Cataluña, Madrid, la Comunidad Valenciana y Andalucía- agrupaban hasta el 63,19 por ciento de ellos.

## Extranjeros con tarjeta de residencia



## EXTRANJEROS RESIDENTES SEGÚN NACIONALIDAD

Régimen Comunitario		Régimen General	
Rumanía	817.460	Marruecos	728.234
Reino Unido	228.108	Ecuador	343.797
Italia	167.402	Colombia	213.862
Bulgaria	158.062	China	148.615
Portugal	130.782	Perú	120.569
<b>Total</b>	<b>2.358.798</b>	<b>Total</b>	<b>2.395.704</b>

Fuente: Observatorio Permanente de la Inmigración

GRAFÍA

Extremadura, con una subida del 9,80 por ciento, fue la autonomía donde más crecieron estas autorizaciones, seguida de Navarra, con el 7,61 por ciento; Baleares, con el 7,48 y Cataluña, con el 7,43 por ciento.

En cuanto al origen de este tipo de extranjeros, Rumanía es el país predominante, con 817.460 personas, lo que supone un 34,66 por ciento del total, seguido del Reino Unido, con 228.108 personas, e Italia, con 167.402

Por lo que respecta a los extracomunitarios, el 44,22 por ciento son oriundos de Iberoamérica, se-

guidos de los africanos (39,0 por ciento). Por países, Marruecos encabeza la lista, con 728.234 personas con autorización de residencia en vigor, por delante de Ecuador, con 343.797.

Las comunidades con más extranjeros con autorización de trabajo por cuenta ajena son Galicia (33,57 por ciento del total), Cantabria (30,24) y Asturias (28,90 por ciento). En cuanto a los trabajadores por cuenta propia Galicia y País Vasco van en cabeza, mientras que La Rioja concentra el mayor número de autorizaciones de residencia por reagrupación familiar.

## ► CRISIS EN EL PSOE

Rubalcaba sigue ganando enteros como más que probable sucesor de Zapatero

EFE / MADRID

Por más que la polémica sea meramente artificial, pues ha sido desmentida por su propio protagonista, lo cierto es que ayer, un día más, la tesis del inminente abandono de Rodríguez Zapatero, que sería sustituido en las próximas elecciones por el ministro del Interior sigue cobrando fuerza, hasta el punto de que el presidente de Extremadura, Guillermo Fernández Vara, explicaba que sus tres candidatos para suceder al actual jefe del PSOE son «Alfredo, Pérez y Rubalcaba».

El barón socialista asegura que «las elecciones no pueden girar en torno a si Zapatero sigue o no» y añade que él, y muchos otros socialistas, están «preocupados por si triunfa la estrategia del PP según la cual Zapatero es el culpable de todo, porque todo depende del Gobierno de España».

«Eso significaría un fracaso imponente del Estado autonómico y del municipalismo. Sobramos todos, porque, según el PP, todo depende de Zapatero y de todo tiene la culpa», añadía el extremeño. Tales palabras escocieron bastante en Ferraz al punto de que la ministra de Sanidad, Leire Pajín, se vio obligada a salir a la palestra para explicar que «si le preguntaran al presidente de la Junta de Extremadura cuál es su candidato su respuesta sería Rodríguez Zapatero».

Tal aclaración no hacía sino rubricar que el debate sucesorio es una realidad turbulenta en el partido que sustenta al Gobierno y que su desenlace no puede hacerse esperar en exceso.



Guillermo Fernández Vara.

## ...PERO AHORRAN MÁS

EFE / MADRID

Aunque el número de inmigrantes que permanecen en España tras casi tres años de crisis ha disminuido sustancialmente, aquellos que han logrado aguantar el tirón están ya perfectamente integrados en el tejido económico patrio y sus ingresos siguen aumentando.

Ello posibilitó que las remesas que los extranjeros pudieran enviar a sus países de origen ascendieran a 1.955 millones de euros durante el tercer trimestre del año pasado, lo que significa un aumento del 3,5 con respecto a igual

período del ejercicio precedente, siempre según los últimos datos del Banco de España.

Las remesas que salieron del país durante dicho período también fueron superiores un 11,3 por ciento en comparación con el trimestre que fue de abril a junio.

En tasa interanual, la salida de capital empezó a descender en el segundo trimestre de 2008 y se mantuvo a la baja hasta los últimos meses de 2009, lo que pone de manifiesto el impacto de la crisis y del incremento del desempleo entre la población extranjera

durante los dos últimos años.

El paro entre los extranjeros aumentó en 13.260 desempleados en noviembre, un 2,2 por ciento más que el mes precedente, situándose el total de desocupados en 606.326 personas. En el año recién terminado, el desempleo entre los foráneos se elevó en 55.020 personas, un 10 por ciento más.

Hasta finales de 2007, la llegada creciente de inmigrantes supuso una permanente elevación de las remesas, que había comenzado en 2002. En dicho año, las re-

mesas representaron 2.844 millones, cifra que ascendió en 2003 a 3.475, en 2004 a 4.189 millones, en 2005 a 4.936, hasta los 7.059 en 2006 y hasta los 8.445 millones en 2007. En ese momento se truncó dicha tendencia alcista, pues entonces se produjo una caída del 7,1 por ciento, que se mantuvo en 2009, con un descenso del 9,7 por ciento.

Por su parte, el dinero procedente de los españoles que viven fuera ascendió un 7,9 por ciento de julio a septiembre, hasta los 1.463 millones de euros.



## COSTA DE MARFIL

**Prometen inmunidad a Gbagbo si abandona el poder** ■ Los presidentes de Benin, Cabo Verde y Sierra Leona y el primer ministro de Kenia ofrecieron ayer inmunidad judicial al gobernante de Costa de Marfil, Laurent Gbagbo, a cambio de que ceda el poder pacíficamente a Alassane Outara. Parece que es la única manera de evitar una guerra.

## LA FRASE

«Marruecos está llevando a cabo una campaña masiva de secuestros y detenciones desde noviembre»

AMINETU HAIDAR  
ACTIVISTA SAHARAUI



Una mujer intenta limpiar una imagen de Cristo dañada por la metralla y la sangre en la iglesia de Alejandría donde tuvo lugar la tragedia. / REUTERS

## Fatal casualidad

El obispo de los cristianos coptos en Alemania, Anba Damian, advirtió por carta al Gobierno de Berlín, horas antes del atentado en Alejandría, de posibles ataques terroristas contra su comunidad en suelo germano, según confirmó ayer el Ejecutivo.

En el país centroeuropeo viven actualmente unas 6.000 personas de confesión copta, la mayoría egipcios, principalmente en el sur y en el oeste.

Asimismo, el obispo Damian acudió a la emisora de radio *Bayerische Rundfunk*, donde explicó que circulan en internet planes para atentar contra su comunidad en Alemania durante la noche del 6 al 7 de enero, cuando esta rama del cristianismo celebra su fiesta navideña más importante.

Un portavoz del Ministerio del Interior confirmó que las fuerzas de seguridad ya están en contacto con los representantes de este credo, aunque señaló que no se había producido una amenaza concreta.

Mientras, la canciller, Angela Merkel, envió un telegrama condenando la masacre al presidente de Egipto, Hosni Mubarak.

# Los coptos exigen seguridad

La comunidad de este credo religioso en Egipto solicita a su Gobierno que le garantice que no va a sufrir más ataques terroristas. El próximo viernes celebran su fiesta de la Navidad

• A lo largo del país se sucedieron diversas manifestaciones, a las que se sumaron musulmanes, en las que se condenaba el atentado que en Nochevieja causó 21 muertos.

### AGENCIAS / EL CAIRO

Miles de personas se manifestaron ayer en distintos lugares de Egipto por el atentado de la pasada Nochevieja contra una iglesia en Alejandría, en el que hubo 21 muertos, mientras que activistas cristianos criticaron la inacción del Gobierno.

Fuentes policiales sostuvieron que una muchedumbre de estudiantes, cristianos y musulmanes, se concentraron en las universidades de Alejandría y Tanta, en el norte del país, y las de Ain Shams y Heluán, ambas en El Cairo.

Las concentraciones transcurrieron sin incidentes a diferencia de las protestas de la noche anterior en la sede del patriarcado copto en la catedral de Abasiya de la capital, donde 40 personas resultaron heridas, entre ellas cinco agentes, en choques entre éstos y los manifestantes.

Estas protestas se llevan a cabo para condenar el atentado ocurrido poco después de las 12 uvas contra la iglesia de Los Dos Santos, en el barrio alejandrino de Sidi Bish, adonde había acudido un millar de personas para participar en la celebración por el Año Nuevo y que dejó también 79 heridos.

Todavía ningún grupo ha reivindicado la autoría del atentado, que lleva el sello de Al Qaeda, ni se ha confirmado aún la naturaleza de la explosión, después de que el Gobierno del país norteafricano descartara que fuera un coche-bomba, como algunos expertos defendían.

**AVISOS SERIOS.** En una rueda de prensa previa a una marcha en el barrio de mayoría cristiana de Shubra, en El Cairo, varios activistas acusaron al Ejecutivo de no haber tomado en serio las amenazas de los yihadistas en Iraq del pasado 1 de noviembre. En ese sentido, el jefe de la Organización de la Unión Egipcia para los Derechos Humanos, Naguib Gibrail, criticó al Ministerio del Interior por no haber garantizado la seguridad de los fieles en Nochevieja.

Y es que el grupo Estado Islámico

de Iraq, una coalición terrorista encabezada por la rama de Al Qaeda en ese Estado, amenazó a los cristianos egipcios hace ya dos meses por dos casos relacionados con supuestas musulmanas conversas en el país del Nilo.

Asimismo, Al Qaeda publicó su advertencia después de que un grupo terrorista atacara el 31 de octubre pasado una iglesia en Bagdad, con un saldo de 58 muertos, tanto por la irrupción de los atacantes como por la operación policial para intentar liberar el templo.

Finalmente, Gibrail pidió al presidente Hosni Mubarak la presentación de inmediato ante la Justicia de los causantes del «ambiente sectario y de enemistad»

### MÁS AGRESIONES

► **Rusia.** Varios atacantes sin identificar incendiaron el pasado domingo una iglesia con una granada en el Cáucaso Norte, una zona de mayoría musulmana, lo que supone el último acto de violencia en una región en la que el Gobierno ruso intenta contener la insurgencia islamista, que viene encabezada por jóvenes yihadistas.

contra los cristianos de Egipto, y una ley contra la violencia sectaria que garantice libertad de credo.

Por su parte, el pensador copto Kamal Zajer afirmó en la misma rueda de prensa que «el atentado no ha sido motivado por la tensión sectaria, sino que representa un acto terrorista», y criticó a las autoridades por haber señalado que los responsables del mismo son extranjeros: «Si son foráneos, éstos no han traído fantasmas para llevar a cabo sus planes. La comisión ha sido totalmente egipcia y quiere decir que hay quienes están dispuestos a perpetrar actos violentos».

Tras estas denuncias, los activistas participaron en la manifestación en Shubra, a la que asistieron decenas de personas, que portaron un ataúd simbólico y corearon lemas como *«En nuestras fiestas nos matan, y ¿qué quiere el Gobierno, qué espera?»*

Una de las participantes en la protesta, Wafa Sedki, de unos 40 años, reconoció que ahora teme ir a la iglesia. «Yo y mis hijos, tenemos miedo de acudir a ella. Mis niños me preguntaron si vamos a ir a la iglesia en Navidad (el 7 de enero para los coptos), y yo les dije que sí, aunque muramos allí».

«Siempre hemos sido discriminados», afirmó esta mujer, vestida de negro, mientras lloraba.

Mientras, las investigaciones prosiguen y se ha detenido a más personas, después del arresto de 20 sospechosos a lo largo del fin de semana, señalaron fuentes de seguridad, que no precisaron el número total.

En las próximas horas se publicará el informe forense, si bien las investigaciones preliminares confirmaron que los autores del atentado contaron con ayuda extranjera y que la organización Al Qaeda estuvo implicada.

Por otra parte, el secretario general de la ONU, Ban Ki Moon, condenó la matanza y aseguró estar «horrorizado» por la violencia y expresa su apoyo a los esfuerzos que realizan las autoridades egipcias para llevar ante la Justicia a los responsables del ataque.

**APOYO ISLAMISTA.** Resulta sorprendente que incluso grupos islamistas condenaron la masacre. Como el colectivo marroquí de Al Adl Wal Ihsan (Justicia y Caridad), que consideró el suceso como «un crimen terrible que pretende encender el fuego de la sedición entre cristianos y musulmanes».

La influyente organización, prohibida en el reino alauita, aseguró en su web que se trata de «un asesinato terrible contra la religión y la ley, y contra las normas de la razón y de la lógica». «Vivimos ahora un nuevo Sykes-Picot que pretende dividir cada país musulmán en Estados pequeños a través del fuego de la sedición sectaria, religiosa y tribal entre sus hijos».





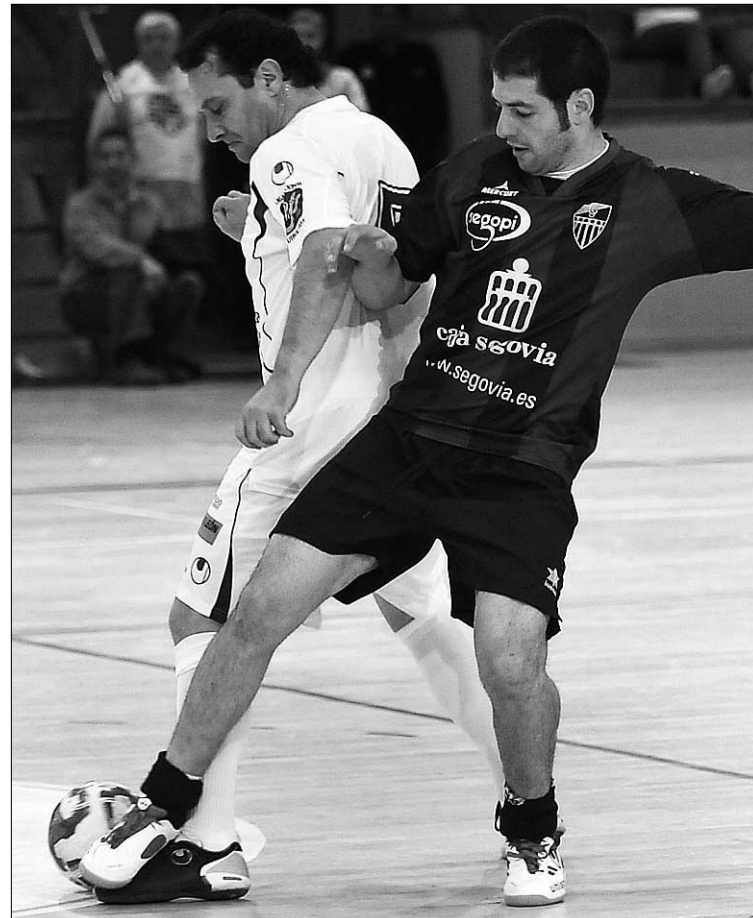
Un momento de la entrega de premios del torneo

FÚTBOL SALA

DIVISIÓN DE HONOR



Jesús Velasco intenta el lanzamiento a portería en un momento del partido. // JUAN MARTÍN



El alcalde protege el balón ante la presión de Mariano. // JUAN MARTÍN

# Campeones de la solidaridad

Unos “reforzados” Caja Segovia y Segoviana hicieron disfrutar a los aficionados en la cuarta ‘Corazonada’ de Cáritas

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

Navidad rima con solidaridad. La expresión no deja de tener su punto de sensiblería, pero esta época del año es la más propicia para que, aprovechando precisamente esos buenos deseos que todos mostramos en cuanto se encienden las luces de Navidad, las organizaciones que se dedican a trabajar para los menos favorecidos puedan obtener unos buenos ingresos para continuar con su labor.

Hace cuatro años Cáritas apostó por organizar un partido de fútbol sala que midiera a los dos conjuntos más representativos de la capital, y no se puede decir, ni mucho menos, que la iniciativa no haya cumplido, e incluso superado, las expectativas creadas, con dos equipos poniendo la mejor de sus voluntades en el evento, los representantes de las instituciones refrendando con su presencia (y sus euros en los penaltis solidarios) el apoyo a la organización, y los segovianos poblando las gradas del pabellón Pedro Delgado.

Ayer fueron más de un millar los aficionados que no quisieron perderse lo que va camino de convertirse en un “clásico”. Un Caja-Sego de fútbol sala que ter-



Los protagonistas del partido, en los prolegómenos del mismo, posando para los medios de comunicación. // JUAN MARTÍN

minó con la victoria del anfitrión por un 5-4 que, siendo siempre lo de menos, sí hizo justicia a lo presenciado sobre la cancha, con dos conjuntos empeñados en dar espectáculo más allá del resultado final.

El Caja contó con varios refuerzos en su plantel. Jesús Velasco dejó el traje y la corbata y se

puso una camiseta para dejar detalles (en concreto uno, pero le sirvió para marcar un gol) de su calidad. Al técnico le acompañaron el presidente de la entidad, Luis Sanz, el directivo Miguel de Diego (porterazo) y el alcalde de Segovia, cuya ansiedad por marcar un gol le llevó a desaprovechar alguna buena ocasión. In-

cluso los porteros Cidao y Alberto saltaron a la cancha como jugadores para hacer (casi) lo mejor y lo peor del partido. Lo mejor lo hizo Cidao, con una chilena extraordinariamente aplaudida, y lo peor, siempre teniendo en cuenta el tono distendido en el que se desarrolló el encuentro, lo protagonizó Alberto, al “dejarse”

hacer un caño por parte de Roberto, acción que le “obligó” a irse al banquillo entre las risas de sus compañeros.

Por parte de la Segoviana, Paco Maroto no se vistió de corto, al igual que varios jugadores de la primera plantilla, no en vano mañana el equipo juega un importante partido en Valladolid, y había que evitar sustos en forma de lesiones como el que dio David Durán al dañarse la rodilla en los primeros minutos de partido. En principio no parece grave, pero no hay que fiarse.

El conjunto gimnástico se “reforzó” con varios jugadores del equipo filial y del cuerpo técnico, a los que hubo que sumar la aportación del concejal de Deportes, hábil en el ataque y un poco menos en el repliegue, más la aparición de un Javi de la Cruz que fue de lo mejor de los azulgrana con sus tres goles. Mariano retornó al equipo superado con éxito su problema personal, y fue el encargado de poner el 5-4 cuando la bocina señalaba el final del partido, y tanto los protagonistas del encuentro como los espectadores rompían en aplausos agradeciéndose mutuamente el espectáculo ofrecido, que no fue poco.

**CICLISMO** **NAVIDAD**

**Cena de Navidad del club Caloco**

El Club Deportivo Caloco celebró su cena tradicional de Navidad en la que se hizo un repaso de forma gráfica por las actividades realizadas durante la temporada, y en la que se rindió homenaje a distintas personas por su colaboración técnica o deportiva con el club, además de a las instituciones y empresas privadas sin las que sería imposible celebrar todas las competiciones programadas cada año por la junta directiva. Tras la entrega de trofeos de agradecimiento el presidente, Manolo Gea, invitó a los socios y a cualquiera que quiera ayudar a acercarse al club para compartir el numeroso trabajo que supone organizar cada actividad.

**MOTOR** **ENDURO**

**El segoviano David Cordobés venció en el Campeonato Madrileño de Enduro**

El piloto segoviano David Cordobés Pozanco se hizo con la victoria en la clasificación general final del campeonato madrileño de enduro, en la categoría senior A, tras alcanzar la cuarta plaza en la prueba de Gordexola (Vizcaya), última de las seis pruebas de las que constaba la competición, en la que el piloto segoviano, a mandos de una Husqvarna wr 300, logró ser el más regular de todos los participantes en la competición, ocupando en la mitad de las pruebas un lugar en el podio.

**DUATLÓN** **CONVENIO**

**El Duatlón de Riaza será clasificatorio para el campeonato de España**

El alcalde de Riaza, Benjamín Cerezo, y el presidente de la Federación de Triatlón de Castilla y León, Amancio del Castillo, firmaron en pasadas fechas un convenio de colaboración para que el Duatlón de Riaza, que se celebrará el 3 de abril, sea clasificatorio para el Campeonato de España de Duatlón, que se celebrará dos semanas más tarde en Soria. La competición se desarrollará en su carrera a pie por las calles de Riaza, mientras el sector ciclista incluirá la subida a La Pinilla.

**FÚTBOL SALA** **CANTERA**

**Hoy finaliza el Memorial "Félix Martín"**

A las ocho de la tarde de hoy, y teniendo como escenario el pabellón Agustín Fernández, se procederá a la entrega de trofeos con la que finalizará una nueva edición del Torneo de Navidad de San Lorenzo, Memorial Feliz Martín Guijarro "El Botas", en la que desde el comienzo de las vacaciones navideñas han venido tomando parte diversos equipos de categoría prebenjamín y benjamín. Durante la mañana de hoy se disputarán las semifinales de la competición, mientras que a las seis de la tarde se jugará la final para la categoría prebenjamín, disputándose la final en la categoría benjamín una hora más tarde.

EL PEÑASKAL DE MADRIGAL



**FÚTBOL SALA** **COMPETICIONES**



Foto de familia del equipo ganador del torneo junto con los representantes de Delegación Provincial e IMD. / A. BENAVENTE

**Cerca de dos centenares de jugadores participaron en el tercer Torneo de Navidad**

El equipo de Las Amistades Peligrosas se hizo con el triunfo final

J.M. / SEGOVIA

Los pabellones Emperador Teodosio y María Martín acogieron durante los últimos fines de semana la tercera edición del torneo de Navidad de Fútbol Sala organizados por el Ayuntamiento de Segovia con la colaboración de la Delegación Provincial de Fútbol, y en la que tomaron parte un total de 20 equipos y casi dos centenares de jugadores.

Durante la jornada del domingo, 26 de diciembre, los equipos disputaron dos encuentros elimi-

natorios que decidieron en un tiempo récord las semifinales de la competición, a la que llegaron los equipos Besolla FS, Las Amistades Peligrosas, Xamizo FC y Futboleros.

Ya en la tarde del primer domingo de enero se disputaron los igualados encuentros de penúltima ronda, en la que el conjunto de Las Amistades Peligrosas superó al Besolla por 3-1, mientras que el Xamizo FC logró su pase a la final imponiéndose desde el punto de penalti al conjunto de Futboleros

tras el empate a dos goles que se registró al final del tiempo reglamentario.

Ya en la final, Las Amistades Peligrosas se proclamó ganador del torneo al imponerse al Xamizo por 5-2, mientras que el Besolla alcanzó la tercera plaza. En la entrega de premios estuvieron presentes el delegado provincial de fútbol, José Soriano, junto con el vicepresidente de la institución, Julián Sancho, y el coordinador del Instituto Municipal de Deportes, Ramsés Gil.

LIGA NACIONAL DE FUTBOL SALA - DIVISION DE HONOR

# Futbol SALA

PABELLON POLIDEPORTIVO MUNICIPAL PEDRO DELGADO

CD ESPAÑOL fútbol sala "Caja Segovia"

AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

INSTITUTO MUNICIPAL DEPORTES SEGOVIA

**SABADO**  
**8 Enero**  
**18,30 h**

**CAJA SEGOVIA F.S.**

**GESTESA GUADALAJARA**

**Moto-Brujo**

**CrashRacing-MX**

Ctra. Segovia, 28 CANTALEJO (Segovia)  
Telfs. 676 83 72 73  
921 52 12 36

LOS PRECIOS DE LOS NEUMÁTICOS INCLUYEN EL MONTAJE

<b>MICHELÍN PILOT SPORT 2CT</b>	<b>ACEITE CASTROL</b>
120/70-17 + 180/55-17 = 290,00 €	<b>POWER 1 TTS 100% SINTÉTICO</b>
120/70-17 + 190/55-17 = 290,00 €	7€/L 72€/12L
	<b>POWER 1 GPS 4T 10W40</b>
	15€/L 160€/12L

TRAJES COMPLETOS MOTOCROS DESDE 60€ - TROY LEE DESINGS  
OFERTAS HASTA FIN DE EXISTENCIAS



Con deseos de conseguir los mejores resultados en la segunda vuelta de la Liga, jugadores, técnicos, directivos y patrocinador del BM. Nava brindaron por el año nuevo. /AMADOR MARUGÁN

## “Estamos rindiendo al máximo y hemos hecho una buena temporada”

Alvaro Senovilla se muestra satisfecho de los resultados de la primera vuelta al ganar diez de los trece partidos disputados.

AMARUARRI / NAVA DE LA ASUNCIÓN

Con los mejores deseos de sumar triunfos en la vuelta que viene jugadores, técnicos, directivos y patrocinador, Viveros Herol, del BM. Nava, despedían las últimas horas de este año, que deja buen sabor de boca por los excelentes resultados obtenidos en esta primera vuelta de Liga, que han liderado y les mantiene a empate de puntos con el actual líder del grupo. Momento de convivencia para seguir manteniendo vivo el espíritu de amistad y buenas relaciones que mantiene el club y de agradecer el esfuerzo y la dedicación que de forma altruista se dedica. En esta ocasión el punto de encuentro fue la localidad de Juarros de Voltoya con celebración en el típico restaurante “La Abuela”.

Además de comentar lo pasado y lo que resta por jugar, para el técnico navero Alvaro Senovilla, la valoración ha sido muy buena ya que “hemos rendido al máximo y hemos realizado una temporada magnífica teniendo en cuenta que hemos ganado 10 partidos y sólo hemos perdido tres y nos encontramos arriba en igualdad de puntos que el primero”. Esto desde el punto de vista de un entrenador “con todos los cambios que tuvimos a principio de temporada con un equipo joven que ronda la media de los 22

años, algunos con pocos minutos jugados en Primera y otros que no conocían esta categoría. Así que la temporada ha sido excepcional, ya que ningún equipo nos ha sacado de la pista y hemos tenido opciones de ganar todos los partidos jugados”.

Para Senovilla el actual equipo tiene posibilidades, pero no hay un objetivo final, tan sólo mantener la filosofía del club de “mejorar con jugadores de casa y

**“Seguimos con la filosofía del club de mejorar con jugadores de casa y trabajar con gente joven”**

trabajar con gente joven con el máximo esfuerzo y dedicación para cosechar buenos resultados y marcar perspectivas de futuro”.

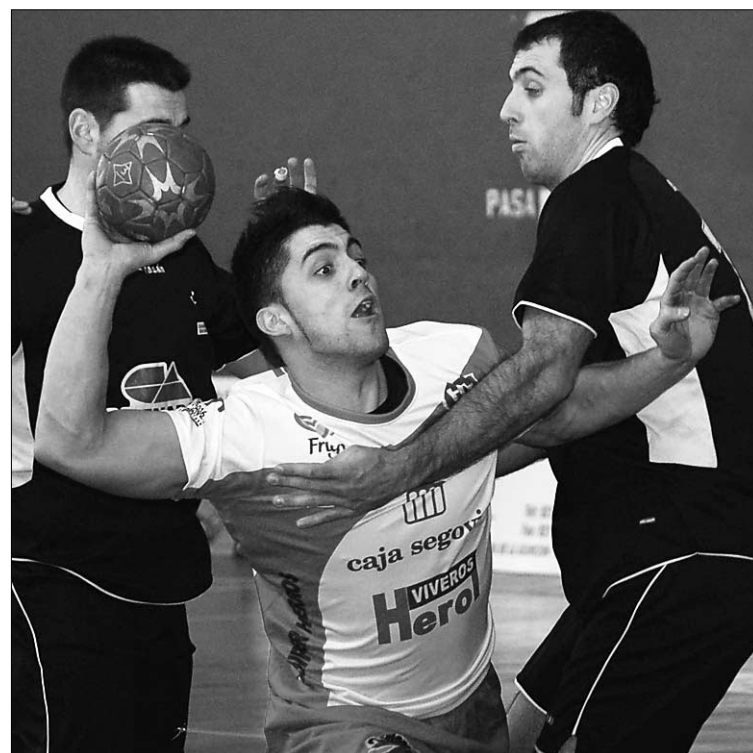
La continuidad con la Liga llegará el próximo día 15 en la localidad vasca de Arrate ante el Ereintza. Un partido más de los que se esperan complicados ya que a juicio de técnico navero: “Tenemos salidas muy difíciles ante equipos que están arriba de la tabla y nos tienen muy estudiados, este puede ser nuestro hándicap, pero nosotros también tenemos nuestro co-

nocimiento sobre ellos y ese es nuestro plus; aunque podemos ser capaces de ganar también podemos perder, porque en Primera no hay nada fácil”. El reto está ahí y para ello el equipo se está preparando y mantiene entrenamientos previos para salir al máximo rendimiento. Se espera que las lesiones no debiliten como en la vuelta anterior y la plantilla continúe al completo, con la total recuperación de Alberto Serrador y Bruno Vírveda.

La moral del equipo está alta al igual que la ilusión porque “son jugadores muy entregados que aman el deporte que practican”, apunta Senovilla. En la misma línea de análisis de lo que va de liga se manifestaba Roberto Pérez, puntal del Nava que se alza como máximo goleador y jugador, aunque él estima que la labor es de todo el equipo y la clave está “en ese trabajo de día a día por mejorarse y mantener el buen nivel que actualmente tenemos, que ofrece muchas posibilidades de ir a por todas”, señala en plena coincidencia con las declaraciones de su entrenador y con referencia de la máxima que envuelve al equipo “ilusión y trabajo que son las dos cosas que hacen grande a un club”, sentencia tras decir con convencimiento que hoy “hay equipo para conseguir más que el año pasado”.



Alvaro Senovilla aplica la máxima de “ilusión y trabajo” para mejorar. /A. M.



Roberto Pérez un puntal del Nava con características propias de juego. /A. M.

## TIEMPO MUERTO



DIEGO IZCO

## Lecturas infantiles

No sé qué tienen los cuentos (muchos crueles, otros incomprensibles, otros inverosímiles...) que adormecen a los niños. Son solo música de fondo, no se crean: el crío está tan hecho polvo que lo mismo le da su padre leyéndole 'Pulgarcito' que el butanero cantándole 'Soy minero': se duerme. Es lo que toca.

Para dormir, por infantil y tonto, es el argumento con el que plantaron al Barcelona frente al Levante. Resulta que el rival que visitaba el Camp Nou se había llevado ocho goles, ocho, de su partido copero ante el Real Madrid. Y claro, entre unos que presionan como pueden y los otros que siguen confundiendo el tocino con la velocidad, los culés habían llevado el contador para ver cuántas 'peras' le caían al equipo de Luis García. Porque (fijense en la idiotez del asunto), si el Madrid le había metido ocho al Levante y el Barça le había metido cinco al Madrid, la tarde-noche de Les Corts iba a ser un orgiástico homenaje al gol. Pues toma 2-1, señor que conspira -y luego transpira-, y dos palas de incertidumbre final.

Pese al «mucho fútbol» que presumen haber visto unos cuantos, que luego se arman con bolígrafo y papel para convencerles y convencerlos, olvidamos que no hay dos partidos iguales. Nunca los ha habido y nunca los habrá. Y mucho menos cuando uno es de Copa y el otro de Liga, cuando uno se juega a ritmo y el otro después de parón, cuando en uno juegan los suplentes del débil y en el otro los del fuerte... Y tantos, tantos, tantos argumentos que resulta irrisorio cualquier análisis ulterior.

Solo uno último, por lavar la conciencia: Busquets y Abidal de centrales, Messi de vacaciones. Un penalti que se va al limbo. Un paradón de Valdés. El gran reto que tiene el Barcelona por delante es permanecer grande e intenso incluso cuando parece imposible hacerlo. En eso (quizás solo en eso) el Madrid le saca ventaja.



Cristiano Ronaldo celebra con sus compañeros el primer tanto conseguido ante el Getafe. / REUTERS

## El Madrid sufre en Getafe

Los 'merengues' se imponen en el Coliseum en un partido liderado por Di María

GETAFE	REAL MADRID
<b>2</b>	<b>3</b>
Codina Miguel Torres 'Cata' Díaz Rafa Mané Pedro Ríos (Albín, min. 48) Boateng Parejo Gavilán (Casquero, min. 67) Manu (Mosquera, min. 77) Miku	Casillas Arbeloa Sergio Ramos Albiol Marcelo Lass (Khedira, min. 46) Xabi Alonso Cristiano Ronaldo Özil (Garay, min. 85) Di María Benzema (Kaká, min. 76).

## ÁRBITRO

Undiano Mallenco (C. Navarro). Amonesto con tarjeta amarilla a Boateng, 'Cata' Díaz, Parejo, Miku, Mosquera por parte del Getafe y a Lass, Khedira, Di María por parte del Madrid. Expulsó por doble amonestación a Arbeloa.

## GOLES

0-1, min. 11. Cristiano Ronaldo. 0-2, min. 19. Özil. 1-2, min. 29. Parejo. 1-3, min. 57. Cristiano Ronaldo. 2-3, min. 85. Albín.

## EFE / GETAFE

El Real Madrid no falló y se hizo con los tres puntos tras doblegar (2-3) al Getafe en un partido disputado ayer en el Coliseum Alfonso Pérez y que sirvió para cerrar la decimoséptima jornada de la Liga, donde los blancos se mantienen como segundos clasificados.

Un penalti convertido por Cristiano Ronaldo a los 11 minutos de juego y un gol de Özil poco después allanaron una victoria que Parejo puso en duda con un gran gol antes del descanso. Sin embargo, en la segunda parte, el luso volvió a ver puerta e hizo inútil el postero tanto de Albín.

El conjunto de Mourinho iniciaba el año con la presión del que no podía fallar, ya que el Barça cumplió en su compromiso del domingo, y sacó hacia adelante un envite

en el que el Getafe se mostró muy serio y no perdió la cara al choque.

El ímpetu local se encargó de aplacarlo Di María. El jugador argentino, que cuenta con el beneplácito de su técnico desde su llegada, sigue creciendo partido a partido, y cada vez aporta más, tanto en defensa como en ataque. Es un quebradero de cabeza para su marcador, al que supera por velocidad constantemente, como ocurrió a los 10 minutos.

Con su habitual arrancada, el extremo se internó en el área y forzó un penalti. Cristiano no falló y sumó un tanto más que le consolida en la primera plaza de la ta-

bla de goleadores. El festival del 'fideo' no se detuvo y sirvió un buen pase para Özil, que tras regatear a Codina, amplió la ventaja.

El conjunto de Michel respondió y comenzó a llegar a las inmediaciones del área de Casillas. A la media hora, el ex madridista Parejo redujo distancias con un tremendo zapatazo.

Antes del descanso, y guiados por el talentoso centrocampista, los 'azulones' pudieron empatar en un par de ocasiones.

**VUELVE KAKÁ.** Tras la reanudación, Cristiano se encargó de echarle la llave el choque tras batir

al portero local por bajo. Con el partido más que controlado, llegó el momento de Kaká. El brasileño, reapareció tras más de 200 días en el dique seco.

Durante los últimos minutos, y con un hombre más por expulsión de Arbeloa, el equipo getafense tuvo su recompensa y apretó el choque gracias a Albín, que aprovechó un balón suelto en el área. A pesar de sufrir al final, los visitantes consiguieron mantener el marcador y aguantar el pulso del Barcelona.

Con estos triunfos, el Real Madrid sigue la estela de su máximo rival y se mantiene a dos puntos.

## Higuaín guarda silencio

Gonzalo Higuaín, regresó ayer a Madrid después de pasar las navidades en Argentina y comentó que se encuentra mejor de la hernia de disco que parece que le obligará a pasar por el quirófano. Higuaín no quiso hacer ningún comentario más sobre la polémica abierta sobre su operación de una dolencia que probablemente le impida jugar lo que resta de temporada. «No voy a hablar, no es el momento», dijo. El técnico 'merengue', José Mourinho mostró el domingo su malestar porque el jugador haya perdido un mes por intentar evitar la intervención. El portugués fue elegido Mejor Entrenador de Club del Mundo de 2010 por la Federación Internacional de Estadísticas del Fútbol.



Özil también participó en el triunfo del Real Madrid. / REUTERS

# El Villarreal sigue intratable

Los castellanenses se imponen con comodidad a un Almería casi ausente en el partido

VILLARREAL	ALMERÍA
2	0

**VILLARREAL:** Diego López, Ángel, Gonzalo, Catalá, Capdevila, Bruno, Borja Valero, Cani, Cazorla ( Matilla Min. 70), Rossi ( Altidore Min. 82), Marco Rubén (Montero Min. 78).  
**ALMERÍA:** Diego Alves, Michel, Marcelo Silva, Carlos García, Juanma Ortiz, Bernardello, M. Bami, Crusat ( Goitom Min. 73), Piatti ( Ortiz Min. 84), Corona ( Ulloa Min. 61), Uche.

## ÁRBITRO

Villaneva Iglesias (Gallego). Mostró tarjeta amarilla a los locales Marco Rubén, y a los visitantes Diego Alves, Carlos García y Juan Manuel Ortiz.

## GOLES

1-0 Min. 21: Catalá. 2-0 Min. 58: Borja Valero.

## EFE / VILLARREAL

El Villarreal sigue intratable y sin perder en casa y ayer el derrotado fue el Almería, que perdió 2-0. Los locales superaron, gracias a la estrategia, a un bloque andaluz muy espeso en ataque y que nunca llegó a complicar la vida al equipo castellanense.

Así, gracias a los goles de Catalá en la primera parte y Valero en la segunda, el 'submarino amarillo' mantiene su tercera plaza y su ventaja, mientras que su adversario sigue en la zona de descenso.

Los anfitriones se mostraron siempre superiores a su rival y, sin hacer su mejor partido, pudieron acabar goleando.

La primera mitad fue dominada por el Villarreal, pero sin la velocidad y el acierto de jornadas anteriores.

Durante los primeros 20 minutos no hubo apenas ocasiones, ni llegadas claras de gol. Tan solo un remate de Corona desviado de cabeza y la contestación inmediatamente después de Rossi, que aprovechó un primer disparo de Cazorla que no supo parar Alves, pero que el italiano envió fuera.

Hasta el primer tanto de la noche. Fue el central debutante ayer



Los jugadores del Villarreal celebran el primer tanto de la noche, obra de José Manuel Catalá. / HEINO KALIS (REUTERS)

como titular Catalá, el que solo en el área pequeña puso de cabeza el balón en la escuadra a los 21 minutos, tras un centro magistral de Borja Valero.

El gol sin duda hizo pensar que podía cambiar la dinámica del encuentro, ya que se esperaba que con un Almería más exigido, los castellanenses podían aprovecharlo al contragolpe.

Pero la escuadra andaluza siguió sin darse muchas alegrías ata-

cantes, con lo que mantuvo su esfuerzo y su trabajo de presión cerca del área del Villarreal, pero sin disparar a puerta.

**SEGUNDA MITAD.** Los segundos 45 minutos comenzaron con el equipo local metido en su campo y regalando la pelota al Almería, para intentar sorprenderlo a la contra.

Así, los de José Luis Oltra se hicieron con la pelota, pero sin ideas claras para crear peligro. De es-

ta forma, las llegadas del Almería murieron en el área sin peligro, con lo que el Villarreal dispuso de opciones de armar el contragolpe.

Sin llegar a pasar un cuarto de hora del segundo período, Borja Valero ajustó el balón lejos del alcance del guardameta rival.

A partir de ahí los levantinos dominaron las acciones a un rival impotente, que solo disparó dos veces a puerta en toda la segunda parte, las dos por parte de Uche.

## El Zaragoza vence 'in extremis' a la Real Sociedad

ZARAGOZA	R. SOCIEDAD
2	1

**ZARAGOZA:** Leo Franco; Diogo, Jarosik, Contini, Paredes; Ponzo (Lafita, min.60); Jorge López (Marco Pérez, min.67), Gabi, Ánder Herrera, Bertolo (Braulio, min.87); y Sinama.

**REAL SOCIEDAD:** Bravo; Dani Estrada, Ansotegi, Mikel, De la Bella; Markel, Elustondo; Xabi Prieto, Zurutuza, Griezmann; y Llorente (Tamudo, min.63).

## ÁRBITRO

Fernando Teixeira Vitienes. Amonestó a Paredes, Ponzo y Gabi, y a Griezmann.

## GOLES

1-0. Min. 10, Sinama Pongolle; 1-1. Min. 33, Xabi Prieto; 2-1. Min. 90, Braulio.

## EFE / ZARAGOZA

El Real Zaragoza sumó ayer su segunda victoria de la temporada en el primer partido de 2011 al superar a la Real Sociedad en un duelo en el que puso intensidad y corazón desde el comienzo, aunque logró el triunfo de manera agónica.

Desde los primeros compases, los aragoneses dominaron el choque y a los 10 minutos se adelantaron en el marcador. Los vascos reaccionaron con un gol en el minuto 33 y, a partir de ahí, el partido se convirtió de ida y vuelta constante en el que conforme transcurrían los minutos las fuerzas empezaban a escasear.

Cuando todo indicaba que se iba a acabar en tablas, Braulio firmó el triunfo del Zaragoza en el descuento.

## El Mallorca se da la primera alegría del año con un triunfo

MALLORCA	HÉRCULES
3	0

**MALLORCA:** Aouate; Cendrós, Nunes, Ramis, Kevin; Pereira, Martí, De Guzmán (Castro, m. 75), Nsue; Víctor Casadesús (Joao Víctor, m. 65) y Webó.

**HÉRCULES:** Calatayud; Cortés, Paz (Rodríguez, m. 46), Pamarot, Pulhac, Fritzier (Cristian, m. 56); Aguilar, Kiko Femenía, Sendoa (Portillo, m. 61); Valdez y Trezeguet.

## ÁRBITRO

Ramírez Domínguez (C. andaluz). Amonestó a Fritzier, Valdez, Cendrós y Joao Víctor.

## GOLES

1-0, min. 37: Nsue; 2-0, min. 40: Víctor Casadesús; 3-0, min. 50: Pereira.

## EFE / MALLORCA

El Mallorca se reencontró con el gol y el triunfo tras cuatro derrotas seguidas y venció 3-0 con tantos marcados por Nsue y Casadesús en la primera parte, y Michel Pereira en la reanudación.

El Hércules, que se olvidó de que había portería en el campo contrario, pagó con sangre sus dos despistes defensivos.

## El Atlético no puede con el Racing en un feo partido

ATLÉTICO	RACING
0	0

**ATLÉTICO DE MADRID:** De Gea; Ujfalusi, Perea, Godín, Filipe Luis; Raúl García (Koke, m. 68), Tiago (Valera, m. 22), Assuncao, Fran Mérida; Kun Agüero y Diego Costa.

**RACING DE SANTANDER:** Toño; Pinillos, Henrique, Torrejón, Cisma; Kennedy (Iván Bolado, m. 74), Colsa, Diop, Adrián; Munitis (Óscar Serrano, m. 89) y Rosenberg (Lacen, m. 83).

## ÁRBITRO

Turienzo Álvarez (C. Castellanoleonés). Amonestó a los locales Perea (m. 41) y Raúl García (m. 57) y al visitante Colsa (m. 15).

## EFE / MADRID

Atlético de Madrid y Racing de Santander resolvieron ayer con empate un partido soporífero, sin

apenas ocasiones ni méritos para conseguir la victoria por parte de ambos y que frenó la reacción y la persecución de los rojiblancos de las plazas de Liga de Campeones.

Fue un mal encuentro del equipo 'colchonero', que echó de menos el fútbol de Reyes, baja por sanción, y la aportación ofensiva de Forlán, lesionado, y Simao, ya en el Besiktas.

Todas esas bajas, sobre todo la de andaluz, mermaron el juego en ataque del cuadro local, que asumió el monopolio de la posesión de la pelota desde el principio, pero que sufría para encontrar vías hacia la portería de Toño y que apenas amenazó la corrección táctica y la seriedad defensiva del Racing.



El argentino 'Kun' Agüero no pudo marcar ante el Racing de Santander. / EFE

Solo lo hizo a ráfagas ofensivas, lideradas por el 'Kun', ayer sin sus tres socios habituales de ataque en los últimos años, pero incisivo cada vez que contactó con el balón.

Mucho menos ofreció el Racing. Tan centrado en mantener su meta sin goles, en contener la

verticalidad de Agüero y en incomodar en todo momento el juego rojiblanco, no apareció por la portería de De Gea hasta el minuto 42.

En la segunda mitad se vivió más de lo mismo, por lo que el empate sin goles fue el más justo de los resultados.

PRIMERA DIVISIÓN

RESULTADOS

Villarreal-Almería	2 - 0
Getafe-Real Madrid	2 - 3
Sevilla-Osasuna	1 - 0
Real Zaragoza-Real Sociedad	2 - 1
Valencia-Espanyol	2 - 1
Barcelona-Levante	2 - 1
Athletic Club-Sporting de Gijón	1 - 2
Sporting de Gijón-Málaga	1 - 2
At. Madrid-Racing Club	0 - 0
Mallorca-Hércules	3 - 0

PRÓXIMA JORNADA

Hércules-At. Madrid
Racing Club-Sporting de Gijón
Málaga-Athletic Club
Deportivo-Barcelona
Levante-Valencia
Espanyol-Real Zaragoza
Real Sociedad-Sevilla
Osasuna-Getafe
Real Madrid-Villarreal
Mallorca-Almería

EQUIPOS	Puntos	TOTALES						CASA						FUERA					
		J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 Barcelona	46	17	15	1	1	53	10	9	7	1	1	24	6	8	8	0	0	29	4
2 Real Madrid	44	17	14	2	1	42	14	8	8	0	0	26	3	9	6	2	1	16	11
3 Villarreal	36	17	11	3	3	32	14	9	8	1	0	20	3	8	3	2	3	12	11
4 Valencia	31	17	9	4	4	26	20	9	5	3	1	15	10	8	4	1	3	11	10
5 Espanyol	28	17	9	1	7	19	24	8	7	0	1	13	7	9	2	1	6	6	17
6 At. Madrid	27	17	8	3	6	27	19	9	5	2	2	16	6	8	3	1	4	11	13
7 Getafe	26	17	8	2	7	28	25	9	5	1	3	18	10	8	3	1	4	10	15
8 Athletic Club	25	17	8	1	8	26	29	9	6	0	3	15	9	8	2	1	5	11	20
9 Mallorca	24	17	7	3	7	19	20	9	5	2	2	11	3	8	2	1	5	8	17
10 Sevilla	23	17	7	2	8	22	27	9	4	2	3	14	13	8	3	0	5	8	14
11 Real Sociedad	22	17	7	1	9	23	28	8	5	0	3	12	8	9	2	1	6	11	20
12 Deportivo	21	17	5	6	6	15	20	8	3	4	1	10	5	9	2	2	5	5	15
13 Hércules	19	17	5	4	8	18	25	8	4	1	3	15	11	9	1	3	5	3	14
14 Racing Club	19	17	5	4	8	13	23	8	4	2	2	8	5	9	1	2	6	5	18
15 Osasuna	17	17	4	5	8	15	21	8	4	3	1	11	5	9	0	2	7	4	16
16 Málaga	16	17	5	1	11	22	36	8	2	0	6	11	18	9	3	1	5	11	18
17 Levante	15	17	4	3	10	19	28	8	3	1	4	11	12	9	1	2	6	8	16
18 Real Zaragoza	13	17	2	7	8	16	28	9	2	2	5	12	20	8	0	5	3	4	8
19 Almería	13	17	2	7	8	15	27	8	0	5	3	8	18	9	2	2	5	7	9
20 Sporting de Gijón	12	17	2	6	9	14	26	9	2	3	4	10	12	8	0	3	5	4	14

QUINIELA

2-enero-2011

1. Villarreal - Almería	X	X	2
2. Getafe- Real Madrid	1	X	X
3. Sevilla - Osasuna	X	X	2
4. Zaragoza - R. Sociedad	X	X	2
5. Valencia - Espanyol	X	X	2
6. Barcelona - Levante	X	X	2
7. Sporting - Málaga	1	X	X
8. Atlético - Racing	1	X	2
9. Mallorca - Hércules	X	X	2
10. Betis - Nástic	X	X	2
11. Valladolid - Tenerife	1	X	2
12. Albacete - Córdoba	X	X	2
13. Girona - Cartagena	1	X	2
14. Rayo - Celta	1	X	2
15. Athletic - Deportivo	1	X	X

SEGUNDA DIVISIÓN

RESULTADOS

Villarreal B-Elche	1 - 1
Granada-Alcorcón	2 - 1
Recreativo-Huesca	0 - 1
Real Betis-Gimnastic	1 - 0
Valladolid-Tenerife	2 - 2
Albacete-Córdoba	1 - 0
Ponferradina-Numancia	0 - 4
Las Palmas-Barcelona B	2 - 2
Girona-Cartagena	1 - 1
Salamanca-Xerez	2 - 3
Rayo Vallecano-Celta de Vigo	1 - 3

PRÓXIMA JORNADA

Elche-Celta de Vigo
Xerez-Rayo Vallecano
Cartagena-Salamanca
Barcelona B-Girona
Numancia-Las Palmas
Córdoba-Ponferradina
Tenerife-Albacete
Gimnastic-Valladolid
Huesca-Real Betis
Alcorcón-Recreativo
Villarreal B-Granada

EQUIPOS	Puntos	TOTALES						CASA						FUERA					
		J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 Real Betis	42	18	13	3	2	42	16	9	8	1	0	24	7	9	5	2	2	18	9
2 Celta de Vigo	36	18	10	6	2	32	17	9	6	2	1	16	7	9	4	4	1	16	10
3 Rayo Vallecano	34	18	10	4	4	29	19	9	7	1	1	20	6	9	3	3	3	9	13
4 Xerez	30	18	9	3	6	30	26	9	5	2	2	16	10	9	4	1	4	14	16
5 Cartagena	29	18	8	5	5	28	22	9	5	2	2	19	11	9	3	3	3	9	11
6 Barcelona B	28	18	7	7	4	28	26	9	5	3	1	14	6	9	2	4	3	14	20
7 Granada	26	17	7	5	5	32	21	9	6	2	1	23	7	8	1	3	4	9	14
8 Elche	26	18	6	8	4	17	16	9	4	4	1	12	8	9	2	4	3	5	8
9 Villarreal B	25	18	7	4	7	22	28	9	3	3	3	8	10	9	4	1	4	14	18
10 Numancia	24	18	7	3	8	25	22	9	5	1	3	13	10	9	2	2	5	12	12
11 Salamanca	24	18	7	3	8	21	23	9	3	2	4	11	13	9	4	1	4	10	10
12 Valladolid	23	18	6	5	7	26	26	9	5	2	2	21	11	9	1	3	5	5	15
13 Las Palmas	22	18	5	7	6	29	34	9	4	4	1	17	14	9	1	3	5	12	20
14 Huesca	21	18	4	9	5	13	17	9	1	6	2	6	6	9	3	3	3	7	11
15 Córdoba	20	18	4	8	6	22	24	9	3	4	2	12	10	9	1	4	4	10	14
16 Albacete	20	18	4	8	6	16	19	9	3	5	1	11	9	9	1	3	5	5	10
17 Girona	19	18	4	7	7	23	25	9	4	4	1	17	9	9	0	3	6	6	16
18 Recreativo	19	18	3	10	5	16	19	9	3	3	3	10	8	9	0	7	2	6	11
19 Alcorcón	18	18	5	3	10	21	28	9	5	1	3	15	10	9	0	2	7	6	18
20 Ponferradina	15	18	3	6	9	13	33	9	2	4	3	10	17	9	1	2	6	3	16
21 Tenerife	14	17	3	5	9	14	28	8	2	2	4	5	11	9	1	3	5	9	17
22 Gimnastic	13	18	2	7	9	13	23	9	1	5	3	5	7	9	1	2	6	8	16

PRÓXIMO BOLETO

5-enero-2011

1. Villarreal - Valencia	1	X	2
2. Athletic - Barcelona	1	X	2
3. Deportivo - Córdoba	1	X	2
4. Mallorca - Almería	1	X	2
5. Málaga - Sevilla	1	X	2
6. Levante - R. Madrid	1	X	2
7. Espanyol - Atlético	1	X	2
8. Bolonia - Fiorentina	1	X	2
9. Cagliari - Milan	1	X	2
10. Génova - Lazio	1	X	2
11. Inter - Nápoles	1	X	2
12. Juventus - Parma	1	X	2
13. Palermo - Sampdoria	1	X	2
14. Roma - Catania	1	X	2
15. Getafe - Betis	1	X	2

1a	Almería	At. Madrid	Athletic Club	Barcelona	Deportivo	Espanyol	Getafe	Hércules	Levante	Málaga	Mallorca	Osasuna	Racing Club	Real Madrid	Real Sociedad	Real Zaragoza	Sevilla	Sporting de Gijón	Valencia	Villarreal
Almería	■			0-8			2-3	1-1	0-1	1-1					2-2	1-1	1-1			
At. Madrid	1-1	■		1-2	2-0	2-3	2-0					3-0	0-0			1-0		4-0		
Athletic Club	1-0	1-2	■	1-3	1-2	2-1	3-0				3-0	1-0				2-1				
Barcelona				■			0-2	2-1			1-1		5-0	5-0		5-0	1-0	2-1	3-1	
Deportivo	0-2				■	3-0	2-2	1-0		3-0		0-0			0-0		1-1			
Espanyol	1-0			1-5		■	3-1	3-0	2-1	1-0		1-0					1-0			
Getafe				1-3			■	3-0	4-1	0-2	3-0			2-3	1-1		3-0	1-0		
Hércules			0-1					■	3-1	4-1				1-3	2-1		2-0	1-2	2-2	
Levante		2-0	1-2	1-2					■				3-1	0-0	2-1		1-4		1-2	
Málaga		0-3								■			4-1	1-4	1-2		1-2	1-3	2-3	
Mallorca				0-0	0-1		3-0	2-1	2-0		■	2-0	0-1	0-0	2-0					
Osasuna	0-0			0-3			3-0	1-1	3-0			■			3-1	0-0	1-0			
Racing Club	1-0			0-3	1-0	0-0	0-1	0-0				4-1	■		2-0					
Real Madrid		2-0	5-1	6-1	3-0						1-0	6-1	■			1-0	2-0			
Real Sociedad		2-4	2-0	3-0	1-0							1-0	1-2	■			1-2	1-0		
Real Zaragoza				0-2				0-0	3-5	3-2			1-3	2-1	■	1-2	2-2	0-3		
Sevilla	1-3	3-1	4-3	0-0		1-3				1-2	1-0	1-1				■		2-0		
Sporting de Gijón			2-2					1-1	1-2	2-0				0-1	1-3		2-0	■	0-2	1-1
Valencia	2-1	1-1	2-1		2-1	2-0				1-2	3-3	1-0			1-1			■		
Villarreal	2-0	2-0	4-1		1-0	4-0					3-1	2-0				1-0		1-1	■	



El Mallorca se reencuentra con el triunfo. El conjunto balear empezó 2011 con fuerza. Después de un catastrófico fin de año, con cuatro derrotas consecutivas, los de Laudrup se impusieron con comodidad al Hércules. / EFE

el gran suplemento  
de Ocio, Salud y  
Calidad de vida



mejor nuevo más mejor nuevo más  
mejor nuevo más mejor nuevo más  
nuevo más mejor nuevo más  
nuevo más mejor nuevo más

**O SA CA**

BALONCESTO NBA

# Marc gana el pulso a Pau

Los Lakers caen ante los Grizzlies (85-104) en un encuentro gris para los hermanos Gasol

AGENCIAS / LOS ÁNGELES

El anuncio del entrenador Phil Jackson de que dejará a Los Angeles Lakers cuando concluya la presente temporada parece que no sentó bien en el ánimo de los jugadores, que sufrieron otra derrota humillante en el Staples Center al perder por paliza de 85-104 ante los Grizzlies de Memphis.

Jackson, que ha ganado 11 títulos de liga rodeado de estrellas en sus equipos, no mostró ninguno de sus conocimientos cuando vio cómo su colega Lionel Hollins le daba una lección de juego defensivo y ofensivo de la mano de la pareja formada por los aleros Rudy Gay y Zach Randolph. Ambos jugadores se combinaron para lograr 48 puntos y a partir del tercer período dieron toda una exhibición de buen hacer ante el hundimiento de los Lakers, donde solo Kobe Bryant intentaba salvar al equipo.

Además, el duelo de los hermanos Pau y Marc Gasol caía del lado del jugador de los Grizzlies que realizó una gran labor defensiva para ser otro de los factores en la victoria del equipo de Memphis.

Aunque el mediano se quedó con solo cuatro puntos, fue el líder indiscutible en el juego bajo los aros al conseguir 10 rebotes.

Marc jugó 38 minutos para anotar dos de 10 tiros de campo, capturó ocho rebotes defensivos, puso cuatro tapones, repartió seis asistencias y recuperó tres balones. Muy superior en el juego bajo los aros a Pau, que se quedó con 10 puntos y ocho rebotes en los 32 minutos que estuvo en el campo, seis menos que su hermano.

El partido siempre estuvo controlado por los Grizzlies, que se fueron al descanso con la ventaja parcial de 39-48, y se rompió por completo a favor del equipo de



Marc Gasol defiende a su hermano Pau durante el encuentro en el Staples Center de Los Ángeles. / REUTERS

Memphis cuando en el tercer cuarto lograron una racha de 19-4.

Los de Memphis se pusieron con una ventaja de 17 puntos que iba a pesar como una losa en la moral de los Lakers que nunca fueron capaces de remontar, a pesar del esfuerzo de Bryant que anotó 21 tantos en la segunda parte, de los 28 los con que concluyó el choque.

La derrota fue la tercera en los últimos cuatro partidos que han disputado los Lakers en su campo del Staples Center y todas con una desventaja de al menos 16 puntos.

El escolta reserva Shannon Brown aportó 11 puntos para ser

## Suerte desigual para Rudy y 'Calde'

Portland Trail Blazers se impuso ayer por 100-85 a los Houston Rockets, en un óptimo encuentro de Rudy Fernández, que anotó 10 puntos, mientras que su compatriota José Manuel Calderón no pudo emularle y su equipo, Toronto Raptors, no pudo hacer nada ante Boston Celtics, que superaron a los canadienses por 79-93.

junto con Bryant y Gasol los tres únicos jugadores de los Lakers que tuvieron dobles dígitos, pero no impidieron la cuarta derrota de los campeones de liga en los últimos seis partidos que han disputado.

Pau Gasol anotó cinco de nueve tiros de campo, no fue a la línea de personal para confirmar el dominio que tuvieron los hombres altos de los Grizzlies bajo los aros, y puso dos tapones.

Los Lakers (23-11) siguen de líderes en la División Pacífico, pero ya comparten con los Utah Jazz la tercera mejor marca de la Conferencia Oeste.

MOTOR

RALLY DAKAR

# Sainz se mantiene líder y Coma sube a la segunda plaza

E. PRESS / S. MIGUEL DE TUCUMÁN

El piloto español Carlos Sainz (Volkswagen), en coches, y el francés Cyril Despres (KTM), en motos, aumentaron sus respectivos lideratos en el Rally Dakar al adjudicarse el triunfo en la segunda etapa del 'raid', disputada entre las localidades argentinas de Córdoba y San Miguel de Tucumán, sobre 324 y 300 kilómetros, mientras que el catalán Marc Coma ascendió una posición en la tabla.

El madrileño y el galo, defensores del título sobre cuatro y dos ruedas, volvieron a sentar cátedra, y se adjudicaron su segunda victoria parcial consecutiva en una jor-

nada que dominaron de principio a final.

El veterano bicampeón del mundo de rallies volvió a ser fiel a su estilo y lanzó su ataque desde los primeros compases lo que le permitió liderar en todos los puntos de control. A pesar de todo, cedió terreno en los últimos compases y comenzó a sentir el aliento de su compañero de equipo y gran rival, el qatari Nasser Al-Attiyah, que fue segundo tras una remontada en el tramo final.

En motos, el tricampeón Cyril Despres también se anotó su segunda etapa consecutiva después de que la fortuna le adjudicara de



Carlos Sainz, durante un tramo de la carrera de ayer. / EFE

madrugada la primera por la penalización de un minuto al portugués Rubén Faria (KTM).

Instalado en el liderato, Despres tuvo que abrir pista y se encontró muy cómodo ya que pasó en cabeza por todos los puntos de control. Así, se impuso con un re-

gistro de 3 horas y 19 minutos, por delante de Marc Coma.

El catalán, que se quedó a un minuto y 49 segundos del galo, repitió la posición del primer día, en el que también salió favorecido por la penalización al luso. Ahora, está a 2:35 de Despres en la general.

TENIS

# Nadal debuta en Doha con una victoria en dobles

EFE / DOHA

Rafa Nadal comenzó a calentar motores en Doha, con una victoria ayer en dobles junto a Marc López, al vencer en primera ronda de este cuadro a los también españoles Pere Riba y David Marrero, por 6-3 y 7-5 en 80 minutos.

El jugador de Manacor ha ganado dos veces este torneo en la modalidad de parejas. En 2005 lo hizo formando dúo con Albert Costa, y en 2009 con Marc López.

El mallorquín alcanzó la final individual el año pasado, pero cayó contra el ruso Nikolay Davydenko después de tener dos bolas de partido. Esta semana abrirá su concurso en este cuadro frente al eslovaco Karol Beck, 103 del mundo. Será la segunda vez que el de Manacor se enfrente con Beck, a quien derrotó en 2009 en esas mismas pistas, en octavos, por 6-1 y 6-2.

La primera jornada del torneo, dotado con 1,024 millones de dólares en premios, registró por el momento la victoria de Guillermo García López y la derrota de Rubén Ramírez Hidalgo.

García López, séptimo favorito, se impuso al kazajo Mihail Kukushkin, por 6-1 y 7-6 (1) en 90 minutos. Ramírez Hidalgo cayó ante el francés Jo Wilfried Tsonga, tercer cabeza de serie, por 6-2 y 6-0 en 58 minutos.

ATLETISMO

# Lissavetzky: «Hicimos una ley para ir hasta el fondo»

EFE / MADRID

El secretario de Estado para el Deporte, Jaime Lissavetzky, recordó ayer, en relación con la 'Operación Galgo', que «entre todos se hizo una ley para evitar todos estos casos e ir hasta el fondo». «Hicimos una modificación del Código Penal para luchar contra el dopaje. Aquí lo que se está viviendo en estos últimos años es el cumplimiento de una promesa de tolerancia cero en el dopaje», declaró.

Lissavetzky explicó que la modificación del Código Penal ha dado paso a una serie de operaciones «porque nos pusimos en la vanguardia de la lucha contra el dopaje», agregó.

«Esta operación -indicó- la lleva una jueza y la Guardia Civil, hay escuchas, hay grabaciones», dijo. «El sistema funciona, aunque lo que sale cuando el sistema funciona, presuntamente, no nos guste mucho», subrayó.



## AUTOMOCIÓN

**La venta de turismos aumenta un 3,1% en 2010** ■ El mercado de automóviles cerró el ejercicio 2010 con 982.015 matriculaciones, un 3,1% superiores a las 952.772 del año precedente. Pese a este moderado incremento, los fabricantes (Anfac) y vendedores (Ganvam) ponen el acento en un número de ventas propio de hace dos décadas.

## LA CIFRA

# 13

Es el número de compañías europeas que piden a Bruselas sancionar a Hungría por aplicar impuestos abusivos a sus filiales en este país, que asumió la presidencia de la UE el 1 de enero.

# El volumen de negocio de la Bolsa española crece un 16% en 2010

El número de operaciones en el parqué alcanza 40,5 millones, un 28% más que en 2009. Por compañías, Telefónica acapara el 23% del importe total transferido durante diciembre

• Los meses con más actividad fueron mayo y noviembre, caracterizados por una inestabilidad de los mercados debida a la crisis de deuda y a los rescates de Grecia e Irlanda.

### EUROPA PRESS / MADRID

La Bolsa española cerró 2010 con un volumen de negocio en renta variable de 1,04 billones de euros, un 16% más que en 2009, mientras que el número de negociaciones alcanzó 40,5 millones, un 28% más que en 2009 y un nuevo máximo histórico anual, según un informe de Bolsas y Mercados Españoles (BME) a la Comisión Nacional del Mercado de Valores (CNMV).

El grosor de contratación en diciembre se situó en 71.544 millones de euros, un 13,6% inferior al registrado en el mismo mes de 2009, mientras que el número de negociaciones superó en un 45% al del mismo período de un año antes.

Por compañías, Telefónica acaparó el 23% del importe total negociado durante diciembre, con 16.498 millones, por delante de Santander (12.537 millones) y BBVA (10.110 millones).

Los meses en los que la Bolsa alcanzó un mayor volumen de negocio fueron mayo (118.213 millones) y noviembre (114.856 millones), períodos que se caracterizaron por una gran volatilidad e inestabilidad de los mercados por la crisis de deuda y el rescate de Grecia e Irlanda.

Asimismo, los meses previos a



La Bolsa alcanzó el mayor volumen de negocio en mayo y noviembre. / EFE

ambos rescates, abril y octubre, también se caracterizaron por la compra y venta de títulos, que dejaron un grosor de negocio de 110.043 y 107.746 millones, respectivamente. El mes del año con menor com-

promiso fue agosto (53.278 millones) como es habitual en verano con motivo de las vacaciones de los inversores, seguido de marzo y septiembre, con un volumen en el entorno a los 65.000 millones de

euros. El efectivo acumulado en el segmento de fondos cotizados (ETF) fue de 5.968 millones de euros, un 72% superior al contabilizado en el ejercicio anterior. En diciembre, el volumen negociado se situó en 182 millones de euros, lo que supuso un 40% menos que en diciembre 2009.

Los acuerdos de ETFs acumulados el ejercicio pasado alcanzaron las 63.154, lo que se tradujo en un 24,3% más que en 2009, mientras que las negociaciones registradas solo durante el último mes de 2010 se situaron en 3.050, un 23,1% menos.

**RÉCORD MENSUAL.** En el área de futuros y opciones, el compromiso de negociación durante diciembre alcanzó 9,06 millones de contratos, un récord mensual que constituye la cifra más elevada de 2010 en este mercado.

En el conjunto del año, destaca el tratado de futuros sobre índices, que registró un total de 9,8 millones de contratos y un incremento del 14,8% respecto a 2009, así como la negociación de opciones sobre acciones, que se eleva a 37,6 millones de contratos, un 5,8% más que en 2009.

El saldo vivo del mercado de deuda corporativa a finales de 2010 alcanzó 850.186 millones de euros, con una disminución del 2,4% respecto al existente un año antes. La negociación realizada a través de la plataforma electrónica de negociación de deuda pública de BME en 2010 ascendió a 239.063 millones de euros, un 68,7% superior al 2009.

## CONSTRUCCIÓN

**El precio de la vivienda nueva libre cae un 3,2% y continuará bajando en 2011**

### EFE / MADRID

El precio medio de la vivienda nueva libre se abarató un 3,2% en 2010, según un informe publicado ayer por la Sociedad de Tasación, que indica que los mayores recortes se produjeron en Aragón (5,8%), Extremadura (5,2%) y Baleares (4,6%).

Por el contrario, las comunidades en las que menos disminuyó este indicador del sector de la construcción fueron Galicia (0,7%), Asturias (1,2%) y Navarra (1,5%).

Al cierre de 2010, el precio medio en las capitales de provincia se situó en 2.476 euros por metro cuadrado construido, lo que supone 222.800 euros para una vivienda de 90 metros cuadrados.

En cuanto a las capitales de provincia, el precio descendió en 46, y las mayores caídas correspondieron a Cáceres (7,1%) y Zaragoza (6%). Además, se produjeron incrementos en Lugo (2,1%), Palencia (1%) y Pontevedra (0,6%), mientras que los precios se mantuvieron en Orense.

Las ciudades más caras continuaron siendo Barcelona (3.821 euros/m<sup>2</sup>), San Sebastián (3.682 euros/m<sup>2</sup>) y Madrid (3.290 euros/m<sup>2</sup>).

Para 2011, la Sociedad de Tasación prevé que la desaparición de las desgravaciones fiscales a la compra de vivienda habitual a finales del año pasado supondrá «un debilitamiento» de la demanda de inmuebles, lo que incidirá «negativamente» en la evolución de los precios.

# El tabaco y los carburantes disparan la inflación al 2,9%

### EFE / MADRID

La subida de los impuestos que gravan el tabaco y el encarecimiento de los carburantes provocaron en diciembre un repunte de siete décimas de los precios armonizados -medidos igual en todos los países de la zona euro-, que cerraron el pasado año con una subida del 2,9%.

Se trata de la tasa más alta registrada desde octubre de 2008 por el Índice de Precios de Consumo Armonizado (IPCA), cuyo indicador adelantado fue difundido ayer por el

Instituto Nacional de Estadística (INE). Los expertos esperaban este repunte como consecuencia de la política fiscal del Gobierno y la evolución de los precios energéticos.

Los tipos impositivos que gravan el tabaco fueron incrementados a principios de diciembre entre el 24 y el 50%, en tanto que el precio medio del barril de petróleo Brent se encareció el mes pasado un 7% respecto a noviembre y casi un 23% frente al mismo mes del año anterior. De coincidir el dato publicado ayer con la infla-

ción general (IPC), que se conocerá el 14 de enero, supondría un aumento de seis décimas en la evolución de los precios de la cesta de la compra, que en noviembre registraron una tasa interanual del 2,3%.

La Fundación de Cajas de Ahorros (Funcas) espera que el IPC acabe 2010 en el 2,8%, un nivel que su director de coyuntura económica, Ángel Laborda, consideró preocupante en una situación de estancamiento económico.

## Evolución del IPC armonizado en España



Fuente: INE

GRAFÍA



## AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID (NUEVA ESTACIÓN)

MADRID CHAMARTÍN - SEGOVIA GUIOMAR - VALLADOLID CAMPO GRANDE

DÍAS DE CIRCULACIÓN	MADRID CHAMARTÍN	SEGOVIA GUIOMAR	VALLADOLID CAMPO GRANDE
LMXJV	08:45	09:13	09:50
SD	10:15	10:43	11:20
LMXJV	11:15	11:43	
SD	12:00	12:28	
LMXJVSD	15:30	15:58	16:35
LMXJVSD	17:30	17:55	
LMXJVSD	19:15	19:43	20:20
LMXJV	20:00	20:28	
LMXJVSD	21:05	21:33	22:10

VALLADOLID CAMPO GRANDE - SEGOVIA GUIOMAR - MADRID CHAMARTÍN

DÍAS DE CIRCULACIÓN	VALLADOLID CAMPO GRANDE	SEGOVIA GUIOMAR	MADRID CHAMARTÍN
LMXJV	06:45	07:22	07:50
LMXJV		07:00	07:28
LMXJV		08:00	08:28
SD		09:05	09:33
LMXJVSD	09:32	10:09	10:37
LMXJVSD	15:30	16:07	16:35
LMXJVSD		18:20	18:48
LMXJVSD	19:35	20:12	20:40
VSD	21:30	21:07	21:35

## AVE y ALVIA DESDE SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún			17:03 H			
León			17:39 H			
Pola de Lena			18:58 H			
Mieres (Puente)			19:09 H			
Oviedo			19:32 H			
Gijón (cercanías)			20:02 H			
Burgos	10:20 H			18:35 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:39 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	12:46 H			22:11 H		
Hacia Madrid y Levante						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia		11:04 H	13:18 H	18:44 H	20:10 H	21:24 H
Madrid (Chamartín)		11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:29 H		22:09 H		
Alicante		15:58 H		23:38 H		
Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercanías)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
León				16:24 H		
Sahagún				16:54 H		
Palencia				17:25 H		
Santander		7:05 H				
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	18:46 H	20:10 H	21:31 H
Desde Madrid y Levante						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H

## AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

SEGOVIA-MADRID					
LUNES A VIERNES LABORABLES					
5.45 D	6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	
7.00 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S	
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D	
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D	
14.00 D	14.30 R	15.00 D	15.30 D	16.00 R	
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D	
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S	
SÁBADOS LABORABLES					
6.45 D	7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	
9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	
21.30 S					
DOMINGOS Y FESTIVOS					
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S	
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D	
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S	
22.30 D					

D: Expediciones DIRECTAS / \*Días lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Otero de Herreros, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones, Las Matas y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en San Rafael (estación), Otero y Revenga.

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S	11.30 D
12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S	14.00 D
14.30 D	15.00 R	15.15 D	15.30 D	16.00 D
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D
20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D
22.30 S	23.00 D			
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D
11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D
13.30 S	14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D
17.00 S	18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R
20.30 D	21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

## AUTOBUSES

### SALIDAS DE SEGOVIA

**LUNES A VIERNES LABORABLES**  
 ABADES: 13:30 y 19:30 horas.  
 AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.  
 AREVALO: 18:30 horas.  
 AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.  
 BERNARDOS: 14:30 horas.  
 COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.  
 CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.  
 ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves).  
 FUENTESAUCA: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.  
 FUENTIDUENA: 13:30 y 18:30 horas.  
 HOYUELOS: 13:00 horas.  
 LABAJOS: 13:30 horas.  
 LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves).  
 MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.  
 MARTIN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.  
 NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.  
 NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.  
 PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h.  
 PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.  
 REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables).  
 RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.  
 SACRAMENIA: 13:30 y 19:30 horas.  
 SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.  
 SANGARCIA: 13:00 horas.  
 SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.  
 SANTIESTE DE SAN JUAN BAPTISTA: 14:00 y 18:30 h.  
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.  
 SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.  
 TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.  
 TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes).  
 VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15 VALTIEDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes)

ABADES: 13:30 horas.  
 AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.  
 AREVALO: 13:00 horas.  
 AYLLON: 14:00 horas.  
 BERNARDOS: 13:30 horas.  
 COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 13:00 horas.  
 FUENTESAUCA: 13:30 horas.  
 LABAJOS: 13:30 horas.  
 NAVAS DE ORO: 13:30 horas.  
 PALAZUELOS: 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.  
 RIAZA: 14:00 horas.  
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9:05; 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.  
 SACRAMENIA: 13:30 horas.  
 SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30.  
 SANTA MARIA DE NIEVA: 13:00 y 13:30 horas.  
 TORRECABALLEROS: 9:05; 12:00; 13:30; 14:00; 19:30 y 22:30 horas.  
 VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15.

**DOMINGOS Y FESTIVOS**  
 AYLLON: 18:30 horas.  
 COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 18:30 horas.  
 FUENTESAUCA: 19:30 horas.  
 NAVAS DE ORO: 18:30 horas.  
 PALAZUELOS: 13:30; 19:30 y 22:30 horas.  
 PRADENA: 18:30 horas.  
 RIAZA: 18:30 horas.  
 SACRAMENIA: 19:30 horas.  
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 13:30; 19:30 y 22:30 h.  
 SAN ILDEFONSO: 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30; 22:30 horas.  
 SANTA MARIA DE NIEVA: 18:30 horas.  
 TORRECABALLEROS: 13:30 y 22:30 horas.  
 VALSAIN: 10:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15 horas

### SALIDAS HACIA SEGOVIA

**LUNES A VIERNES LABORALES**  
 ALDEALCORVO: 7:00 horas.  
 ABADES: 10:50 y 16:20 horas.  
 AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.  
 AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados).  
 AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.  
 BERCIMUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes).  
 BERNARDOS: 8:10 horas.  
 BOCEGUILLAS: 7:00 horas.  
 CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes).  
 CANTALEJO- CUELLAR: 7:00 horas.  
 COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.  
 CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.  
 CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.  
 ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves).  
 FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves).  
 FUENTEMIZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes).  
 FUENTESAUCA: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.  
 FUENTIDUENA: 7:00 horas.  
 HOYUELOS: 9:00 horas.  
 JUARROS DE VOLTOYA: 8:00 horas.  
 LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.  
 LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes).  
 MUNOPEDE: 7:45 y 15:55 horas.  
 NAVA DE LA ASUNCION: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.  
 NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.  
 NAVAFRIA: 8:15 horas (cruce); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 horas (cruce).  
 PALAZUELOS: 7:20; 8:05; 8:50; 9:35; 10:20; 11:05; 11:50; 12:35; 13:25; 14:05; 14:40; 15:40; 16:20; 17:05; 17:50; 18:35; 19:20; 20:05; 20:50 y 21:35 horas.  
 PEDRAZA: 7:30 horas.  
 REBOLLO: 8:00 horas (Lunes, Jueves y Viernes).  
 RIAZA: 7:30; 9:20 y 15:40 horas.  
 RIAZA-CANTALEJO: 6:45 horas.  
 SACRAMENIA: 7:10 y 10:00 horas.  
 SAMBOAL: 7:45 y 16:00 horas.  
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:25; 8:10; 9:20; 10:10; 11:45; 13:40; 14:40; 16:00; 17:15; 19:45; 21:00 y 21:25 horas.  
 SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00 y 22:00 horas.  
 SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20; 10:20; 15:25 y 16:30 horas.  
 SANTIESTE DE SAN JUAN BTA: 7:45; 10:00 y 15:00 h.  
 TIZNEROS: 9:15 horas (Sólo Jueves)

TORRECABALLEROS: 7:15; 8:00; 9:10; 10:00; 11:35; 13:30; 15:50; 17:05; 19:35 y 20:50 horas.  
 TUREGANO: 8:10; 9:40; 10:20; 15:10 y 18:20 h.  
 VALSECA: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes).  
 VALSAIN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:00; 17:45; 19:15; 20:45 horas.

**SÁBADOS LABORABLES**  
 ABADES: 10:50 horas.  
 AREVALO: 7:15 horas.  
 AYLLON: 9:00 horas.  
 BERNARDOS: 9:20 horas.  
 BOCEGU

PRIMER ANIVERSARIO  
EL SEÑOR

# D. Donato Alonso García

Maestro Nacional

Falleció en Segovia el día 4 de enero de 2010

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa, **Avelina Cornejo Pérez**; hijo, **Raúl Alonso Cornejo**; hija política, **Ana Isabel de la Cruz Velasco**; nietas, **Marta y Elena**; hermanos y demás familia,

*Ruegan una oración por su alma*

La misa que se oficie hoy día 4 de enero de 2011, a las 19:30 horas, en la iglesia parroquial de Santo Tomás, será aplicada por su eterno descanso

## AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA, ÁVILA Y SALAMANCA

Segovia - Ávila	
Lunes a viernes	
7:30 - 11:00 - 14:00 - 16:30 - 20:00	
Sábados, domingos y festivos	
9:00 - 18:00	
Domingos y festivos	
20:30	
Ávila - Segovia	
Lunes a viernes	
6:15 - 8:15 - 12:45 - 15:15 - 19:00	
Sábados, domingos y festivos	
10:15 - 19:15	

Segovia - Ávila - Salamanca				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Segovia	7:30	14:00	9:00	18:00
Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00
Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15
Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10
Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45
Salamanca - Ávila - Segovia				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado Autores - La Sepulvedana.  
Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

LA SEÑORA

# Da Teodora Puebla Sanz

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 3 de enero de 2011

A los 79 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hijos, **M<sup>a</sup> José y M<sup>a</sup> Jesús Secundino Puebla**; hijo político, **José Antonio Bermejo García**; nieto, **Alberto**; hermana, **Mercedes**; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 4, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 5, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ  
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

## TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

SEGOVIA - MADRID								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17122 L - V (1)	17126 DIARIO	17128 DIARIO	17130 DIARIO	17132 DIARIO (2)	17134 DIARIO (3)	17136 L - V (1)
Segovia	6:20	7:55	10:55	12:55	14:55	16:50	18:55	20:55
Navas de Riofrío		8:04	11:03	13:03	15:04	-	19:04	21:02
Ortigosa del Monte		8:08	11:07	13:07	-	-	19:07	21:05
Otero Herreros		8:12	11:13	13:13	15:11	-	19:11	21:10
Los ángeles San Rafael		8:15	11:16	13:16	15:14	17:10	19:14	21:13
El Espinar		8:21	11:20	13:20	15:18	17:14	19:18	21:18
San Rafael		8:24	11:23	13:23	15:21	17:17	19:21	21:21
Tablada		-	11:29	-	-	17:24	-	-
Cercedilla	7:05	8:37	11:35	13:35	15:33	17:35	19:33	21:35
Villalba de Guadarrama		9:00	11:58	13:58	15:58	17:58	20:00	21:58
Madrid - Chamartín		9:38	12:37	14:37	16:37	18:37	20:37	22:36
Madrid - Nuevos Ministerios		9:43	12:42	14:42	16:42	18:42	20:42	22:41
Madrid - Recoletos		9:47	12:46	14:46	16:46	18:46	20:46	22:45
Madrid - Atocha		9:51	12:50	14:50	16:50	18:50	20:50	22:49

1. No circula el 8/12/08. 2. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:01 h.) y Gudillos (17:20 h.) los sábados, domingo y festivos. Efectúa parada en Navas de Riofrío (16:58 h.) domingo, festivos y 6/12/08. 3. Efectúa parada en Gudillos (19:24 h.) y Tablada (19:28 h.) los sábados, domingos y festivos.

EL SEÑOR

# D. Pablo Moreno Martín

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 3 de enero de 2011

A los 90 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, **Eugenia Ramírez Ángel**; hijos, **Flora, Pablo, María del Carmen, Carlos y José Moreno Ramírez**; hijos políticos, **Eduardo, Mercedes, Esther y Ángeles**; nietos, biznietos, sobrinos y demás familia,

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 4, a las 9:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santo Tomás. La misa de privilegio tendrá lugar mañana día 5, a las 10:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santo Tomás. El cadáver será incinerado hoy, a las 11:00 de la mañana, en el Tanatorio de Ávila.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ  
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

MADRID - SEGOVIA								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17121 L - V (1)	17125 DIARIO (2)	17127 DIARIO	17129 DIARIO	17133 DIARIO (3)	17135 DIARIO	17137 L - V (1)
Madrid - Atocha		7:33	10:01	12:02	14:01	16:02	18:02	20:02
Madrid - Recoletos		7:36	10:04	12:05	14:04	16:05	18:05	20:05
Madrid - Nuevos Ministerios		7:40	10:08	12:09	14:08	16:09	18:09	20:09
Madrid - Chamartín		7:47	10:16	12:16	14:15	16:16	18:16	20:16
Villalba de Guadarrama		8:30	10:57	12:57	14:57	16:57	18:57	20:57
Cercedilla	7:05	8:58	11:21	13:21	15:20	17:21	19:22	21:23
Tablada		-	11:26	-	-	-	19:27	-
San Rafael		9:08	11:36	13:36	15:34	17:31	19:35	21:43
El Espinar		9:11	11:40	13:39	15:37	17:34	19:38	21:46
Los Ángeles San Rafael		9:16	11:45	13:44	15:42	17:38	19:43	21:51
Otero Herreros		9:19	11:48	13:47	15:45	-	19:46	21:54
Ortigosa del Monte		9:23	11:53	-	15:50	-	19:50	21:59
Navas de Riofrío		9:26	11:56	13:54	15:54	17:48	19:54	22:03
Segovia	7:50	9:35	12:04	14:02	16:03	17:57	20:03	22:13

1. No circula el 8/12/08  
2. Efectúa parada en Gudillos (11:34 h.) los sábados, domingo y festivos.  
3. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:45 h.) los sábados, domingos y festivos.

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

Redacción, Publicidad, Suscripciones

Correo electrónico: adelantado@eladelantado.com  
publicidad@eladelantado.com

C/Morillo, 7. 40002 SEGOVIA  
Teléfono 921 43 72 61  
Fax 921 44 24 32

*¿Cuándo más nos necesitas*

# Agencia Funeraria Santa Teresa

Trabajamos en toda la provincia

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24

Teléfonos: 921 42 58 10 / 921 42 50 61 - En Madrid 902 02 23 24  
www.funerariasantateresa.net agencia@funerariasantateresa.net




**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

### Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

# ANUNCIOS BREVES

**921 46 12 12**

**EL ADELANTADO**

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia  
 publicidad@eladelantado.com  
 De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

**POR TELÉFONO 921 46 12 12**

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas  
**POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD**  
 Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

**TARIFA BREVES:** Cada palabra 0,48 € + 18 % IVA *mínimo diez palabras*

**TARIFA 1/2 MÓDULO:** (22 X 45 mm): 10,50 € + 18 % IVA



**921471474**

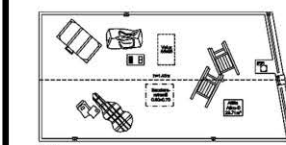
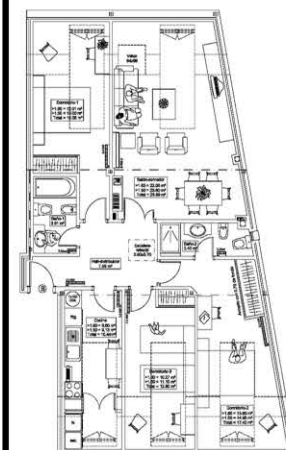
¡Toda clase de facilidades para hacer realidad sus sueños!

Visítenos, con la confianza de quien visita a unos amigos.

Juntos encontraremos la fórmula de pago y la financiación que mejor se adapte a su economía.

**La Granja Puerta de La Reina**

**OFERTA 180.000 EUROS**



**ÚLTIMA VIVIENDA**

**LLAVE EN MANO**

INFÓRMATE Y GANA UN FANTÁSTICO VIAJE



**CALIDAD**  
 C/ Calandria, 8  
 SAN ILDEFONSO  
 arco-ramirez.com

**TRABAJO** y contable, urgentemente. 627160377.

**GESTORIA NUEVA** necesita auxiliar administrativo, secretaria **PERSONAL DE** limpieza y mantenimiento. Varios sectores. Alta remuneración. 628759347.

**Ayuntamiento de DURUELO (SEGOVIA)**  
**INFORMACIÓN PÚBLICA RELATIVA A LA APROBACIÓN INICIAL DE LA MODIFICACIÓN DEL PLAN PARCIAL DE SOTOMOSILA EN DURUELO (SEGOVIA)**  
 Aprobado inicialmente la modificación del Plan Parcial Sotomosiela de Duruelo, por Acuerdo del Pleno de fecha 10 de mayo de 2010, de conformidad con el 52.2 de la Ley 5/1999, de 8 de abril, de Urbanismo de Castilla y León y 154.3 del Decreto 22/2004, de 29 de enero, por el que se aprueba el Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, se somete a información pública por el plazo de UN MES, a contar desde el día siguiente a la última fecha de publicación del presente anuncio en el Boletín Oficial de Castilla y León, en El Adelantado de Segovia o en la página WEB de la Diputación Provincial <http://www.dipsegovia.es/> enlace "Información Pública. Planeamientos municipales".  
 Durante dicho plazo podrá ser examinado por cualquier interesado en las dependencias municipales o el página WEB de la Diputación Provincial, para que se formulen las alegaciones que se estimen pertinentes.  
 Quedan suspendidas las licencias conforme a lo dispuesto en el artículo 156 del Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, para la siguiente área: Zona de EQUIPAMIENTO ESCOLAR Plan Parcial Sotomosiela. La duración de la suspensión será como máximo de un año.  
 En Duruelo, a 30 de diciembre de 2010.  
 EL ALCALDE. Fdo., Tomás Sanz Casla

Suscripciones > Publicidad > Esquelas > Anuncios Breves > Promociones > 921 46 12 12 > Suscripciones > Publicidad > Esquelas > Anuncios Breves > Promociones > 921 46 12 12

**NECESITO AYUDANTE** de camarera y cocina para las tardes. 680958039.

**SE NECESITAN** electricistas, fontaneros y demás personal de obra pública de larga duración. 983293157

**SE NECESITAN** telefonistas para centros de recogidas de llamadas públicas. Trabajo sencillo y jornada continua. 983305096

**A RECEPCIONISTAS** en atención pública. Jornada completa. Horario de mañana. 983210400

**SE PRECISAN** esteticistas. Buena presencia. Trabajo estable. Interesados llamar. 905445003.

**VENTAS**  
**SE VENDE DUCATI MONSTER**  
 750ie. Modelo 2002.  
 10.300 kms.  
 Precio 3.800 euros.  
 Teléfono 609 781 389.  
 email: gmayolgz@gmail.com

**RELAX**

**ABSOLUTA DISCRECION.** Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

**SUPER NOVEDAD** Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812

**MELANI DIVINA** Rubia, 20 años, cariñosa, complaciente, discreta. Todos los servicios. 651013546

**TATIANA MORENAZA** joven, complaciente. Te sorprenderás. 665063931.

**YESICA Y AMIGAS.** Francés natural, griego, masajes. Vibradores. Completísimas. 625391494.

**RECIENTE DIVORCIADA.** Atractiva. Rica. Busco sexo. Pago yo. 636366297.

**CONTACTOS**

**SEÑORA ESPAÑOLA.** Viuda. Muy complaciente. Necesitando sexo. No cobro. 608077712.

**SOLO CHICOS**  
**803 423 507**  
**CONTACTOS REALES**  
 Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

**Hazme vibrar**  
**803 553 652**  
 Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

**TAROT**  
**Tarot de Analía**  
**806 416 468**  
 VISA 902 884 526 Consulta 15€  
 Precio máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080

## Guía de Servicios Profesionales y Salud

**921 46 12 12** **EL ADELANTADO**  
 C/ Morillo, 7. 40002 Segovia • De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas • [publicidad@eladelantado.com](mailto:publicidad@eladelantado.com)

**CID CLÍNICA DENTAL**  
 Dr. Juanjo Luengo Gallego  
 40-C251-0086  
 Radiografía digital  
 Presupuesto gratuito  
 Revisión Diagnóstico  
 Limpieza Bucal gratuita  
 Financiación a 12 meses sin intereses  
 C/ Escultor Marinas, 6 - 40002 - Segovia  
[cidclinicadental@gmail.com](mailto:cidclinicadental@gmail.com)  
 Cita previa: 921 436 946 - 675 645 662

**Residencia 3ª Edad Prádena Salud**  
**Válidos y asistidos**  
 Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León  
 Médico, Enfermera fisioterapeuta, terapia Ocupacional, Podología, Peluquería, etc.  
 tel: 921 507 385  
 609 25 26 27 - 607 16 09 75  
 c/Ferial 14 Prádena (Segovia)

**E. DEL PRADO Mantenimiento**  
**¡TU AYUDA EN DOMICILIO!**  
 y ahora Baños • Cocinas Limpieza de Cristales  
 Más de 25 años de EXPERIENCIA 659 317 170

Este espacio para profesionales lo tienes en  
 guía de servicios profesionales y salud

**INMOBILIARIA MANSINO**  
 Símbolo de eficacia nuestras ofertas

**VENDE FÁBRICA DE EMBUTIDOS EN MADRONA**  
 200 m². Todo montado  
 Cámaras - Secadero  
 ¡Infórmese!  
 Ref. 5314

**VENDE NAVE EN STA. Mª LA REAL DE NIEVA**  
 2.000 m² en parcela de 36.000 m²  
 ¡Precio: 420.710 €!  
 Ref. 7569

**VENDE NAVE EN EL POLÍGONO DE VALVERDE**  
 325 m²  
 ¡Acondicionada!  
 9786

**VENDE EN POLÍGONO DE HONTORIA NAVE DE 325 M²**  
 Acondicionada. Dotada con duchas. Aseos. Vestuarios  
 Oficina. Posibilidad de 2 alturas  
 Ref. 10439

**VENDE NAVE EN EL POLÍGONO INDUSTRIAL DE VALVERDE**  
 1.600 m² construidos en una parcela de 4.448 m²  
 Oficinas. Vestuarios. Servicios  
 ¡Prácticamente nueva!  
 Ref. 10470

**VENDE NAVE EN EL POLÍGONO EL ACUEDUCTO (JUNTO EROSKI)**  
 1.427 m² + 100 m² de patio delantero y trastero  
 ¡Infórmese!  
 Ref. 11016

**VENDE NAVE CON PARCELA EN CTRA. DE TORRECABALLEROS**  
 366 m² construidos  
 Parcela 4.800 m²  
 Oficinas. Almacén. Vestuarios.  
 ¡Totalmente acondicionada!  
 12537

**TEL. 921 44 30 31**

**CAMPOS**  
 Diseño y reforma de interiores  
 Rubén Campos 687 56 58 97  
 C/ Escuderos, 16 40001 Segovia  
[reformasdeinteriorcampos@gmail.com](mailto:reformasdeinteriorcampos@gmail.com)



# EL TIEMPO



El sol sale a las 08:41 y se pone a las 18:01



## EN SEGOVIA

### CAMBIO CLIMÁTICO: ¿Por qué hay más gases de efecto invernadero?

El hombre es quién está detrás de este incremento al consumir cada vez más combustibles fósiles, destruyendo los bosques y las zonas selváticas o produciendo una alta cantidad de residuos agrarios.

**Sam** Servicios Audiovisuales de Meteorología. [www.activamultimedia.com](http://www.activamultimedia.com)



### HOY

9° MÁX.  
5° MÍN.

Llovizna

Se verán nubes finas la mañana del martes. Por la tarde, cubierto de nubes de tipo medio y alto, y por la noche la nubosidad será abundante. En el llano podría chispear. Bancos de niebla matinales. Temperaturas sin cambios. Termómetros alrededor de 5°C a primeras horas y en torno a 9°C a mediodía. Soplarán vientos flojos del oeste. Rolarán a suroeste y aumentarán a moderados por la tarde.



NIVELES DE LOS EMBALSES	Burgomillado	Linares	Venciás
Últimos datos disponibles	14 CAPACIDAD	58 CAPACIDAD	5 CAPACIDAD
hm <sup>3</sup>	5 NIVEL ACTUAL	37 NIVEL ACTUAL	4 NIVEL ACTUAL

### MAÑANA

Abertura de algunos claros

8° MÁX.  
5° MÍN.

Se esperan lluvias efímeras la mañana del miércoles. Por la tarde se abrirán algunos claros, y por la noche habrá numerosas nubes altas y medias. Ligera bajada de temperaturas.



### JUEVES

Llovizna pasajera

11° MÁX.  
6° MÍN.

Chispeará insistentemente la mañana del jueves. Por la tarde la nubosidad será abundante, y por la noche, caída de lluvia fina y esporádica. Temperaturas sin cambios. Mínimas alrededor de 6°C, máximas en torno a 11°C.



VIENTO 21 km/h	RAYOS UV Índice de radiación bajo	SENSACIÓN TÉRMICA 7°
DIRECCIÓN Sur	COTA DE NIEVE 1600 m	POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 80%

## EN ESPAÑA

### HOY

Nos llegará este frente por el oeste, que hará aumentar la nubosidad y también las lluvias afectaran las provincias del noroeste y irán avanzando pero también debilitándose hacia el centro peninsular.



### MAÑANA

Continuará la advección del suroeste, con vientos intensos en Galicia y el Cantábrico, con nubes y precipitaciones localizadas en el noroeste peninsular y cielos más variables a despejados en el resto. Ligero ascenso térmico.

### JUEVES

Muchas nubes en la cuenca atlántica con lluvias débiles más probables e intensas en el noroeste, sobretodo sur de Galicia, Cantábrico y Pirineos. Temperaturas en ascenso moderado.

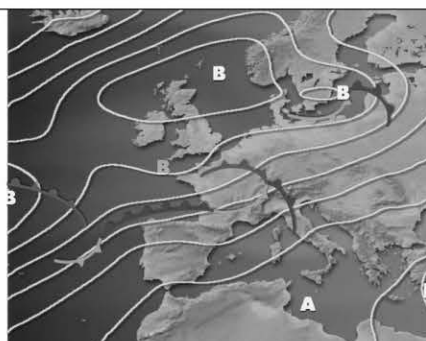
### TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

	MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN
A Coruña	15°	12°	Cáceres	13°	8°	Guadalajara	9°	3°	Madrid	13°	6°
Albacete	9°	3°	Cádiz	17°	9°	Huelva	17°	7°	Málaga	16°	10°
Alicante	16°	9°	Castellón	14°	5°	Huesca	8°	0°	Melilla	18°	12°
Almería	17°	10°	Ceuta	17°	11°	Jaén	11°	7°	Murcia	16°	7°
Ávila	9°	6°	Ciudad Real	12°	7°	Las Palmas	21°	16°	Ourense	15°	7°
Badajoz	16°	9°	Córdoba	16°	6°	León	11°	3°	Oviedo	13°	8°
Barcelona	12°	8°	Cuenca	10°	4°	Lleida	8°	-3°	Palencia	8°	4°
Bilbao	12°	4°	Girona	11°	3°	Logroño	10°	4°	Palma	14°	7°
Burgos	7°	3°	Granada	13°	5°	Lugo	13°	8°	Pamplona	10°	2°
									Pontevedra	16°	11°
									S. Sebastián	10°	3°
									Salamanca	10°	5°
									S.C. Tenerife	21°	14°
									Santander	13°	9°
									Segovia	9°	5°
									Sevilla	17°	9°
									Soria	8°	0°
									Tarragona	12°	4°
									Teruel	7°	-2°
									Toledo	10°	7°
									Valencia	15°	6°
									Valladolid	8°	6°
									Vitoria	8°	2°
									Zamora	11°	8°
									Zaragoza	9°	6°

## EN EUROPA

### HOY

El mapa isobárico previsto para el mediodía del martes muestra como el sistema frontal pasará rozando el Cantábrico, acompañado de vientos del suroeste. Con la llegada de estas perturbaciones el anticiclón se retira.



	MÁX	MÍN
Amsterdam	5°	-2°
Atenas	16°	11°
Belgrado	-2°	-6°
Berlín	2°	-3°
Berna	0°	-6°
Bruselas	0°	-2°
Bucarest	-2°	-7°
Estocolmo	-6°	-10°
Londres	6°	2°
Moscú	-5°	-9°
París	4°	-1°
Praga	-2°	-6°
Roma	12°	4°
Varsovia	-3°	-8°

### BONOLOTO

Lunes 3 de enero

18	27	31	36	38	45
----	----	----	----	----	----

Complem. **34** Reintegro **3**

### BONOLOTO

Viernes 31 de diciembre

7	21	34	38	43	47
---	----	----	----	----	----

Complem. **8** Reintegro **5**

### LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 30 de diciembre

8	12	23	28	32	33
---	----	----	----	----	----

Complem. **30** Reintegro **5**

### LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 1 de enero

6	9	10	21	23	25
---	---	----	----	----	----

Complem. **45** Reintegro **4**

### GORDO PRIMITIVA

Domingo 2 de enero

1	8	20	28	31
---	---	----	----	----

Nº Clave (Reintegro) **6**

### EUROMILLONES

Viernes 31 de diciembre

2	24	34	38	43
---	----	----	----	----

Estrellas **1** **7**

### EL 7/39

Jueves 30 de diciembre

3	8	13	20	22
---	---	----	----	----

Reintegro **4**

### Domingo 2 de enero

1	2	3	9	20
---	---	---	---	----

Reintegro **2**

### ONCE

Lunes 3 de enero

**56262**

Domingo 2 de enero **68511**

Sábado 1 de enero **76236**

Viernes 31 de diciembre **48104**

Jueves 30 de diciembre **64621**

Miércoles 29 de diciembre **91130**

Martes 28 de diciembre **43561**

### SUPER ONCE DE LA ONCE

Lunes 3 de enero

7	8	10	18	21
22	23	38	46	47
49	53	54	62	66
67	68	71	74	77

## > ¿CHANCLAS EN INVIERNO?

Equipa tu coche con neumáticos de invierno y garantiza tu seguridad.

### RIGARVE

Crta. de Soria, 25 C/ Guadarrama, 38  
40196 La Lastrilla Pol. Ind. El Cerro  
SEGOVIA 40006 SEGOVIA  
Tel. 921 430 008 Tel. 921 428 078



Necesitamos tu Sangre



Vente a donar



HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA  
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

921 46 14 39

**|EL RANKING DE LAS CAMPANADAS|**

En su línea habitual, que la ha situado como líder indiscutible, la primera cadena pública arrasó en los últimos segundos de 2010.

PRESENTADORES	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. IGARTIBURU/MOTA	8.645.000	56,2%	TVE 1
2. RUBIO/CARBONERO/FE.	2.399.000	15,6%	TELECINCO
3. FERNÁNDEZ/DAVIÚ	739.000	4,8%	ANTENA 3
4. FLORENTINO FDEZ.	289.000	1,9%	CUATRO
5. BERTO/MORGADE	204.000	1,3%	LA SEXTA

**|SHARE|**

**43,2%**

**¿ESTAMOS CONTENTOS?**

Más allá de las retransmisiones de las campanadas, destacó por sus grandes datos el especial de Nochevieja que preparó José Mota para TVE 1. El programa de humor sedujo a 5.596.000 espectadores.



**La serie 'Navy' ofrece el capítulo 'Célula roja'**

Gibbs y el equipo investigarán el asesinato de un joven marine después de encontrar su cuerpo en el campus de la universidad. Pronto habrá un posible sospechoso, pero no tardará en aparecer también muerto. **LA SEXTA. 19,00 HORAS**

**'Página 2' incluye una entrevista al escritor David Vann**

En el programa cultural de la cadena pública se dialogará hoy con el autor de *Sukwan Island*. Además, la actriz Macarena Gómez desvelará sus gustos literarios. También se ofrecerá un reportaje sobre la relación entre los blogs y los libros. **TVE 2. 21,00 HORAS**



**'Gavilanes' acabará para siempre tras su segunda temporada**

Antena 3 ha decidido que la serie no contará con una tercera tanda de episodios. Así, todas las tramas de la ficción quedarán cerradas en el mes de febrero. Para entonces, la producción española habrá emitido 26 capítulos.

**Jesús Fonseca habla esta noche con Javier Fernández Aguado**

El periodista dialogará en *Palabras a medianoche* con un invitado de excepción, el reputado consultor; es uno de los *speakers* españoles de Management más solicitados a nivel internacional. **CYL 7. 01,30 HORAS**



**tve1**

- 06:00 Noticias 24 horas
- 06:30 Telediario matinal
- 10:15 La mañana de La 1
- 14:00 Informativo territorial
- 14:30 Corazón. Espacio de crónica social
- 15:00 Telediario 1
- 16:05 El tiempo
- 16:15 Amar en tiempos revueltos
- 17:05 El clon
- 18:20 España directo. Programa de actualidad
- 20:00 Gente. Con María Avizanda
- 21:00 Telediario 2
- 22:05 El tiempo
- 22:15 Españoles en el mundo. Reportajes
- 00:00 Destino: España
- 00:55 Repor
- 02:05 Teledporte Noticias
- 02:35 TVE es música
- 03:00 Noticias 24 horas

**tve2**

- 09:00 Festival Luna Lunera
- 10:00 La aventura del saber
- 11:00 Documentales culturales
- 12:00 La casa encendida
- 12:30 Para todos La 2
- 14:00 Babel en TVE
- 14:30 Miradas 2
- 15:00 La mitad invisible
- 15:30 Saber y ganar
- 16:00 Grandes documentales
- 16:55 Documentales naturaleza
- 17:25 Documentales culturales
- 18:25 Biodiario
- 18:30 Creadores de hoy
- 19:00 Quixote: a pedir de boca
- 19:30 El hombre y la tierra
- 20:00 La 2 Noticias
- 20:30 Miradas 2
- 21:00 Página 2
- 21:25 La fábrica
- 21:30 Sorteo de la Bonoloto
- 21:35 Nube de tags
- 22:00 Cine. *Fuera del cuerpo*
- 23:40 Con visado de calle



**cuatro**

- 06:00 Noticias de la mañana
- 08:45 Espejo público. Con Ainhoa Arbizu
- 12:30 La ruleta de la suerte
- 14:00 Los Simpson. *Llévate a mi mujer*
- 14:00 *Pequeña gran mamá*
- 15:00 Antena 3 Noticias 1. Informativo
- 15:50 La previsión de las 4
- 16:00 Tardes de cine. *El vestido de la novia* 3D.
- 17:45 Con Gloria Serra
- 18:45 El diario. Con Sandra Daviú
- 20:15 Karlos Arguiñano en tu cocina
- 21:00 Antena 3 Noticias 2. Con Matías Prats y Manu Sánchez
- 22:00 Cine. *Wall-E*
- 00:00 Cine. *El penalti más largo del mundo*

- 07:00 El zapping de Surferos
- 08:10 Equipo de rescate
- 09:05 Alerta Cobra. Serie
- 13:55 Noticias Cuatro
- 14:50 Deportes Cuatro
- 15:40 Tonterías las justas. Con Florentino Fernández
- 16:55 Home Cinema. *El mapa del rey Salomón*
- 18:50 Dame una pista
- 20:00 Noticias Cuatro
- 20:45 Deportes Cuatro
- 21:00 Fama: el casting
- 21:30 El hormiguero 2.0. Con Pablo Motos. Invitado: Fernando Alonso
- 22:35 NCIS: Los Ángeles. Serie
- 01:15 House. Serie
- 02:50 Cuatro Astros
- 06:20 ReCuatro



- 06:30 Informativos Telecinco. Noticias
- 09:00 El programa de Ana Rosa
- 12:45 Mujeres y hombres y viceversa. Presentado por Emma García
- 14:30 De buena ley. Con Sandra Barneda
- 15:00 Informativos Telecinco. Noticias
- 15:45 Sálvame diario. Con Jorge Javier Vázquez
- 20:00 Pasapalabra. Con Christian Gálvez
- 20:55 Informativos Telecinco. Con Pedro Piqueras y J. J. Santos
- 22:00 Cine. *Shrek Tercero*
- 00:00 Enemigos íntimos. Con Santi Acosta
- 02:30 Locos por ganar
- 04:00 Infocomerciales
- 05:00 Fusión sonora



- 08:30 Futurama. Serie
- 09:25 Documental. *LA Forensic*
- 10:20 Crímenes imperfectos
- 12:00 Documental. *Yo detective*
- 13:00 Crímenes imperfectos: historias criminales
- 14:00 La Sexta Noticias
- 14:50 La Sexta Meteo
- 14:55 La Sexta Deportes
- 15:20 Sé lo que hicisteis...
- 17:05 Algo pasa con Marta
- 18:05 Caso abierto
- 19:00 Navy: investigación criminal
- 20:00 La Sexta Noticias
- 20:45 La Sexta Meteo
- 20:55 La Sexta Deportes
- 21:30 The very best of El intermedio
- 22:15 Cine. *El sabor de la muerte*
- 00:10 Buenafuente: los mejores momentos



- 07:30 CYL 7 Noticias
- 08:30 Primera hora
- 09:30 Sin límites: pasión por la aventura. R.
- 10:00 Castilla y León en el mundo. Redifusión
- 11:30 La revancha. Telenovela
- 12:30 Sal y pimienta
- 13:00 A vivir bien. Con Rodrigo Garcinuño y Rocío Herrero
- 14:30 CYL 7 Noticias
- 15:30 Las hermanas McLeod
- 16:30 Pobre millonaria
- 18:00 Somos así
- 20:00 Stingers: Infiltrados
- 21:00 CYL 7 Noticias
- 22:00 La cuna del parlamentarismo
- 22:50 Espacio abierto
- 23:45 CYL 7 Noticias
- 00:45 Corrupción en Miami
- 01:30 Palabras a medianoche



- 07:30 La zona que mola
- 08:30 CYL 7 Noticias
- 09:30 Programa de cocina
- 10:00 Segovia es así
- 12:00 Teleserie
- 13:00 Documental
- 13:30 Hoy en escena
- 14:00 CYL 8 Noticias. Informativo local
- 14:30 Programa de cocina
- 15:00 Documental
- 15:30 CYL 8 Noticias
- 16:00 Los mundos de La Ocho
- 17:00 La zona que mola
- 18:00 Documental
- 19:00 Teleserie
- 19:35 Programa de cocina
- 20:00 Hoy en escena
- 20:30 CYL 8 Noticias. Informativo local
- 21:00 Teleserie
- 21:30 Segovia es así
- 23:30 CYL 8 Noticias
- 00:00 Programación de noche



- 07:30 Capital: la bolsa y la vida
- 08:00 Otro gallo cantaría
- 10:10 Más vivir. Espacio de salud presentado por Manuel Torreiglesias
- 12:10 Empresas con identidad
- 12:30 Dando caña
- 14:30 Con un par de bigotes
- 14:58 El telediario de Intereconomía
- 15:40 Cine
- 19:30 Cine
- 20:30 El telediario de Intereconomía
- 21:30 Los clones
- 22:00 El gato al agua
- 00:00 Punto pelota. Espacio de debate sobre deportes moderado por Josep Pedrerol
- 02:30 La noche de Cuca
- 04:30 Los clones
- 05:00 Teletienda



- 07:25 Lo mejor del año 2010. Patinaje artístico
- 11:00 Freestyle. Copa de España
- 11:30 Estudio estadio
- 13:00 Baloncesto. Euroliga. Sorteo del Top 16
- 13:30 Teledporte Noticias
- 13:45 Baloncesto. Liga ACB. Estudiantes-Caja Laboral
- 15:20 Lo mejor del año 2010. Vuelta a España
- 16:30 Road to London
- 17:00 Lo mejor del año 2010. Tenis. Roland Garros. R. Nadal-R. Soderling
- 19:30 Teledporte Noticias
- 19:45 Lo mejor del año 2010. Esquí alpino
- 21:00 Rally Dakar
- 21:45 Programa sobre paralímpicos
- 22:00 Road to London
- 22:30 Teledporte Noticias



- 06:30 Animalia
- 07:35 Missing
- 09:00 Rex
- 10:45 Walker Texas Ranger
- 12:30 Los siete magníficos
- 14:00 Telenoticias. Con Víctor Arribas y Cristina Ortega
- 15:00 Deportes
- 15:20 El tiempo
- 15:30 Cifras y letras
- 16:10 Cine Western. *La ciudad sin ley*
- 17:50 Madrid directo
- 18:45 Cine de tarde. *Amor a reacción*
- 20:55 Telenoticias
- 21:45 Deportes
- 22:00 El tiempo
- 22:10 Madrid opina. Con Víctor Arribas
- 00:00 Diario de la noche. Con Ana Samboal
- 00:30 Cine. *Hacia rutas salvajes*



- 08:00 Veo Zapping
- 08:30 Así son las mañanas
- 10:00 Planeta salvaje
- 11:00 New York Undercovers
- 12:00 Veo Cine. *La revancha*
- 14:00 El marcador. Programa de deportes
- 14:30 El Mundo Noticias
- 15:10 El tiempo
- 15:15 Veo Cine. *Los héroes millonarios*
- 17:30 Veo Cine. *Hora 0: Operación Rommel*
- 19:30 El marcador. Programa de deportes
- 21:00 El Mundo Noticias
- 21:50 El tiempo
- 22:00 Veo Cine. *Ave de rapiña*
- 00:15 Ley y orden
- 01:30 Me gustas
- 02:30 Busca tu armonía
- 05:00 Bellas y ambiciosas

\*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

**ESTAMOS DE VUELTA RECUPERA TU FORMA** **Gimnasio Mario Muniesa** CALLE DE SAN ROQUE Tel 921 43 30 22

Más que una librería... mucho más que libros...  
más fácil que nunca...y en Segovia.

Ven a vernos y  
te contaremos más...

www.ong-aida.org

C/Marqués del Arco 26 (frente al enlosado de la Catedral)  
Email: aidabooks@ong-aida.org Teléfono: 921462268

# series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

## butaca de ficción

★★	Alerta Cobra	09:05	Cuatro	Acción
★★★★	Los Simpson	14:00	Antena 3	Animación
★★★	Amar en tiempos revueltos	16:15	TVE 1	Drama
★★	Caso abierto	18:05	La Sexta	Suspense
★★	Navy: investigación criminal	19:00	La Sexta	Acción
★★	NCIS: Los Ángeles	22:35	Cuatro	Suspense



### 18:05 Caso abierto

(LA SEXTA) ★★

En 1968, dos jóvenes se conocieron durante un viaje en autobús. Anabel Bennett iba a ingresar en la Universidad de Cornell y David Queen planeaba desplazarse a Vietnam para cumplir el servicio militar. Un año después, durante la celebración del mítico concierto de Woodstock, el cadáver de David aparece con un disparo en el estómago. Ryan Cavanaugh, un federal, solicitará la ayuda de Lilly para resolver el misterioso asesinato.

### 22:35 NCIS: Los Ángeles

(CUATRO) ★★

El canal estrena la segunda temporada de esta ficción. En la primera entrega que se emite, un detective del Departamento de Policía de Los Ángeles desaparece durante una misión secreta. El equipo tendrá que ayudar en este caso, aunque el nuevo jefe de investigación, Scarli, no se lo pondrá fácil a Callen y sus colaboradores. La operación se complica a causa de un inesperado descubrimiento.



# entretenimiento

## butaca de programas

La ruleta de la suerte	12:30	Antena 3
Mujeres y hombres y viceversa	12:45	Telecinco
Sé lo que hicisteis	15:20	La Sexta
Tonterías las justas	15:40	Cuatro
Sálvame diario	15:45	Telecinco
Karlos Arguiñano en tu cocina	20:15	Antena 3
Página 2	21:00	TVE 2
El hormiguero 2.0	21:30	Cuatro
La cuna del parlamentarismo	22:00	CYL 7
Españoles en el mundo	22:15	TVE 1

### 22:00 La cuna del parlamentarismo

(CYL 7)



Se ofrece a la audiencia este documental, un trabajo que parte de una teoría del profesor Keane, de la Universidad de Westminster, según la cual la democracia representativa no nació en Inglaterra, sino en las Cortes Leonesas de 1188. La obra, dirigida por el escritor Juan Pedro Aparicio, rastrea los pueblos y ciudades del antiguo reino tras las huellas de la España visigoda, la ocupación musulmana y la Reconquista.

### 22:15 Españoles en el mundo

(TVE 1)

El programa visita una selva gigante en pleno Caribe en la que América, Europa y África se tiraron de los pelos hasta que, al fin, se dieron la mano. De la confluencia de culturas nació su música, siempre referente y siempre formidable. El público podrá conocer Jamaica, coincidiendo con el festival de reggae de Montego Bay, uno de los más importantes del planeta.



# informativos

	MAÑANA	MEDIODÍA	TARDE	NOCHE
TVE 1	06:30	15:00	21:00	-
TVE 2	-	-	20:00	-
Antena 3	06:00	15:00	21:00	-
Cuatro	-	13:55	20:00	-
Telecinco	06:30	15:00	20:55	-
La Sexta	-	14:00	20:00	-
CYL 7	07:30	14:30	21:00	23:45
CYL 8	08:30	14:00 y 15:30	20:30	23:30
TVE 24 H	24 HORAS			



Mónica Carrillo (Antena 3)

# películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

## butaca de cine

★★	El mapa del rey Salomón	16:55	Cuatro	Aventuras
★★	Fuera del cuerpo	22:00	TVE 2	Drama
★★★	Wall-E	22:00	Antena 3	Animación
★★★	Shrek Tercero	22:00	Telecinco	Animación
★★	El sabor de la muerte	22:15	La Sexta	Suspense
★★	El penalti más largo del mundo	00:00	Antena 3	Comedia

### 22:00 Fuera del cuerpo

(TVE 2) ★★

España, año 2004. 100 minutos. Director: Vicente Peñarocha. Rep: Gustavo Salmerón, José Coronado, Goya Toledo, Juan Sanz, Rocío Muñoz y Elia Galera  
Bruno es un joven guardia civil de tráfico que vive un momento de crisis personal y familiar. Una noche, se encuentra con una antigua compañera del instituto a la puerta de un motel, y se despiertan viejos sentimientos. Cuando su mujer decide abandonarle, descubre, por casualidad, un extraño pasadizo.



### 22:00 Wall-E

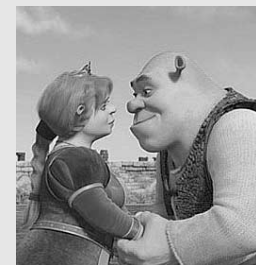
(ANTENA 3) ★★★

Estados Unidos, año 2008. 103 min. Director: Andrew Stanton. Reparto: Animación  
En el año 2700, en un planeta Tierra devastado y sin vida y tras cientos de solitarios años haciendo aquello para lo que fue construido -limpiar la basura-, el pequeño robot Wall-E (la abreviatura de Waste Allocation Load Lifter Earth-Class) descubre una nueva misión en su vida, además de recolectar cosas inservibles. De repente, se encuentra con una moderna y lustrosa robot exploradora llamada Eve. Ambos viajarán a lo largo de la galaxia y vivirán una emocionante e inolvidable aventura.

### 22:00 Shrek Tercero

(TELECINCO) ★★★

EEUU, 2007. 92 min. Directores: Chris Miller y Raman Hui. Reparto: Animación  
Shrek se casó con Fiona, pero lo que no tuvo en cuenta es que al protagonizar un matrimonio con una princesa, tarde o temprano un termina siendo rey. Cuando su suegro cae enfermo, Shrek se encuentra en riesgo de verse obligado a abandonar su amado pantano por el trono. A menos, claro, que dé con un heredero. Junto con Asno y el Gato con Botas, Shrek viajará en busca del primo de Fiona, Arturo. Mientras, en Muy Muy Lejano, el Príncipe Encantador recluta un ejército de villanos de cuento para tomar el poder por la fuerza. Ellos no cuentan con que Fiona y la Reina Lillian también han reunido un grupo de heroínas.



### 22:15 El sabor de la muerte

(LA SEXTA) ★★

Estados Unidos, año 1995. 101 min. Director: Barbet Schroeder. Reparto: Nicolas Cage, David Caruso, Samuel L. Jackson, Michael Rapaport y Stanley Tucci  
Jimmy Kilmartin, antiguo ladrón de coches, ha roto cualquier relación con los antiguos colegas que le traicionaron al salir de la prisión, y ha buscado una nueva vida dentro de la Ley. Al único que vuelve a ver de sus ex compañeros es a su primo Ronnie, propietario de un taller de reciclado de vehículos. Una tarde, Ronnie le pide un favor.



### 00:00 El penalti más largo del mundo

(ANTENA 3) ★★

España, 2005. 100 min. Director: Roberto Santiago. Rep: Fernando Tejero, María Botto, Marta Larralde, Carlos Kaniowsky, Benito Sagredo y Fernando Cayo  
Fernando es un perdedor, un tipo gris y sin ambición que trabaja como reponedor en un supermercado. En sus ratos libres, ejerce de portero suplente de un modesto equipo de fútbol. En toda la temporada no ha jugado ni un solo minuto, pero en el último domingo liguero, el árbitro señala penalti y el arquero titular se lesiona. Llega su turno.



sanitarios  
fontanería  
calefacción  
azulejos  
pavimentos

# Roca

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'  
40006 SEGOVIA



cuartos de baño

FINANCIACIÓN  
**3** GRATUITA  
meses  
SUJETO A AUTORIZACIÓN BANCARIA

**CALVO & MUNAR**  
DESDE 1902

Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602

• Fax 921 41 36 00

www.calvoymunar.com

LA ÚLTIMA | J.G.TREVÍN / ICAL

## Para ayudar a nacer

En Castilla y León trabajan dos doulas, mujeres que sin formación académica asesoran a las mujeres embarazadas



Carmen Escribano, al fondo, lleva 22 años trabajando de doula. / ICAL

Durante la primera década del siglo XXI nacieron en Castilla y León casi 200.000 bebés. Tras su llegada al mundo sus madres olvidaron la mayor parte de dudas que genera la gestación, las noches en vela atormentadas por los múltiples problemas que pueden frustrar un embarazo, las molestias de un cuerpo en ebullición o los dolores musculares derivados del estado de buena esperanza.

La sanidad pública acogió un altísimo porcentaje de esos partos. Ginecólogos, matronas, obstetras, pediatras o terapeutas son el habitual nexo de unión entre la mujer embarazada y el nuevo horizonte vital que se plantea una vez que la criatura llega al mundo. Sin embargo, el papel de esos profesionales de la sanidad no suele ser suficiente. Los rígidos protocolos de actuación unidos a la escasez de medios materiales y a la permanente necesidad de personal hace que, poco a poco, gane enteros la figura de la doula, una mujer sin formación académica específica aunque con conocimientos de todos los aspectos fisiológicos y emocionales del embarazo al tratarse de una madre que decide ponerse al servicio de las futuras progenitoras.

En Castilla y León únicamente ejercen dos. La más veterana es Carmen Escribano, salmantina afincada en Valladolid a quien su trabajo en los paritorios de un hospital público hizo desarrollar una especial sensibilidad para acompañar a las mujeres durante todo el proceso que incluye la gestación, el parto y los meses posteriores al alumbramiento en los que el cuerpo va retornando al estado previo al embarazo, una fase conocida científicamente como puerperio.

Conocedora de los pasos a seguir en la sala de partos, cuando la embarazada fue ella decidió que su hija Anais naciera en casa. Y así fue. Prefirió un ambiente "de menor estrés"

para lograr que la batalla entre oxitocina y adrenalina se decantara del lado de la primera. Ambas hormonas pelean por imponerse en los momentos previos a un nacimiento. La oxitocina, administrada de forma sintética en la mayoría de los casos durante la dilatación previa al parto, es "la del amor" por lo que, defiende, "si el hombre te agarra la mano, no se va", afirma revelando su postura respecto al debate sobre si los

varones deben o no entrar al paritorio. La adrenalina, sin embargo, es generada por el cuerpo humano ante una situación desconocida y dolorosa. Ese mecanismo de defensa puede llegar a tensar tanto el

cuerpo de una parturienta que el momento de dar a luz llega a alejarse por completo del cuento de hadas con que habitualmente asociamos el instante en que el bebé asoma la cabeza y minutos después reposa sobre el hombro de su madre desfallecida.

Y es que esta doula, que ya ha perdido la cuenta de las mujeres a las que ha ayudado, lamenta que la natalidad se mueva por modas, intereses variados y estereotipos cuando, sencillamente, "se reduce a una experiencia vital con sus buenos y malos momentos". Eso explica que,

tras dar a luz, muchas mujeres que, según dicta la convención, deberían sentirse felices, "se ven feas", revela, y aclara que la mayoría "creen que sólo les pasan a ellas esos procesos íntimos, que no está

bien que pasen y que no deben pasar".

La fama de Carmen entre las embarazadas es fruto del boca a boca. Tras pasar por sus manos "unas les hablaban a otras de la Escri". Consciente de su don, comenzó a formarse de manera autodidacta leyendo libros editados en países anglosajones, donde la figura de la doula está mucho más institucionalizada. "Me sentí reconocida", recuerda. Desde entonces han pasado 22 años.

*Las doulas tienen conocimientos de los aspectos fisiológicos y emocionales del embarazo*

*En los países nórdicos y anglosajones, la figura de la doula está más institucionalizada*

LA ÚLTIMA |

ÁNGEL ACEVES DE FRUTOS

## Desencanto

SIEMPRE ME HA LLAMADO LA ATENCIÓN cómo durante décadas del siglo pasado, hubo una eclosión de ideologías que auspiciaban un futuro más halagüeño en vista de los cambios que se empezaron a perfilar a partir de la Segunda Guerra Mundial. Hasta hace no mucho tiempo, se percibía en las generaciones más jóvenes el deseo de comprometerse e intentar cambiar las estructuras sociales. Un ejemplo vivo fue el famoso mayo francés del 1968. Pero aquello no fue más que un espejismo de idealismo, porque muchos de los jóvenes que lideraron ese movimiento, ahora ocupan los mismos puestos que ocupaban en aquel entonces los individuos contra los que lucharon. Es penoso observar cómo, en general, los móviles ideológicos de la sociedad están en retroceso. En el caso de muchos, el simplemente preocuparse por conseguir las cosas necesarias para satisfacer sus primarias necesidades les impiden dedicar el suficiente tiempo a reflexionar sobre asuntos que van a incidir en nuestro futuro. La historia nos enseña que la ignorancia y el poco uso de las facultades del raciocinio han sido las armas que han utilizado los diferentes dictadores para controlar de la mejor manera a sus pueblos. Aunque en la actualidad se presume mucho de los logros sociales conseguidos, hay que reconocer que en realidad es verdad, quizás no nos demos cuenta de la manera tan sutil con que los modernos dictadores, económicos, están consiguiendo adormecer a las personas mediante el uso hábil de los medios de comunicación que han hecho posible que el estilo de vida neoliberal haya entrado de manera machacona y persistente en los hogares con toda clase de reclamos invitándonos a hipotecarnos de por vida.

EN EL OTRO PERIÓDICO DE SEGOVIA

# tú cuentas

eladelantado.com

